Europa-Parlamentet
2024-2029

Retsudvalget
Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender

2025/0255(COD)

20.5.2026

ÆNDRINGSFORSLAG
13 - 245

Udkast til betænkning
Tineke Strik, Jaroslav Bžoch
(PE787.047v01-00)

om oprettelse af programmet for retlige anliggender for perioden 2028-2034 og om ophævelse af forordning (EU) 2021/693

Forslag til forordning
(COM(2025)0463 – 2025/0255(COD))

Ændringsforslag 13
Daniel Buda

Forslag til forordning
Betragtning 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(1) Det fremgår af artikel 3 i traktaten om Den Europæiske Union (TEU), at Unionen skal sikre sine borgere et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed, og i artikel 67 i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde (TEUF) præciseres det endvidere, at Unionen skal udgøre et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed, hvor de grundlæggende rettigheder og medlemsstaternes forskellige retssystemer og retstraditioner respekteres. Retspleje er tæt knyttet til de kerneværdier, som Unionen bygger på, navnlig retsstatsprincippet, demokrati og respekt for de grundlæggende rettigheder som forankret i artikel 2 i TEU. Disse kerneværdier indebærer, at der skal være uafhængige domstole, der fungerer inden for rammerne af effektive retssystemer. Domstolenes uafhængighed følger af de forfatningsmæssige traditioner, der er fælles for alle medlemsstaterne, retsstatsprincippet og princippet om effektiv retsbeskyttelse, der er fastsat i artikel 19, stk. 1, i TEU og artikel 47 i Den Europæiske Unions charter om grundlæggende rettigheder ("chartret").	(1) Det fremgår af artikel 3 i traktaten om Den Europæiske Union (TEU), at Unionen skal sikre sine borgere et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed, og i artikel 67 i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde (TEUF) præciseres det endvidere, at Unionen skal udgøre et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed, hvor de grundlæggende rettigheder og medlemsstaternes forskellige retssystemer og retstraditioner respekteres. Retspleje er tæt knyttet til de kerneværdier, som Unionen bygger på, navnlig retsstatsprincippet, demokrati og respekt for de grundlæggende rettigheder som forankret i artikel 2 i TEU. Disse kerneværdier indebærer, at der skal være uafhængige domstole, der fungerer inden for rammerne af effektive ***og tilgængelige*** retssystemer ***af høj kvalitet, herunder via anvendelsen af moderne digitale værktøjer***. Domstolenes uafhængighed følger af de forfatningsmæssige traditioner, der er fælles for alle medlemsstaterne, retsstatsprincippet og princippet om effektiv retsbeskyttelse, der er fastsat i artikel 19, stk. 1, i TEU og artikel 47 i Den Europæiske Unions charter om grundlæggende rettigheder ("chartret").

Or. ro

Ændringsforslag 14
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Betragtning 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(1) Det fremgår af artikel 3 i traktaten om Den Europæiske Union (TEU), at skal Unionen sikre sine borgere et område med frihed, sikkerhed ***og retfærdighed, og i*** artikel 67 i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde (TEUF) præciseres det endvidere, at Unionen skal udgøre et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed, hvor de grundlæggende rettigheder og medlemsstaternes forskellige retssystemer og retstraditioner respekteres. ***Retspleje er tæt knyttet til de kerneværdier, som Unionen bygger på, navnlig retsstatsprincippet, demokrati og respekt for de grundlæggende rettigheder som forankret i artikel 2 i TEU.*** Disse kerneværdier indebærer, at der skal være uafhængige domstole, der fungerer inden for rammerne af effektive retssystemer. Domstolenes uafhængighed følger af ***de forfatningsmæssige traditioner***, ***der er fælles for alle medlemsstaterne***, retsstatsprincippet og princippet om effektiv retsbeskyttelse, der er fastsat i artikel 19, stk. 1, i TEU og artikel 47 i Den Europæiske Unions charter om grundlæggende rettigheder ("chartret").	(1) Det fremgår af artikel 3 i traktaten om Den Europæiske Union (TEU), at skal Unionen sikre sine borgere et område med frihed, sikkerhed***, mens den ifølge artikel 4 i TEU skal respektere medlemsstaternes nationale identitet og deres grundlæggende politiske og forfatningsmæssige strukturer. I*** artikel 67 i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde (TEUF) præciseres det endvidere, at Unionen skal udgøre et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed, hvor de grundlæggende rettigheder og medlemsstaternes forskellige retssystemer og retstraditioner respekteres. Disse kerneværdier indebærer, at der skal være uafhængige domstole, der fungerer inden for rammerne af effektive retssystemer. Domstolenes uafhængighed følger af ***opbygningen og modningen af nationale retstraditioner***, ***den strenge tredeling af magten***, retsstatsprincippet og princippet om effektiv retsbeskyttelse, der er fastsat i artikel 19, stk. 1, i TEU og artikel 47 i Den Europæiske Unions charter om grundlæggende rettigheder ("chartret").

Or. fr

Ændringsforslag 15
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Betragtning 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(1) Det fremgår af artikel 3 i traktaten om Den Europæiske Union (TEU), at Unionen skal sikre sine borgere et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed, og i artikel 67 i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde (TEUF) præciseres det endvidere, at Unionen skal udgøre et	(1) Det fremgår af artikel 3 i traktaten om Den Europæiske Union (TEU), at Unionen skal sikre sine borgere et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed, og i artikel 67 i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde (TEUF) præciseres det endvidere, at Unionen skal udgøre et

område med frihed, sikkerhed og retfærdighed, hvor de grundlæggende rettigheder og medlemsstaternes forskellige retssystemer og retstraditioner respekteres. Retspleje er tæt knyttet til de kerneværdier, som Unionen bygger på, navnlig retsstatsprincippet, demokrati og respekt for de grundlæggende rettigheder som forankret i artikel 2 i TEU. Disse kerneværdier indebærer, at der skal være uafhængige domstole, der fungerer inden for rammerne af effektive retssystemer. Domstolenes uafhængighed følger af de forfatningsmæssige traditioner, ***der er fælles for*** alle medlemsstaterne, retsstatsprincippet og princippet om effektiv retsbeskyttelse, der er fastsat i artikel 19, stk. 1, i TEU og artikel 47 i Den Europæiske Unions charter om grundlæggende rettigheder ("chartret").

område med frihed, sikkerhed og retfærdighed, hvor de grundlæggende rettigheder og medlemsstaternes forskellige retssystemer og retstraditioner respekteres. Retspleje er tæt knyttet til de kerneværdier, som Unionen bygger på, navnlig retsstatsprincippet, demokrati og respekt for de grundlæggende rettigheder som forankret i artikel 2 i TEU. Disse kerneværdier indebærer, at der skal være uafhængige domstole, der fungerer inden for rammerne af effektive retssystemer. Domstolenes uafhængighed følger af de forfatningsmæssige traditioner, ***som*** alle medlemsstaterne ***har tilfælles***, retsstatsprincippet og princippet om effektiv retsbeskyttelse, der er fastsat i artikel 19, stk. 1, i TEU og artikel 47 i Den Europæiske Unions charter om grundlæggende rettigheder ("chartret").

Or. fi

Ændringsforslag 16
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Betragtning 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(2) ***Fuldførelsen af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed påvirkes stadig af faktorer såsom trusler mod retsstatsprincippet, flere former for grov kriminalitet og hindringer for adgang til domstolsprøvelse og retligt samarbejde. Det er derfor vigtigere end nogensinde før at fremme, styrke og forsvare retsordenen, hvilket har direkte konsekvenser for det politiske, økonomiske og finansielle liv og samfundslivet i og uden for Unionen, og det er nødvendigt at forberede sig på en udvidelse af Unionen.*** På grundlag af programmet for retlige anliggender 2021-2027, der blev oprettet ved Europa-	(2) På grundlag af programmet for retlige anliggender 2021-2027, der blev oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693[3], har denne forordning til formål at oprette programmet for retlige anliggender ("programmet") med henblik på at støtte ***det*** grænseoverskridende ***retlige*** samarbejde i civil- og strafferetlige sager ***under nøje iagttagelse af national ret***.

Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693[3], har denne forordning til formål at oprette programmet for retlige anliggender ("programmet") med henblik på at støtte ***videreudviklingen af et EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, de grundlæggende rettigheder, demokrati, retsvæsenets uafhængighed og upartiskhed, gensidig anerkendelse og gensidig tillid, adgang til domstolsprøvelse og*** grænseoverskridende ***retligt*** samarbejde i civil- og strafferetlige sager. ***Programmet bør også sikre øget fokus på digitaliseringen af retsvæsenet på tværs af alle dets specifikke mål.***

[3] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693 af 28. april 2021 om oprettelse af programmet for retlige anliggender og om ophævelse af forordning (EU) nr. 1382/2013 (EUT L 156 af 5.5.2021, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/693/oj).

[3] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693 af 28. april 2021 om oprettelse af programmet for retlige anliggender og om ophævelse af forordning (EU) nr. 1382/2013 (EUT L 156 af 5.5.2021, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/693/oj).

Or. fr

Ændringsforslag 17
Daniel Buda

Forslag til forordning
Betragtning 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(2) Fuldførelsen af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed påvirkes stadig af faktorer såsom trusler mod retsstatsprincippet, flere former for grov kriminalitet og hindringer for adgang til domstolsprøvelse og retligt samarbejde. Det er derfor vigtigere end nogensinde før at fremme, styrke og forsvare retsordenen, hvilket har direkte konsekvenser for det politiske, økonomiske og finansielle liv og samfundslivet i og uden for Unionen, og det er nødvendigt at forberede sig på en	(2) Fuldførelsen af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed påvirkes stadig af faktorer såsom trusler mod retsstatsprincippet, flere former for grov kriminalitet og hindringer for adgang til domstolsprøvelse og retligt samarbejde***, herunder den differentierede udvikling inden for digitalisering i medlemsstaterne***. Det er derfor vigtigere end nogensinde før at fremme, styrke og forsvare retsordenen, hvilket har direkte konsekvenser for det politiske, økonomiske og finansielle liv og

udvidelse af Unionen. På grundlag af programmet for retlige anliggender 2021-2027, der blev oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693[3], har denne forordning til formål at oprette programmet for retlige anliggender ("programmet") med henblik på at støtte videreudviklingen af et EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, de grundlæggende rettigheder, demokrati, retsvæsenets uafhængighed og upartiskhed, gensidig anerkendelse og gensidig tillid, adgang til domstolsprøvelse og grænseoverskridende retligt samarbejde i civil- og strafferetlige sager. Programmet bør også sikre øget fokus på digitaliseringen af retsvæsenet på tværs af alle dets specifikke mål.

udvidelse af Unionen. På grundlag af programmet for retlige anliggender 2021-2027, der blev oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693[3], har denne forordning til formål at oprette programmet for retlige anliggender ("programmet") med henblik på at støtte videreudviklingen af et EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, de grundlæggende rettigheder, demokrati, retsvæsenets uafhængighed og upartiskhed, gensidig anerkendelse og gensidig tillid, adgang til domstolsprøvelse og grænseoverskridende retligt samarbejde i civil- og strafferetlige sager. Programmet bør også sikre øget fokus på digitaliseringen af retsvæsenet på tværs af alle dets specifikke mål ***for at sikre interoperabilitet mellem nationale systemer og respekt for principperne om datasikkerhed og beskyttelse af privatlivets fred***.

[3] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693 af 28. april 2021 om oprettelse af programmet for retlige anliggender og om ophævelse af forordning (EU) nr. 1382/2013 (EUT L 156 af 5.5.2021, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/693/oj).

[3] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693 af 28. april 2021 om oprettelse af programmet for retlige anliggender og om ophævelse af forordning (EU) nr. 1382/2013 (EUT L 156 af 5.5.2021, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/693/oj).

Or. ro

Ændringsforslag 18
Gheorghe Piperea

Forslag til forordning
Betragtning 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(2) Fuldførelsen af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed påvirkes stadig af faktorer såsom trusler mod	(2) Fuldførelsen af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed påvirkes stadig af faktorer såsom trusler mod

retsstatsprincippet, flere former for grov kriminalitet og hindringer for adgang til domstolsprøvelse og retligt samarbejde. Det er derfor vigtigere end nogensinde før at fremme, styrke og forsvare retsordenen, hvilket har direkte konsekvenser for det politiske, økonomiske og finansielle liv og samfundslivet i og uden for Unionen, og det er nødvendigt at forberede sig på en udvidelse af Unionen. På grundlag af programmet for retlige anliggender 2021-2027, der blev oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693[3], har denne forordning til formål at oprette programmet for retlige anliggender ("programmet") med henblik på at støtte videreudviklingen af et EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, de grundlæggende rettigheder, demokrati, retsvæsenets uafhængighed og upartiskhed, gensidig anerkendelse og gensidig tillid, adgang til domstolsprøvelse og grænseoverskridende retligt samarbejde i civil- og strafferetlige sager. Programmet bør også sikre øget fokus på digitaliseringen af retsvæsenet på tværs af alle dets specifikke mål.

[3] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693 af 28. april 2021 om oprettelse af programmet for retlige anliggender og om ophævelse af forordning (EU) nr. 1382/2013 (EUT L 156 af 5.5.2021, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/693/oj).

retsstatsprincippet, flere former for grov kriminalitet og hindringer for adgang til domstolsprøvelse og retligt samarbejde. Det er derfor vigtigere end nogensinde før at fremme, styrke og forsvare retsordenen, hvilket har direkte konsekvenser for det politiske, økonomiske og finansielle liv og samfundslivet i og uden for Unionen, og det er nødvendigt at forberede sig på en udvidelse af Unionen. På grundlag af programmet for retlige anliggender 2021-2027, der blev oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693[3], har denne forordning til formål at oprette programmet for retlige anliggender ("programmet") med henblik på at støtte videreudviklingen af et EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, de grundlæggende rettigheder, demokrati, retsvæsenets uafhængighed og upartiskhed, gensidig anerkendelse og gensidig tillid, adgang til domstolsprøvelse og grænseoverskridende retligt samarbejde i civil- og strafferetlige sager. Programmet bør også sikre øget fokus på digitaliseringen af retsvæsenet på tværs af alle dets specifikke mål ***og bidrage til afbødningen af risici, der opstår som følge af AI's indblanding i retsvæsenet, med henblik på at opretholde de højeste standarder på Unionens retsområde***.

[3] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693 af 28. april 2021 om oprettelse af programmet for retlige anliggender og om ophævelse af forordning (EU) nr. 1382/2013 (EUT L 156 af 5.5.2021, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/693/oj).

Or. en

Ændringsforslag 19
Tobiasz Bocheński

Forslag til forordning

Betragtning 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(2) Fuldførelsen af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed påvirkes stadig af faktorer såsom trusler mod retsstatsprincippet, flere former for grov kriminalitet og hindringer for adgang til domstolsprøvelse og retligt samarbejde. Det er derfor vigtigere end nogensinde før at fremme, styrke og forsvare retsordenen, hvilket har direkte konsekvenser for det politiske, økonomiske og finansielle liv og samfundslivet i og uden for Unionen, og det er nødvendigt at forberede sig på en udvidelse af Unionen. På grundlag af programmet for retlige anliggender 2021-2027, der blev oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693[3], har denne forordning til formål at oprette programmet for retlige anliggender ("programmet") med henblik på at støtte videreudviklingen af et EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, de grundlæggende rettigheder, demokrati, retsvæsenets uafhængighed og upartiskhed, gensidig anerkendelse og gensidig tillid, adgang til domstolsprøvelse og grænseoverskridende retligt samarbejde i civil- og strafferetlige sager. Programmet bør også sikre øget fokus på digitaliseringen af retsvæsenet på tværs af alle dets specifikke mål.	(2) Fuldførelsen af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed påvirkes stadig af faktorer såsom trusler mod retsstatsprincippet, ***herunder EU-institutionernes egne overtrædelser af dette princip,*** flere former for grov kriminalitet og hindringer for adgang til domstolsprøvelse og retligt samarbejde. Det er derfor vigtigere end nogensinde før at fremme, styrke og forsvare retsordenen, hvilket har direkte konsekvenser for det politiske, økonomiske og finansielle liv og samfundslivet i og uden for Unionen, og det er nødvendigt at forberede sig på en udvidelse af Unionen. På grundlag af programmet for retlige anliggender 2021-2027, der blev oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693[3], har denne forordning til formål at oprette programmet for retlige anliggender ("programmet") med henblik på at støtte videreudviklingen af et EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, de grundlæggende rettigheder, demokrati, retsvæsenets uafhængighed og upartiskhed, gensidig anerkendelse og gensidig tillid, adgang til domstolsprøvelse og grænseoverskridende retligt samarbejde i civil- og strafferetlige sager. Programmet bør også sikre øget fokus på digitaliseringen af retsvæsenet på tværs af alle dets specifikke mål.
[3] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693 af 28. april 2021 om oprettelse af programmet for retlige anliggender og om ophævelse af forordning (EU) nr. 1382/2013 (EUT L 156 af 5.5.2021, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/693/oj).	[3] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693 af 28. april 2021 om oprettelse af programmet for retlige anliggender og om ophævelse af forordning (EU) nr. 1382/2013 (EUT L 156 af 5.5.2021, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/693/oj).

Or. en

Ændringsforslag 20
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Betragtning 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(2) Fuldførelsen af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed påvirkes stadig af faktorer såsom trusler mod retsstatsprincippet, flere former for grov kriminalitet og hindringer for adgang til domstolsprøvelse og retligt samarbejde. Det er derfor vigtigere end nogensinde før at fremme, styrke og forsvare retsordenen, hvilket har direkte konsekvenser for det politiske, økonomiske og finansielle liv og samfundslivet i og uden for Unionen, og det er nødvendigt at forberede sig på en udvidelse af Unionen. På grundlag af programmet for retlige anliggender 2021-2027, der blev oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693[3], har denne forordning til formål at oprette programmet for retlige anliggender ("programmet") med henblik på at støtte videreudviklingen af et EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, de grundlæggende rettigheder, demokrati, retsvæsenets uafhængighed og upartiskhed, gensidig anerkendelse og gensidig tillid, adgang til domstolsprøvelse og grænseoverskridende retligt samarbejde i civil- og strafferetlige sager. Programmet bør også sikre øget fokus på digitaliseringen af retsvæsenet på tværs af alle dets specifikke mål.	(2) Fuldførelsen af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed påvirkes stadig af faktorer såsom trusler mod retsstatsprincippet, ***konsekvenserne af illegal indvandring,*** flere former for grov kriminalitet og hindringer for adgang til domstolsprøvelse og retligt samarbejde. Det er derfor vigtigere end nogensinde før at fremme, styrke og forsvare retsordenen, hvilket har direkte konsekvenser for det politiske, økonomiske og finansielle liv og samfundslivet i og uden for Unionen, og det er nødvendigt at forberede sig på en ***potentiel*** udvidelse af Unionen. På grundlag af programmet for retlige anliggender 2021-2027, der blev oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693[3], har denne forordning til formål at oprette programmet for retlige anliggender ("programmet") med henblik på at støtte videreudviklingen af et EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, de grundlæggende rettigheder, demokrati, retsvæsenets uafhængighed og upartiskhed, gensidig anerkendelse og gensidig tillid, adgang til domstolsprøvelse og grænseoverskridende retligt samarbejde i civil- og strafferetlige sager. Programmet bør også sikre øget fokus på digitaliseringen af retsvæsenet på tværs af alle dets specifikke mål.
[3] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693 af 28. april 2021 om oprettelse af programmet for retlige anliggender og om ophævelse af forordning (EU) nr. 1382/2013 (EUT L 156 af 5.5.2021, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/693/oj).	[3] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693 af 28. april 2021 om oprettelse af programmet for retlige anliggender og om ophævelse af forordning (EU) nr. 1382/2013 (EUT L 156 af 5.5.2021, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/693/oj).

Ændringsforslag 21
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning
Betragtning 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(2) Fuldførelsen af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed påvirkes stadig af faktorer såsom trusler mod retsstatsprincippet, flere former for grov kriminalitet og hindringer for adgang til domstolsprøvelse og retligt samarbejde. Det er derfor vigtigere end nogensinde før at fremme, styrke og forsvare retsordenen, hvilket har direkte konsekvenser for det politiske, økonomiske og finansielle liv og samfundslivet i og uden for Unionen, og det er nødvendigt at forberede sig på en udvidelse af Unionen. På grundlag af programmet for retlige anliggender 2021-2027, der blev oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693[3], har denne forordning til formål at oprette programmet for retlige anliggender ("programmet") med henblik på at støtte videreudviklingen af et EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, de grundlæggende rettigheder, demokrati, retsvæsenets uafhængighed og upartiskhed, gensidig anerkendelse og gensidig tillid, adgang til domstolsprøvelse og grænseoverskridende retligt samarbejde i civil- og strafferetlige sager. Programmet bør også sikre øget fokus på digitaliseringen af retsvæsenet på tværs af alle dets specifikke mål.	(2) Fuldførelsen af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed påvirkes stadig af faktorer såsom trusler mod retsstatsprincippet ***og retssystemernes uafhængighed***, flere former for grov kriminalitet og hindringer for adgang til domstolsprøvelse og retligt samarbejde. Det er derfor vigtigere end nogensinde før at fremme, styrke og forsvare retsordenen, hvilket har direkte konsekvenser for det politiske, økonomiske og finansielle liv og samfundslivet i og uden for Unionen, og det er nødvendigt at forberede sig på en udvidelse af Unionen. På grundlag af programmet for retlige anliggender 2021-2027, der blev oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693[3], har denne forordning til formål at oprette programmet for retlige anliggender ("programmet") med henblik på at støtte videreudviklingen af et EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, de grundlæggende rettigheder, demokrati, retsvæsenets uafhængighed og upartiskhed, gensidig anerkendelse og gensidig tillid, adgang til domstolsprøvelse og grænseoverskridende retligt samarbejde i civil- og strafferetlige sager. Programmet bør også sikre øget fokus på digitaliseringen af retsvæsenet på tværs af alle dets specifikke mål.
[3] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693 af 28. april 2021 om oprettelse af programmet for retlige	[3] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693 af 28. april 2021 om oprettelse af programmet for retlige

anliggender og om ophævelse af forordning (EU) nr. 1382/2013 (EUT L 156 af 5.5.2021, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/693/oj).

anliggender og om ophævelse af forordning (EU) nr. 1382/2013 (EUT L 156 af 5.5.2021, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/693/oj).

Or. en

Ændringsforslag 22
François-Xavier Bellamy, Nadine Morano

Forslag til forordning
Betragtning 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(2) Fuldførelsen af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed påvirkes stadig af faktorer såsom trusler mod retsstatsprincippet, flere former for grov kriminalitet og hindringer for adgang til domstolsprøvelse og retligt samarbejde. Det er derfor vigtigere end nogensinde før at fremme, styrke og forsvare retsordenen, hvilket har direkte konsekvenser for det politiske, økonomiske og finansielle liv og samfundslivet i og uden for Unionen***, og det er nødvendigt at forberede sig på en udvidelse af Unionen***. På grundlag af programmet for retlige anliggender 2021-2027, der blev oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693[3], har denne forordning til formål at oprette programmet for retlige anliggender ("programmet") med henblik på at støtte videreudviklingen af et EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, de grundlæggende rettigheder, demokrati, retsvæsenets uafhængighed og upartiskhed, gensidig anerkendelse og gensidig tillid, adgang til domstolsprøvelse og grænseoverskridende retligt samarbejde i civil- og strafferetlige sager. Programmet bør også sikre øget fokus på digitaliseringen af retsvæsenet på tværs af alle dets specifikke mål.	(2) Fuldførelsen af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed påvirkes stadig af faktorer såsom trusler mod retsstatsprincippet, flere former for grov kriminalitet og hindringer for adgang til domstolsprøvelse og retligt samarbejde. Det er derfor vigtigere end nogensinde før at fremme, styrke og forsvare retsordenen, hvilket har direkte konsekvenser for det politiske, økonomiske og finansielle liv og samfundslivet i og uden for Unionen. På grundlag af programmet for retlige anliggender 2021-2027, der blev oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693[3], har denne forordning til formål at oprette programmet for retlige anliggender ("programmet") med henblik på at støtte videreudviklingen af et EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, de grundlæggende rettigheder, demokrati, retsvæsenets uafhængighed og upartiskhed, gensidig anerkendelse og gensidig tillid, adgang til domstolsprøvelse og grænseoverskridende retligt samarbejde i civil- og strafferetlige sager. Programmet bør også sikre øget fokus på digitaliseringen af retsvæsenet på tværs af alle dets specifikke mål.

[3] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693 af 28. april 2021 om oprettelse af programmet for retlige anliggender og om ophævelse af forordning (EU) nr. 1382/2013 (EUT L 156 af 5.5.2021, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/693/oj).	[3] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2021/693 af 28. april 2021 om oprettelse af programmet for retlige anliggender og om ophævelse af forordning (EU) nr. 1382/2013 (EUT L 156 af 5.5.2021, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/693/oj).

Or. fr

Ændringsforslag 23
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Betragtning 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(4) De økonomiske, sociale og geopolitiske forhold ændrer sig hurtigt, hvilket skaber usikkerhed og udfordringer, og de seneste erfaringer har vist, at der er behov for, at den flerårige finansielle ramme og Unionens udgiftsprogrammer gøres mere fleksible. I overensstemmelse med målene for programmet for retlige anliggender bør der derfor i forbindelse med finansieringen tages behørigt hensyn til nye politiske behov og Unionens prioriteter som omhandlet i de relevante dokumenter, der er offentliggjort af Kommissionen, og i Rådets konklusioner og Europa-Parlamentets beslutninger, samtidig med at der skal sikres tilstrækkelig forudsigelighed i budgetgennemførelsen.	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 24
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning

Betragtning 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(4) De økonomiske, sociale og geopolitiske forhold ændrer sig hurtigt, hvilket skaber usikkerhed og udfordringer, og de seneste erfaringer har vist, at der er behov for, at den flerårige finansielle ramme og Unionens udgiftsprogrammer gøres mere fleksible. I overensstemmelse med målene for programmet for retlige anliggender bør der derfor i forbindelse med finansieringen tages behørigt hensyn til nye politiske behov og Unionens prioriteter som omhandlet i de relevante dokumenter, der er offentliggjort af Kommissionen, og i Rådets konklusioner og Europa-Parlamentets beslutninger***,*** ***samtidig med at der skal sikres*** tilstrækkelig forudsigelighed i budgetgennemførelsen.	(4) De økonomiske, sociale og geopolitiske forhold ændrer sig hurtigt, hvilket skaber usikkerhed og udfordringer, og de seneste erfaringer har vist, at der er behov for, at den flerårige finansielle ramme og Unionens udgiftsprogrammer gøres mere fleksible. I overensstemmelse med målene for programmet for retlige anliggender bør der derfor i forbindelse med finansieringen tages behørigt hensyn til nye politiske behov og Unionens prioriteter som omhandlet i de relevante dokumenter, der er offentliggjort af Kommissionen, og i Rådets konklusioner og Europa-Parlamentets beslutninger***. Det er samtidig hermed vigtigt at sikre*** tilstrækkelig forudsigelighed i budgetgennemførelsen ***for hvert mål***. ***Det nye program for retlige anliggender allokerer med henblik herpå ikke en fast procentdel af sit budget til hvert mål, men indfører i stedet minimums- og maksimumsprocenter.***

Or. en

Ændringsforslag 25
Daniel Buda

Forslag til forordning
Betragtning 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(4) De økonomiske, sociale og geopolitiske forhold ændrer sig hurtigt, hvilket skaber usikkerhed og udfordringer, og de seneste erfaringer har vist, at der er behov for, at den flerårige finansielle ramme og Unionens udgiftsprogrammer gøres mere fleksible. I overensstemmelse med målene for programmet for retlige anliggender bør der derfor i forbindelse	(4) De økonomiske, sociale og geopolitiske forhold ændrer sig hurtigt, hvilket skaber usikkerhed og udfordringer, og de seneste erfaringer har vist, at der er behov for, at den flerårige finansielle ramme og Unionens udgiftsprogrammer gøres mere fleksible***, herunder via mekanismer, som gør det muligt for dem at tilpasse sig hurtigt til kriser og***

med finansieringen tages behørigt hensyn til nye politiske behov og Unionens prioriteter som omhandlet i de relevante dokumenter, der er offentliggjort af Kommissionen, og i Rådets konklusioner og Europa-Parlamentets beslutninger, samtidig med at der skal sikres tilstrækkelig forudsigelighed i budgetgennemførelsen.	***uforudsete geopolitiske udviklinger***. I overensstemmelse med målene for programmet for retlige anliggender bør der derfor i forbindelse med finansieringen tages behørigt hensyn til nye politiske behov og Unionens prioriteter som omhandlet i de relevante dokumenter, der er offentliggjort af Kommissionen, og i Rådets konklusioner og Europa-Parlamentets beslutninger, samtidig med at der skal sikres tilstrækkelig forudsigelighed i budgetgennemførelsen.

Or. ro

Ændringsforslag 26
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Betragtning 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(4) De økonomiske, sociale og geopolitiske forhold ændrer sig hurtigt, hvilket skaber usikkerhed og udfordringer, og de seneste erfaringer har vist, at der er behov for, at den flerårige finansielle ramme og Unionens udgiftsprogrammer gøres mere ***fleksible***. I overensstemmelse med målene for programmet for retlige anliggender bør der derfor i forbindelse med finansieringen tages behørigt hensyn til nye politiske behov og Unionens ***prioriteter som omhandlet i de relevante dokumenter, der er offentliggjort af Kommissionen, og i Rådets konklusioner og Europa-Parlamentets beslutninger, samtidig med at der skal sikres tilstrækkelig forudsigelighed i budgetgennemførelsen***.	(4) De økonomiske, sociale og geopolitiske forhold ændrer sig hurtigt, hvilket skaber usikkerhed og udfordringer, og de seneste erfaringer har vist, at der er behov for, at den flerårige finansielle ramme og Unionens udgiftsprogrammer gøres mere ***disciplineret og fokuseret på EU's vigtigste prioriteter***. I overensstemmelse med målene for programmet for retlige anliggender bør der derfor i forbindelse med finansieringen tages behørigt hensyn til nye politiske behov og ***foranstaltninger for at prioritere*** Unionens ***og medlemsstaternes mest kritiske behov såsom sikkerhed, kontrol ved de ydre grænser og effektiv udvisning af personer, som opholder sig ulovligt på Unionens område***.

Or. fi

Ændringsforslag 27

François-Xavier Bellamy, Nadine Morano

Forslag til forordning
Betragtning 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(4) De økonomiske, sociale og geopolitiske forhold ændrer sig hurtigt, hvilket skaber usikkerhed og udfordringer, og de seneste erfaringer har vist, at der er behov for, at den flerårige finansielle ramme og Unionens udgiftsprogrammer gøres mere fleksible. I overensstemmelse med målene for programmet for retlige anliggender bør der derfor i forbindelse med finansieringen tages behørigt hensyn til nye politiske behov og Unionens prioriteter som omhandlet i de relevante dokumenter, der er offentliggjort af Kommissionen, og i Rådets konklusioner og Europa-Parlamentets beslutninger, samtidig med at der skal sikres tilstrækkelig forudsigelighed i budgetgennemførelsen.	(4) De økonomiske, sociale***,*** ***sikkerhedsmæssige*** og geopolitiske forhold ændrer sig hurtigt, hvilket skaber usikkerhed og udfordringer, og de seneste erfaringer har vist, at der er behov for, at den flerårige finansielle ramme og Unionens udgiftsprogrammer gøres mere fleksible. I overensstemmelse med målene for programmet for retlige anliggender bør der derfor i forbindelse med finansieringen tages behørigt hensyn til nye politiske behov og Unionens prioriteter som omhandlet i de relevante dokumenter, der er offentliggjort af Kommissionen, og i Rådets konklusioner og Europa-Parlamentets beslutninger, samtidig med at der skal sikres tilstrækkelig forudsigelighed i budgetgennemførelsen.

Or. fr

Ændringsforslag 28
François-Xavier Bellamy, Nadine Morano

Forslag til forordning
Betragtning 6

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(6) Unionens finansielle interesser skal i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU, Euratom) 2024/2509, Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 883/2013[5], Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 2988/95[6], Rådets forordning (Euratom, EF) nr. 2185/96[7] og Rådets forordning (EU) 2017/1939[8] beskyttes ved hjælp af forholdsmæssigt afpassede foranstaltninger, herunder ved at	(6) Unionens finansielle interesser skal i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU, Euratom) 2024/2509, Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 883/2013[5], Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 2988/95[6], Rådets forordning (Euratom, EF) nr. 2185/96[7] og Rådets forordning (EU) 2017/1939[8] beskyttes ved hjælp af forholdsmæssigt afpassede foranstaltninger, herunder ved at

forebygge, opdage, korrigere og undersøge uregelmæssigheder og svig, tilbagesøge tabte, uberettiget udbetalte eller ukorrekt anvendte midler og, når det er relevant, ved at anvende administrative sanktioner. Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) kan navnlig i henhold til forordning (EU, Euratom) nr. 883/2013 og (Euratom, EF) nr. 2185/96 foretage undersøgelser, herunder kontrol og inspektion på stedet, for at fastslå, om der foreligger svig, korruption eller enhver anden ulovlig aktivitet, der skader Unionens finansielle interesser. Den Europæiske Anklagemyndighed (EPPO) kan i henhold til forordning (EU) 2017/1939 efterforske og retsforfølge svig og enhver anden ulovlig aktivitet, der skader Unionens finansielle interesser, jf. Europa-Parlamentets og Rådets direktiv (EU) 2017/1371[9]. I henhold til forordning (EU, Euratom) 2024/2509 skal personer eller enheder, der modtager EU-midler, samarbejde fuldt ud om at beskytte Unionens finansielle interesser, give Kommissionen, OLAF, EPPO og Den Europæiske Revisionsret de fornødne rettigheder og den fornødne adgang og sikre, at tredjeparter, der deltager i gennemførelsen af EU-midler, giver tilsvarende rettigheder.

[5] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 883/2013 af 11. september 2013 om undersøgelser, der foretages af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) og om ophævelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1073/1999 og Rådets forordning (Euratom) nr. 1074/1999 (EUT L 248 af 18.9.2013, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2013/883/oj).

[6] Rådets forordning (EF, Euratom) nr.

forebygge, opdage, korrigere og undersøge uregelmæssigheder og svig, tilbagesøge tabte, uberettiget udbetalte eller ukorrekt anvendte midler og, når det er relevant, ved at anvende administrative sanktioner. Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) kan navnlig i henhold til forordning (EU, Euratom) nr. 883/2013 og (Euratom, EF) nr. 2185/96 foretage undersøgelser, herunder kontrol og inspektion på stedet, for at fastslå, om der foreligger svig, korruption eller enhver anden ulovlig aktivitet, der skader Unionens finansielle interesser. Den Europæiske Anklagemyndighed (EPPO) kan i henhold til forordning (EU) 2017/1939 efterforske og retsforfølge svig og enhver anden ulovlig aktivitet, der skader Unionens finansielle interesser, jf. Europa-Parlamentets og Rådets direktiv (EU) 2017/1371[9]. I henhold til forordning (EU, Euratom) 2024/2509 skal personer eller enheder, der modtager EU-midler, samarbejde fuldt ud om at beskytte Unionens finansielle interesser, give Kommissionen, OLAF, EPPO og Den Europæiske Revisionsret de fornødne rettigheder og den fornødne adgang og sikre, at tredjeparter, der deltager i gennemførelsen af EU-midler, giver tilsvarende rettigheder. ***Det skal påpeges, at gennemsigtigheden i tildelingen af EU-midler til NGO'er er afgørende for at sikre sund forvaltning af offentlige midler.***

[5] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 883/2013 af 11. september 2013 om undersøgelser, der foretages af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) og om ophævelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1073/1999 og Rådets forordning (Euratom) nr. 1074/1999 (EUT L 248 af 18.9.2013, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2013/883/oj).

[6] Rådets forordning (EF, Euratom) nr.

2988/95 af 18. december 1995 om beskyttelse af De Europæiske Fællesskabers finansielle interesser (EFT L 312 af 23.12.1995, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1995/2988/oj).

[7] Rådets forordning (Euratom, EF) nr. 2185/96 af 11. november 1996 om Kommissionens kontrol og inspektion på stedet med henblik på beskyttelse af De Europæiske Fællesskabers finansielle interesser mod svig og andre uregelmæssigheder (EFT L 292 af 15.11.1996, s. 2, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1996/2185/oj).

[8] Rådets forordning (EU) 2017/1939 af 12. oktober 2017 om gennemførelse af et forstærket samarbejde om oprettelse af Den Europæiske Anklagemyndighed ("EPPO") (EUT L 283 af 31.10.2017, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2017/1939/oj).

[9] Europa-Parlamentets og Rådets direktiv (EU) 2017/1371 af 5. juli 2017 om strafferetlig bekæmpelse af svig rettet mod Den Europæiske Unions finansielle interesser (EUT L 198 af 28.7.2017, s. 29, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2017/1371/oj).

2988/95 af 18. december 1995 om beskyttelse af De Europæiske Fællesskabers finansielle interesser (EFT L 312 af 23.12.1995, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1995/2988/oj).

[7] Rådets forordning (Euratom, EF) nr. 2185/96 af 11. november 1996 om Kommissionens kontrol og inspektion på stedet med henblik på beskyttelse af De Europæiske Fællesskabers finansielle interesser mod svig og andre uregelmæssigheder (EFT L 292 af 15.11.1996, s. 2, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1996/2185/oj).

[8] Rådets forordning (EU) 2017/1939 af 12. oktober 2017 om gennemførelse af et forstærket samarbejde om oprettelse af Den Europæiske Anklagemyndighed ("EPPO") (EUT L 283 af 31.10.2017, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2017/1939/oj).

[9] Europa-Parlamentets og Rådets direktiv (EU) 2017/1371 af 5. juli 2017 om strafferetlig bekæmpelse af svig rettet mod Den Europæiske Unions finansielle interesser (EUT L 198 af 28.7.2017, s. 29, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2017/1371/oj).

Or. fr

Ændringsforslag 29
Nikola Minchev, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Dainius Žalimas

Forslag til forordning
Betragtning 6 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(6a) Som følge af programmet for retlige anliggenders særlige karakter og direkte relevans for retssystemernes uafhængighed, kvalitet og integritet bør alle yderligere finansielle eller ikkefinansielle bidrag fra tredjeparter alene accepteres, når beskyttelsen af Unionens interesser er sikret. Sådanne

bidrag bør ikke føre til utilbørlig indflydelse over prioriteterne, gennemførelsen eller resultaterne af tiltag, der støttes under programmet, eller undergrave uafhængigheden af retssystemer, retlige aktører eller andre berettigede, der er involveret i programmets gennemførelse.

Or. en

Ændringsforslag 30
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning
Betragtning 7

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(7) Programmet skal gennemføres i overensstemmelse med Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX [præstationsforordningen][10], hvori rammebestemmelserne for sporing af udgifter og præstationsrammen for budgettet fastsættes, herunder de regler, der skal sikre en ensartet anvendelse af princippet om "ikke at gøre væsentlig skade" og princippet om ligestilling mellem kønnene, jf. artikel 33, stk. 2, litra d) og f), i forordning (EU, Euratom) 2024/2509, reglerne for overvågning af og rapportering om resultaterne af EU-programmer og -aktiviteter, reglerne for oprettelse af en EU-finansieringsportal, reglerne for evaluering af programmerne samt andre horisontale bestemmelser, der finder anvendelse på alle EU-programmer, bl.a. om oplysninger, kommunikation og synlighed.	(7) Programmet skal gennemføres i overensstemmelse med Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX [præstationsforordningen][10], hvori ***rammebestemmelserne*** for sporing af udgifter og præstationsrammen for budgettet fastsættes, herunder de regler, der skal sikre en ensartet anvendelse af princippet om "ikke at gøre væsentlig skade" og princippet om ligestilling mellem kønnene, jf. artikel 33, stk. 2, litra d) og f), i forordning (EU, Euratom) 2024/2509, reglerne for overvågning af og rapportering om resultaterne af EU-programmer og -aktiviteter, reglerne for oprettelse af en EU-finansieringsportal, reglerne for evaluering af programmerne samt andre horisontale bestemmelser, der finder anvendelse på alle EU-programmer, bl.a. om oplysninger, kommunikation og synlighed. ***Medtagelsen af horisontale principper i en fælles ramme skal muliggøre mere effektive sporingsmetoder og parlamentarisk kontrol uden at skabe yderligere byrder. Bestemmelserne i præstationsforordningen, som vedrører programmet for retlige anliggender, skal***

	finde anvendelse sammen med de særlige bestemmelser, der er fastsat i nærværende forordning om præstation og integration i relation til grundlæggende rettigheder, og som bygger på den positive erfaring fra de to forudgående programmer for retlige anliggender. Gennemførelsen af programmet bør endvidere være fuldt ud overensstemmende med EU's konditionalitetsramme for retsstatsprincippet og chartrets horisontale grundforudsætning i henhold til forordningen om fælles bestemmelser.
[10] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om fastsættelse af en udgiftssporings- og præstationsramme for budgettet og andre horisontale regler for EU-programmer og -aktiviteter (EUT L ..., …, ELI: …).	[10] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om fastsættelse af en udgiftssporings- og præstationsramme for budgettet og andre horisontale regler for EU-programmer og -aktiviteter (EUT L ..., …, ELI: …).

Or. en

Ændringsforslag 31
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Betragtning 7

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(7) Programmet skal gennemføres i overensstemmelse med Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX [præstationsforordningen][10], hvori reglerne for sporing af udgifter og præstationsrammen for budgettet ***fastsættes, herunder de regler, der skal sikre en ensartet anvendelse af princippet om "ikke at gøre væsentlig skade" og princippet om ligestilling mellem kønnene, jf. artikel 33, stk. 2, litra d) og f), i forordning (EU, Euratom) 2024/2509,*** reglerne for overvågning af og rapportering om resultaterne af EU-programmer og -aktiviteter, reglerne for oprettelse af en	(7) Programmet skal gennemføres i overensstemmelse med Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) [XXX]* [præstationsforordningen][10], hvori reglerne for sporing af udgifter og præstationsrammen for budgettet, reglerne for overvågning af og rapportering om EU-programmers og -aktiviteters resultater, reglerne for overvågning af og rapportering om resultaterne af EU-programmer og -aktiviteter, reglerne for oprettelse af en EU-finansieringsportal, reglerne for evaluering af programmerne samt ***alle de*** bestemmelser, der finder anvendelse på ***EU-programmerne og navnlig*** om

EU-finansieringsportal, reglerne for evaluering af programmerne samt ***andre horisontale*** bestemmelser, der finder anvendelse på ***alle EU-programmer, bl.a.*** om oplysninger, kommunikation ***og*** synlighed.	oplysninger, kommunikation**,** synlighed**,** ***kontrol, overvågning af tiltag og udgiftssporing og gennemsigtighed, fastsættes***.
[10] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om fastsættelse af en udgiftssporings- og præstationsramme for budgettet og andre horisontale regler for EU-programmer og -aktiviteter (EUT L ..., …, ELI: …).	[10] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om fastsættelse af en udgiftssporings- og præstationsramme for budgettet og andre horisontale regler for EU-programmer og -aktiviteter (EUT L ..., …, ELI: …).

Or. fr

Ændringsforslag 32
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Betragtning 7

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(7) Programmet skal gennemføres i overensstemmelse med Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX [præstationsforordningen][10], hvori rammebestemmelserne for sporing af udgifter og præstationsrammen for budgettet fastsættes, herunder de regler, der skal sikre en ensartet anvendelse af princippet om "ikke at gøre væsentlig skade" ***og princippet om ligestilling mellem kønnene***, jf. artikel 33, stk. 2, litra d) ***og f)***, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509, reglerne for overvågning af og rapportering om resultaterne af EU-programmer og -aktiviteter, reglerne for oprettelse af en EU-finansieringsportal, reglerne for evaluering af programmerne samt andre horisontale bestemmelser, der finder anvendelse på alle EU-programmer, bl.a. om oplysninger, kommunikation og synlighed.	(7) Programmet skal gennemføres i overensstemmelse med Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX [præstationsforordningen][10], hvori rammebestemmelserne for sporing af udgifter og præstationsrammen for budgettet fastsættes, herunder de regler, der skal sikre en ensartet anvendelse af princippet om "ikke at gøre væsentlig skade", jf. artikel 33, stk. 2, litra d), i forordning (EU, Euratom) 2024/2509, reglerne for overvågning af og rapportering om resultaterne af EU-programmer og -aktiviteter, reglerne for oprettelse af en EU-finansieringsportal, reglerne for evaluering af programmerne samt andre horisontale bestemmelser, der finder anvendelse på alle EU-programmer, bl.a. om oplysninger, kommunikation og synlighed.

[10] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om fastsættelse af en udgiftssporings- og præstationsramme for budgettet og andre horisontale regler for EU-programmer og -aktiviteter (EUT L ..., …, ELI:…).

[10] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om fastsættelse af en udgiftssporings- og præstationsramme for budgettet og andre horisontale regler for EU-programmer og -aktiviteter (EUT L ..., …, ELI:…).

Or. fi

Ændringsforslag 33
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning
Betragtning 7 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(7a) Respekt for grundlæggende rettigheder samt for fælles principper og værdier såsom ikkeforskelsbehandling og ligebehandling på grundlag af en eller flere af de grunde, der er angivet i artikel 21 i chartret, bør sikres og fremmes på alle niveauer i takt med den videre udvikling af et europæisk retsområde. Dette er især tilfældet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation såsom personer med handicap i overensstemmelse med artikel 13 i konventionen om rettigheder for personer med handicap[1], børn og unge, mindretal, LGBTIQ+-personer og ofre for kønsbestemt vold, vold i hjemmet og andre former for vold mellem mennesker. Programmet for retlige anliggender bør derfor i overensstemmelse med artikel 8 og artikel 10 i TEUF støtte integration af ligestillingsaspektet, herunder kønsbudgettering, og integrationen af målsætninger for ikkeforskelsbehandling i alle sine aktiviteter. Programmet bør i henhold til artikel 3, stk. 3, i TEU, artikel 24 i chartret og FN's konvention

om barnets rettigheder fra 1989 støtte beskyttelsen, integrationen og fremme af børns rettigheder. Børn, der er involveret i retssager, det være sig som vidner, ofre, mistænkte, tiltalte eller dømte eller andre parter, står ofte over for betydelige hindringer, der fratager dem deres evne til at deltage effektivt og drage fordel af passende beskyttelsesforanstaltninger. Det er derfor nødvendigt at styrke kapaciteten for nationale retssystemer og aktører inden for retsvæsenet for at imødegå børns særlige behov og barnets tarv. Relevante tiltag under programmet bør på behørig vis tage hensyn til børns rettigheder i civil- og strafferetlige spørgsmål, herunder beskyttelsen af børn, der ledsager forældre under tilbageholdelse, og børn af fængslede forældre. Herudover bekræfter De Forenede Nationers konvention om rettigheder for personer med handicap retten til fuld rets- og handleevne og adgang til klage og domstolsprøvelse for personer med handicap. For at støtte integration er det også vigtigt at stille oplysninger til rådighed for ansøgere om, hvordan der tages hensyn hertil.

[1] EUT L 23 af 27.1.2010, s. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2010/48(1)/oj.

Or. en

Ændringsforslag 34
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning
Betragtning 7 b (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(7b) Programmet bør støtte samarbejde med internationale organisationer med henblik på at opnå sine mål. Den

Europæiske Kommission for Demokrati gennem Ret (Venedigkommissionen) spiller en central rolle som en fastsætter af standarder. Kommissionen og medlemsstaterne bør tage behørigt hensyn til Venedigkommissionens relevante udtalelser og anbefalinger, når de vurderer forslag til finansierings- og evalueringsaktiviteter, der er godkendt til finansiering under programmet.

Or. en

Ændringsforslag 35
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Betragtning 8

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(8) Foranstaltninger inden for rammerne af programmet ***bør støtte øget gensidig anerkendelse og fuldbyrdelse af domme og retsafgørelser på det civil- og strafferetlige område og øge den gensidige tillid mellem medlemsstaterne og den nødvendige indbyrdes tilnærmelse af lovgivningen for*** at lette ***samarbejdet mellem alle relevante myndigheder, herunder ved hjælp af elektroniske midler***. ***Med programmet bør vedligeholdelsen af eksisterende IT-værktøjer eller -platforme og indførelsen af nye med henblik på nye instrumenter til retligt*** samarbejde ***også støttes. Samtidig med at effektivitetsgevinsterne ved digitaliseringen af retsvæsenet udnyttes, bør beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder i overensstemmelse med chartret og beskyttelsen mod uligheder, forskelsbehandling og udstødelse sikres.***	(8) Foranstaltninger inden for rammerne af programmet ***skal udelukkende bidrage til*** at lette ***det grænseoverskridende retlige*** samarbejde ***i civil- og strafferetlige sager***.

Or. fr

Ændringsforslag 36
Daniel Buda

Forslag til forordning
Betragtning 8

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(8) Foranstaltninger inden for rammerne af programmet bør støtte øget gensidig anerkendelse og fuldbyrdelse af domme og retsafgørelser på det civil- og strafferetlige område og øge den gensidige tillid mellem medlemsstaterne og den nødvendige indbyrdes tilnærmelse af lovgivningen for at lette samarbejdet mellem alle relevante myndigheder, herunder ved hjælp af elektroniske midler. Med programmet bør vedligeholdelsen af eksisterende IT-værktøjer eller -platforme og indførelsen af nye med henblik på nye instrumenter til retligt samarbejde også støttes. Samtidig med at effektivitetsgevinsterne ved digitaliseringen af retsvæsenet udnyttes, bør beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder i overensstemmelse med chartret og beskyttelsen mod uligheder, forskelsbehandling og udstødelse sikres.	(8) Foranstaltninger inden for rammerne af programmet bør støtte øget gensidig anerkendelse og fuldbyrdelse af domme og retsafgørelser på det civil- og strafferetlige område og øge den gensidige tillid mellem medlemsstaterne og den nødvendige indbyrdes tilnærmelse af lovgivningen for at lette samarbejdet mellem alle relevante myndigheder, herunder ved hjælp af ***harmoniserede*** elektroniske midler. Med programmet bør vedligeholdelsen af eksisterende IT-værktøjer eller -platforme og indførelsen af nye ***og tilgængelige IT-værktøjer eller -platforme, som tilpasses på en harmoniseret måde på tværs af medlemsstaterne,*** med henblik på nye instrumenter til retligt samarbejde også støttes. Samtidig med at effektivitetsgevinsterne ved digitaliseringen af retsvæsenet udnyttes, bør beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder i overensstemmelse med chartret og beskyttelsen mod uligheder, forskelsbehandling og udstødelse sikres. ***Samtidig skal nærhedsprincippet og proportionalitetsprincippet i artikel 5 i traktaten om Den Europæiske Union respekteres.***

Or. ro

Ændringsforslag 37
Gheorghe Piperea

Forslag til forordning
Betragtning 8

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(8) Foranstaltninger inden for rammerne af programmet bør støtte øget gensidig anerkendelse og fuldbyrdelse af domme og retsafgørelser på det civil- og strafferetlige område og øge den gensidige tillid mellem medlemsstaterne og den nødvendige indbyrdes tilnærmelse af lovgivningen for at lette samarbejdet mellem alle relevante myndigheder, herunder ved hjælp af elektroniske midler. Med programmet bør vedligeholdelsen af eksisterende IT-værktøjer eller -platforme og indførelsen af nye med henblik på nye instrumenter til retligt samarbejde også støttes. Samtidig med at effektivitetsgevinsterne ved digitaliseringen af retsvæsenet udnyttes, bør beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder i overensstemmelse med chartret og beskyttelsen mod uligheder, forskelsbehandling og udstødelse sikres.	(8) Foranstaltninger inden for rammerne af programmet bør støtte øget gensidig anerkendelse og fuldbyrdelse af domme og retsafgørelser på det civil- og strafferetlige område og øge den gensidige tillid mellem medlemsstaterne og den nødvendige indbyrdes tilnærmelse af lovgivningen for at lette samarbejdet mellem alle relevante myndigheder, herunder ved hjælp af elektroniske midler. Med programmet bør vedligeholdelsen af eksisterende IT-værktøjer eller -platforme og indførelsen af nye med henblik på nye instrumenter til retligt samarbejde også støttes. Samtidig med at effektivitetsgevinsterne ved digitaliseringen af retsvæsenet udnyttes, bør beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder i overensstemmelse med chartret og beskyttelsen mod uligheder, forskelsbehandling og udstødelse sikres. ***Menneskelig dømmekraft bør fortsat være standarden for beslutningstagning i retsvæsenet på tværs af alle retssystemer i medlemsstaterne med henblik på at fremme gensidig anerkendelse og gensidig tillid.***

Or. en

Ændringsforslag 38
Jaroslav Bžoch

Forslag til forordning
Betragtning 8

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(8) Foranstaltninger inden for rammerne af programmet bør støtte øget gensidig anerkendelse og fuldbyrdelse af domme og retsafgørelser på det civil- og strafferetlige område og øge den gensidige tillid mellem medlemsstaterne og den nødvendige indbyrdes tilnærmelse af	(8) Foranstaltninger inden for rammerne af programmet bør støtte øget gensidig anerkendelse og fuldbyrdelse af domme og retsafgørelser på det civil- og strafferetlige område og øge den gensidige tillid mellem medlemsstaterne og den nødvendige indbyrdes tilnærmelse af

lovgivningen for at lette samarbejdet mellem alle relevante myndigheder, herunder ved hjælp af elektroniske midler. Med programmet bør vedligeholdelsen af eksisterende IT-værktøjer eller -platforme og indførelsen af nye med henblik på nye instrumenter til retligt samarbejde også støttes. Samtidig med at effektivitetsgevinsterne ved digitaliseringen af retsvæsenet udnyttes, bør beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder i overensstemmelse med chartret og beskyttelsen mod uligheder, forskelsbehandling og udstødelse sikres.	lovgivningen for at lette samarbejdet mellem alle relevante myndigheder, herunder ved hjælp af elektroniske midler. Med programmet bør vedligeholdelsen af eksisterende IT-værktøjer eller -platforme og indførelsen af nye med henblik på nye instrumenter til retligt samarbejde også støttes. Samtidig med at effektivitetsgevinsterne ved digitaliseringen af retsvæsenet udnyttes, bør beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder i overensstemmelse med chartret og beskyttelsen mod uligheder, forskelsbehandling og udstødelse sikres. ***Programmet bør gennemføres på en måde, som sikrer kohærens med andre EU-programmer og -instrumenter, for at fremme synergier og undgå duplikering af aktiviteter.***

Or. en

Ændringsforslag 39
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Betragtning 8

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(8) Foranstaltninger inden for rammerne af programmet bør støtte øget gensidig anerkendelse og fuldbyrdelse af domme og retsafgørelser på det civil- og strafferetlige område og øge den gensidige tillid mellem medlemsstaterne og den nødvendige indbyrdes tilnærmelse af lovgivningen for at lette samarbejdet mellem alle relevante myndigheder, herunder ved hjælp af elektroniske midler. Med programmet bør vedligeholdelsen af eksisterende IT-værktøjer eller -platforme og indførelsen af nye med henblik på nye instrumenter til retligt samarbejde også støttes. Samtidig med at effektivitetsgevinsterne ved digitaliseringen af retsvæsenet udnyttes,	(8) Foranstaltninger inden for rammerne af programmet bør støtte øget gensidig anerkendelse og fuldbyrdelse af domme og retsafgørelser på det civil- og strafferetlige område og øge den gensidige tillid mellem medlemsstaterne og den nødvendige indbyrdes tilnærmelse af lovgivningen for at lette samarbejdet mellem alle relevante myndigheder, herunder ved hjælp af elektroniske midler. Med programmet bør vedligeholdelsen af eksisterende IT-værktøjer eller -platforme og indførelsen af nye med henblik på nye instrumenter til retligt samarbejde også støttes. Samtidig med at effektivitetsgevinsterne ved digitaliseringen af retsvæsenet udnyttes,

bør beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder i overensstemmelse med chartret og beskyttelsen mod uligheder, forskelsbehandling og udstødelse sikres.	bør beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder i overensstemmelse med chartret og beskyttelsen mod uligheder, forskelsbehandling og udstødelse sikres. ***Menneskelig dømmekraft bør fortsat være standarden for beslutningstagning i retsvæsenet på tværs af alle retssystemer i medlemsstaterne med henblik på at fremme gensidig anerkendelse og tillid.***
	Or. fi

Ændringsforslag 40
Alessandro Ciriani, Mario Mantovani

Forslag til forordning
Betragtning 8 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(8a) Programmet bør støtte foranstaltninger, der tager sigte på at nå de generelle og specifikke mål, der er fastsat i denne forordning. Disse tiltag kan bestå af oplysningskampagner om EU's politikker og om anvendelsen af EU-retten, gensidig læring og udveksling af god praksis, analytiske aktiviteter og overvågning med henblik på at forbedre kendskabet til og forståelsen af potentielle hindringer for, at EU's retlige område fungerer korrekt, støtte til gennemførelsen af Unionens love og politikker i medlemsstaterne, uddannelse og kapacitetsopbygning, fremme af samarbejde, udveksling mellem kolleger og nye arbejdsmetoder blandt dommere, retspersonale og andre aktører inden for retsvæsenet, der er involveret i retssystemet, udvikling af digitale kompetencer samt værktøjer til digital retspleje, herunder videreudvikling af eksisterende digitale platforme, der understøtter adgangen til retssystemet og samarbejdet mellem de kompetente myndigheder, udvikling og

vedligeholdelse af infrastrukturer inden for informations- og kommunikationsteknologi (IKT) og interoperabilitet, udvikling af kapaciteten i de vigtigste netværk på europæisk plan og i de europæiske retslige netværk, udbredelse af kendskabet til programmet og formidling af dets resultater.

Or. it

Ændringsforslag 41
Assita Kanko

Forslag til forordning
Betragtning 8 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	***(8a) Programmet bør støtte tiltag, der sigter mod at opnå de generelle og specifikke mål, der er defineret i denne forordning. Disse tiltag bør bestå af oplysningsaktiviteter om Unionens politikker og anvendelsen af EU-retten, gensidig læring og udveksling af gode praksisser, analytiske aktiviteter og overvågningsaktiviteter for at forbedre viden om og forståelse af potentielle hindringer for et EU-retsområdes gnidningsfrie funktionsmåde, tiltag relateret til gennemførelsen af EU-retten og -politikker i medlemsstaterne, uddannelse og kapacitetsopbygning, fremme af samarbejde, peer-to-peer-udvekslinger og nye arbejdsmetoder mellem medlemmer af den dømmende magt, personalet i retsvæsenet og andre retsprofessionelle med tilknytning til retssystemet, udvikling af digitale færdigheder samt e-justice-værktøjer, herunder yderligere udvikling af eksisterende digitale platforme, som støtter adgang til domstolsprøvelse og samarbejde mellem relevante myndigheder, udvikling og vedligeholdelse af infrastruktur for og**

interoperabilitet af informations- og kommunikationsteknologi (IKT), udvikling af kapaciteten for centrale netværk på europæisk niveau og de europæiske retlige netværk og fremme af kendskabet til programmet og formidlingen af dets resultater.

Or. en

Begrundelse

Dette ændringsforslag sigter mod at tilvejebringe en vejledende liste over støtteberettigede aktiviteter og tilbyder praktisk vejledning til forvaltningsmyndigheder i overensstemmelse med artikel 8 i den gældende forordning.

Ændringsforslag 42
Mario Mantovani, Alessandro Ciriani

Forslag til forordning
Betragtning 8 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(8a) Programmet bør understøtte sammenlignende forskning, udbredelse af god praksis og specialiseret uddannelse af skatteretlige operatører for at forbedre deres kvalitet, effektivitet og evne til at imødekomme borgernes og virksomhedernes behov i en stadig mere kompleks og internationaliseret økonomisk og skattemæssig kontekst. I flere medlemsstater er skattesystemerne under stigende pres – hvad angår mængden af retssager, teknisk kompleksitet af tvister og hastigheden af udviklingen af national og EU-skatteret – og det kræver en systematisk investering i tværfaglig uddannelse af operatørerne og koordination mellem de forskellige retlige niveauer. Programmet bør derfor fremme fælles kvalitetsstandarder for europæisk skatteret, hvilket bidrager til at styrke retssikkerheden og forudsigeligheden af afgørelserne for skatteyderne og virksomheder, der opererer på det indre

marked, også med henblik på at støtte EU's attraktivitet som destination for internationale investeringer.

Or. it

Begrundelse

Skatteretten er det område, hvor kvaliteten af domstolsafgørelser har den mest direkte og målbare økonomiske indvirkning på Unionens konkurrenceevne. Internationale investorer undgår lande, hvor skatteretlige dommeres beslutninger er uforudsigelige, modstridende eller teknisk utilstrækkelige til at håndtere komplekse transaktioner. Et mere kvalificeret og koordineret europæisk skatteretssystem er en konkurrencefordel for Unionen som helhed.

Ændringsforslag 43
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Betragtning 9

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(9) I forbindelse med alle aktiviteter i programmet bør retsstatsprincippet fremmes, også ved at støtte bestræbelserne på at forbedre de nationale retssystemers uafhængighed, kvalitet og effektivitet med henblik på at øge den gensidige tillid, som er uundværlig for det civil- og strafferetlige samarbejde.	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 44
Tobiasz Bocheński

Forslag til forordning
Betragtning 9

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(9) I forbindelse med alle aktiviteter i programmet bør retsstatsprincippet fremmes, også ved at støtte bestræbelserne på at forbedre de nationale retssystemers	(9) I forbindelse med alle aktiviteter i programmet bør retsstatsprincippet fremmes, også ved at støtte bestræbelserne på at forbedre de nationale retssystemers

uafhængighed, kvalitet og effektivitet med henblik på at øge den gensidige tillid, som er uundværlig for det civil- og strafferetlige samarbejde.	uafhængighed, kvalitet og effektivitet med henblik på at øge den gensidige tillid, som er uundværlig for det civil- og strafferetlige samarbejde. ***Programmets gennemførelse bør afspejle, at grundlaget for retsstatsprincippet er de retlige traditioner i medlemsstaterne, hvilke har forrang over EU-retten, der til gengæld bør give virkning til dette princip i stedet for at værne om det.***

Or. en

Ændringsforslag 45
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Betragtning 9

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(9) I forbindelse med alle aktiviteter i programmet bør retsstatsprincippet fremmes, også ved at støtte bestræbelserne på at forbedre de nationale retssystemers uafhængighed, kvalitet og effektivitet med henblik på at øge den gensidige tillid, som er uundværlig for det civil- og strafferetlige samarbejde.	(9) I forbindelse med alle aktiviteter i programmet bør retsstatsprincippet fremmes, også ved at støtte bestræbelserne på at forbedre de nationale retssystemers uafhængighed, kvalitet***, overholdelse af nationale retsprincipper*** og effektivitet med henblik på at øge den gensidige tillid, som er uundværlig for det civil- og strafferetlige samarbejde.

Or. fi

Ændringsforslag 46
Daniel Buda

Forslag til forordning
Betragtning 9

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(9) I forbindelse med alle aktiviteter i programmet bør retsstatsprincippet fremmes, også ved at støtte bestræbelserne på at forbedre de nationale retssystemers	(9) I forbindelse med alle aktiviteter i programmet bør retsstatsprincippet fremmes, også ved at støtte bestræbelserne på at forbedre de nationale retssystemers

uafhængighed, kvalitet og effektivitet med henblik på at øge den gensidige tillid, som er uundværlig for det civil- og strafferetlige samarbejde.	uafhængighed, kvalitet***, tilgængelighed*** og effektivitet med henblik på at øge den gensidige tillid, som er uundværlig for det civil- og strafferetlige samarbejde.

Or. ro

Ændringsforslag 47
Erik Kaliňák

Forslag til forordning
Betragtning 9

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(9) I forbindelse med alle aktiviteter i programmet bør retsstatsprincippet fremmes, også ***ved at støtte bestræbelserne på at forbedre de nationale retssystemers uafhængighed, kvalitet og effektivitet*** med henblik på at øge den gensidige tillid, som er uundværlig for det civil- og strafferetlige samarbejde.	(9) I forbindelse med alle aktiviteter i programmet bør retsstatsprincippet fremmes, ***samtidig med at de forskellige retstraditioner og organiseringen af den dømmende magt i medlemsstaterne*** også ***respekteres,*** med henblik på at øge den gensidige tillid, som er uundværlig for det civil- og strafferetlige samarbejde.

Or. sk

Ændringsforslag 48
Mario Mantovani, Alessandro Ciriani

Forslag til forordning
Betragtning 9 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(9a) Programmet bør supplere EU's evaluering af retsvæsenets effektivitet og uafhængighed ved at fremme etableringen af strukturerede og uafhængige mekanismer til overvågning af forhold som uberettiget frihedsberøvelse, retslige fejl, konsistensen i retsafgørelser samt de europæiske retssystemers evne til at sikre ofre en retfærdig og rettidig erstatning. Denne mekanisme bør producere

sammenlignede årlige aggregerede data og rapporter, som er tilgængelige for offentligheden.

Or. it

Begrundelse

EU's resultattavle for retlige anliggender måler effektivitet og uafhængighed, men overvåger ikke systematisk hverken uberettiget frihedsberøvelse eller effektiviteten af erstatninger. Der mangler præcise data og statistikker om forekomsten af retslige fejl og om intern konsistens vedrørende kontrolforanstaltninger og fængselsstraffe samt omfanget og hastigheden af erstatninger til ofrene. Dette udgør en alvorlig mangel hvad grundlæggende rettigheder angår.

Ændringsforslag 49
Mario Mantovani, Alessandro Ciriani

Forslag til forordning
Betragtning 9 b (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(9b) Effektiviteten af de skatteretslige systemer har direkte indflydelse på investeringstiltrækningen, retssikkerheden i grænseoverskridende transaktioner og virksomhedernes tillid til det indre marked. Skatteretslige systemer, der er kendetegnet ved overdrevne sagsbehandlingstider, manglende konsistens i retspraksis eller utilstrækkelig uafhængighed, bidrager til retlig usikkerhed og kan hæmme investeringer til skade for væksten og konkurrenceevnen i Unionen. Med støtte fra programmet bør EU's resultattavle for retlige anliggender derfor udvides med specifikke indikatorer, der måler funktionaliteten af medlemsstaternes skatteretslige systemer.

Or. it

Begrundelse

EU's resultattavle for retlige anliggender for 2025 præsenterer nye indikatorer vedrørende det indre marked og understreger den afgørende rolle, som effektive retssystemer spiller i at fremme et retfærdigt og konkurrencedygtigt marked. Ikke desto mindre er det skatteretslige aspekt ofte overset i disse indikatorer, selv om det udgør en grundlæggende faktor for investorerne. Opmærksomheden på dette særlige område integrerer og understøtter det lovgivningsmæssige forslag om den 28. ordning.

Ændringsforslag 50
Erik Kaliňák

Forslag til forordning
Betragtning 10

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(10) I civilretlige spørgsmål bør programmet støtte beskyttelsen af individuelle rettigheder i civil- og handelsretlige sager, herunder bekæmpelse af SLAPP (strategiske retssager mod offentligt engagement), og fremme større konvergens i civilretten. Det vil være med til at fjerne hindringer for tilfredsstillende og effektivt fungerende retslige og udenretslige procedurer til gavn for alle parter i en tvist. For at støtte en effektiv håndhævelse og praktisk anvendelse af EU-retten på dette område bør der via programmet også ydes støtte til driften af det europæiske retlige netværk på det civil- og handelsretlige område, der blev oprettet ved Rådets afgørelse 2001/470/EF[11].	(10) I civilretlige spørgsmål bør programmet støtte beskyttelsen af individuelle rettigheder i civil- og handelsretlige sager, herunder bekæmpelse af SLAPP (strategiske retssager mod offentligt engagement), ***samtidig med at retten til at beskytte sit omdømme og privatlivets fred også respekteres,*** og fremme større konvergens i civilretten. Det vil være med til at fjerne hindringer for tilfredsstillende og effektivt fungerende retslige og udenretslige procedurer til gavn for alle parter i en tvist. For at støtte en effektiv håndhævelse og praktisk anvendelse af EU-retten på dette område bør der via programmet også ydes støtte til driften af det europæiske retlige netværk på det civil- og handelsretlige område, der blev oprettet ved Rådets afgørelse 2001/470/EF[11].
[11] Rådets beslutning 2001/470/EF af 28. maj 2001 om oprettelse af et europæisk retligt netværk på det civil- og handelsretlige område (EFT L 174 af 27.6.2001, s. 25, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2001/470/oj).	[11] Rådets beslutning 2001/470/EF af 28. maj 2001 om oprettelse af et europæisk retligt netværk på det civil- og handelsretlige område (EFT L 174 af 27.6.2001, s. 25, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2001/470/oj).

Or. sk

Ændringsforslag 51
François-Xavier Bellamy, Nadine Morano

Forslag til forordning
Betragtning 10

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(10) I civilretlige spørgsmål bør programmet støtte beskyttelsen af individuelle rettigheder i civil- og handelsretlige sager, herunder bekæmpelse af SLAPP (strategiske retssager mod offentligt engagement), og fremme større konvergens i civilretten. Det vil være med til at fjerne hindringer for tilfredsstillende og effektivt fungerende retslige og udenretslige procedurer til gavn for alle parter i en tvist. For at støtte en effektiv håndhævelse og praktisk anvendelse af EU-retten på dette område bør der via programmet også ydes støtte til driften af det europæiske retlige netværk på det civil- og handelsretlige område, der blev oprettet ved Rådets afgørelse 2001/470/EF[11].	(10) I civilretlige spørgsmål bør programmet støtte beskyttelsen af individuelle rettigheder i civil- og handelsretlige sager, herunder bekæmpelse af SLAPP (strategiske retssager mod offentligt engagement), og fremme større konvergens i civilretten ***under hensyntagen til hver medlemsstats retstraditioner***. Det vil være med til at fjerne hindringer for tilfredsstillende og effektivt fungerende retslige og udenretslige procedurer til gavn for alle parter i en tvist. For at støtte en effektiv håndhævelse og praktisk anvendelse af EU-retten på dette område bør der via programmet også ydes støtte til driften af det europæiske retlige netværk på det civil- og handelsretlige område, der blev oprettet ved Rådets afgørelse 2001/470/EF[11].
[11] Rådets beslutning 2001/470/EF af 28. maj 2001 om oprettelse af et europæisk retligt netværk på det civile og handelsretlige område (EFT L 174 af 27.6.2001, s. 25, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2001/470/oj).	[11] Rådets beslutning 2001/470/EF af 28. maj 2001 om oprettelse af et europæisk retligt netværk på det civile og handelsretlige område (EFT L 174 af 27.6.2001, s. 25, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2001/470/oj).

Or. fr

Ændringsforslag 52
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Betragtning 10

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(10) I civilretlige spørgsmål bør programmet støtte beskyttelsen af individuelle rettigheder i civil- og handelsretlige sager, herunder bekæmpelse af SLAPP (strategiske retssager mod offentligt engagement)***, og fremme større konvergens i civilretten***. Det vil være med til at fjerne hindringer for tilfredsstillende og effektivt fungerende retslige og udenretslige procedurer til gavn for alle parter i en tvist. For at støtte en effektiv håndhævelse og praktisk anvendelse af EU-retten på dette område bør der via programmet også ydes støtte til driften af det europæiske retlige netværk på det civil- og handelsretlige område, der blev oprettet ved Rådets afgørelse 2001/470/EF[11].	(10) I civilretlige spørgsmål bør programmet støtte beskyttelsen af individuelle rettigheder i civil- og handelsretlige sager, herunder bekæmpelse af SLAPP (strategiske retssager mod offentligt engagement). Det vil være med til at fjerne hindringer for tilfredsstillende og effektivt fungerende retslige og udenretslige procedurer til gavn for alle parter i en tvist. For at støtte en effektiv håndhævelse og praktisk anvendelse af EU-retten på dette område bør der via programmet også ydes støtte til driften af det europæiske retlige netværk på det civil- og handelsretlige område, der blev oprettet ved Rådets afgørelse 2001/470/EF[11].
[11] Rådets beslutning 2001/470/EF af 28. maj 2001 om oprettelse af et europæisk retligt netværk på det civile og handelsretlige område (EFT L 174 af 27.6.2001, s. 25, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2001/470/oj).	[11] Rådets beslutning 2001/470/EF af 28. maj 2001 om oprettelse af et europæisk retligt netværk på det civile og handelsretlige område (EFT L 174 af 27.6.2001, s. 25, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2001/470/oj).

Or. fr

Ændringsforslag 53
François-Xavier Bellamy, Nadine Morano

Forslag til forordning
Betragtning 11

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(11) I straffesager bør programmet bidrage til at gennemføre regler og procedurer for at sikre anerkendelsen af domme og afgørelser i hele Unionen og støtte beskyttelsen af Unionens finansielle interesser. Det bør bidrage til at fjerne hindringer for reel gensidig tillid og samarbejde, herunder gennem støtte til foranstaltninger, der sikrer en korrekt	(11) I straffesager bør programmet bidrage til at gennemføre regler og procedurer for at sikre anerkendelsen af domme og afgørelser i hele Unionen og støtte beskyttelsen af Unionens finansielle interesser. Det bør bidrage til at fjerne hindringer for reel gensidig tillid og samarbejde, herunder gennem støtte til foranstaltninger, der sikrer en korrekt

gennemførelse af EU-retsakter om indbyrdes tilnærmelse af de nationale straffelove. Programmet bør også støtte foranstaltninger, der har til formål at lette samarbejdet i forbindelse med forskellige former for grov kriminalitet såsom korruption, terrorisme og miljøkriminalitet. Programmet bør navnlig styrke koordineringen og samarbejdet mellem retshåndhævende myndigheder, retslige myndigheder og andre kompetente myndigheder. Det bør desuden støtte samarbejdet med Unionens organer og agenturer såsom Den Europæiske Unions Agentur for Strafferetligt Samarbejde (Eurojust) og EPPO og bevidstgørelsen om den rolle, som disse spiller, og dermed muliggøre en mere integreret ordning for retligt samarbejde i Unionen.	gennemførelse af EU-retsakter om indbyrdes tilnærmelse af de nationale straffelove. Programmet bør også støtte foranstaltninger, der har til formål at lette samarbejdet i forbindelse med forskellige former for grov kriminalitet såsom korruption, terrorisme og miljøkriminalitet. Programmet bør navnlig styrke koordineringen og samarbejdet mellem retshåndhævende myndigheder, retslige myndigheder og andre kompetente myndigheder. Det bør desuden støtte samarbejdet med Unionens organer og agenturer såsom Den Europæiske Unions Agentur for Strafferetligt Samarbejde (Eurojust) og EPPO og bevidstgørelsen om den rolle, som disse spiller, og dermed muliggøre en mere integreret ordning for retligt samarbejde i Unionen. ***Programmet bør støtte bedre samarbejde om terrorbekæmpelse og foranstaltninger til bekæmpelse af islamistisk infiltrering og radikalisering, navnlig i fængsler, idet det bygger på eksisterende mekanismer, herunder Netværket til Bevidstgørelse omkring Radikalisering. Det bør ligeledes gøre det muligt at styrke bekæmpelsen af terrorpropaganda på internettet ved at støtte sig til EU IRU-enheden i Europol.***
	Or. fr

Ændringsforslag 54
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Betragtning 11

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(11) I straffesager bør programmet bidrage til at gennemføre regler og procedurer for at sikre anerkendelsen af domme og afgørelser i hele Unionen og støtte beskyttelsen af Unionens finansielle interesser. Det bør bidrage til at fjerne hindringer for reel gensidig tillid og	(11) I straffesager bør programmet bidrage til at gennemføre regler og procedurer for at sikre anerkendelsen af domme og afgørelser i hele Unionen og støtte beskyttelsen af Unionens finansielle interesser. Det bør bidrage til at fjerne hindringer for reel gensidig tillid og

samarbejde, herunder gennem støtte til foranstaltninger, der sikrer en korrekt gennemførelse af EU-retsakter om indbyrdes tilnærmelse af de nationale straffelove. Programmet bør også støtte foranstaltninger, der har til formål at lette samarbejdet i forbindelse med forskellige former for grov kriminalitet såsom korruption, terrorisme og miljøkriminalitet. Programmet bør navnlig styrke koordineringen og samarbejdet mellem retshåndhævende myndigheder, retslige myndigheder og andre kompetente myndigheder. Det bør desuden støtte samarbejdet med Unionens organer og agenturer såsom Den Europæiske Unions Agentur for Strafferetligt Samarbejde (Eurojust) og EPPO og bevidstgørelsen om den rolle, som disse spiller, og dermed muliggøre en mere integreret ordning for retligt samarbejde i Unionen.	samarbejde, herunder gennem støtte til foranstaltninger, der sikrer en korrekt gennemførelse af EU-retsakter om indbyrdes tilnærmelse af de nationale straffelove. Programmet bør også støtte foranstaltninger, der har til formål at lette samarbejdet i forbindelse med forskellige former for grov kriminalitet såsom korruption, terrorisme og miljøkriminalitet. Programmet bør navnlig styrke koordineringen og samarbejdet mellem retshåndhævende myndigheder, retslige myndigheder og andre kompetente myndigheder. Det bør desuden støtte samarbejdet med Unionens organer og agenturer såsom Den Europæiske Unions Agentur for Strafferetligt Samarbejde (Eurojust) og EPPO og bevidstgørelsen om den rolle, som disse spiller, og dermed muliggøre en mere integreret ordning for retligt samarbejde i Unionen. ***Programmet bør også bidrage til at styrke sikre, interoperable og modstandsdygtige retssystemer, som er nødvendige for Den Europæiske Anklagemyndigheds (EPPO), Myndigheden for Bekæmpelse af Hvidvask af Penge og Finansiering af Terrorismes (AMLA) og Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svigs (OLAF) effektive og uafhængige funktionsmåde, herunder via øget samarbejde med nationale retlige og kompetente myndigheder, uden at dette berører deres respektive mandater og budgetrammer.***
	Or. en

Ændringsforslag 55
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Betragtning 11

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(11) I straffesager bør programmet bidrage til at gennemføre regler og	(11) I straffesager bør programmet bidrage til at gennemføre regler og

procedurer for at sikre anerkendelsen af domme og afgørelser i hele Unionen og støtte beskyttelsen af Unionens finansielle interesser. Det bør bidrage til at fjerne hindringer for reel gensidig tillid og samarbejde, herunder gennem støtte til foranstaltninger, der sikrer en korrekt gennemførelse af EU-retsakter ***om indbyrdes tilnærmelse af de nationale straffelove***. Programmet bør også støtte foranstaltninger, der har til formål at lette samarbejdet i forbindelse med forskellige former for grov kriminalitet såsom korruption, terrorisme og miljøkriminalitet. Programmet bør navnlig styrke koordineringen og samarbejdet mellem ***retshåndhævende myndigheder,*** retslige myndigheder ***og andre kompetente myndigheder***. ***Det bør desuden støtte samarbejdet med Unionens organer og agenturer såsom Den Europæiske Unions Agentur for Strafferetligt Samarbejde (Eurojust) og EPPO og bevidstgørelsen om den rolle, som disse spiller, og dermed muliggøre en mere integreret ordning for retligt samarbejde i Unionen.***	procedurer for at sikre anerkendelsen af domme og afgørelser i hele Unionen og støtte beskyttelsen af Unionens finansielle interesser. Det bør bidrage til at fjerne hindringer for reel gensidig tillid og samarbejde, herunder gennem støtte til foranstaltninger, der sikrer en korrekt gennemførelse af EU-retsakter ***under hensyntagen til medlemsstaternes forfatningsmæssige identitet***. Programmet bør også støtte foranstaltninger, der har til formål at lette samarbejdet i forbindelse med forskellige former for grov kriminalitet såsom korruption, terrorisme og miljøkriminalitet. Programmet bør navnlig styrke koordineringen og samarbejdet mellem retslige myndigheder.

Or. fr

Ændringsforslag 56
Giuseppe Antoci, Mario Furore

Forslag til forordning
Betragtning 11

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(11) I straffesager bør programmet bidrage til at gennemføre regler og procedurer for at sikre anerkendelsen af domme og afgørelser i hele Unionen og støtte beskyttelsen af Unionens finansielle interesser. Det bør bidrage til at fjerne hindringer for reel gensidig tillid og samarbejde, herunder gennem støtte til foranstaltninger, der sikrer en korrekt gennemførelse af EU-retsakter om	(11) I straffesager bør programmet bidrage til at gennemføre regler og procedurer for at sikre anerkendelsen af domme og afgørelser i hele Unionen og støtte beskyttelsen af Unionens finansielle interesser. Det bør bidrage til at fjerne hindringer for reel gensidig tillid og samarbejde, herunder gennem støtte til foranstaltninger, der sikrer en korrekt gennemførelse af EU-retsakter om

indbyrdes tilnærmelse af de nationale straffelove. Programmet bør også støtte foranstaltninger, der har til formål at lette samarbejdet i forbindelse med forskellige former for grov kriminalitet såsom korruption, terrorisme og miljøkriminalitet. Programmet bør navnlig styrke koordineringen og samarbejdet mellem retshåndhævende myndigheder, retslige myndigheder og andre kompetente myndigheder. Det bør desuden støtte samarbejdet med Unionens organer og agenturer såsom Den Europæiske Unions Agentur for Strafferetligt Samarbejde (Eurojust) og EPPO og bevidstgørelsen om den rolle, som disse spiller, og dermed muliggøre en mere integreret ordning for retligt samarbejde i Unionen.	indbyrdes tilnærmelse af de nationale straffelove. Programmet bør også støtte foranstaltninger, der har til formål at lette samarbejdet i forbindelse med forskellige former for grov kriminalitet såsom korruption, terrorisme***, organiseret kriminalitet, herunder mafia-lignende kriminalitet,*** og miljøkriminalitet. Programmet bør navnlig styrke koordineringen og samarbejdet mellem retshåndhævende myndigheder, retslige myndigheder og andre kompetente myndigheder. Det bør desuden støtte samarbejdet med Unionens organer og agenturer såsom Den Europæiske Unions Agentur for Strafferetligt Samarbejde (Eurojust) og EPPO og bevidstgørelsen om den rolle, som disse spiller ***ved at fremme et konkret operationelt samarbejde mellem dem og udvikle dem med henblik på at skabe en konkret europæisk merværdi***, og dermed muliggøre en mere integreret ordning for retligt samarbejde i Unionen.
	Or. it

Ændringsforslag 57
Erik Kaliňák

Forslag til forordning
Betragtning 11

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(11) I straffesager bør programmet bidrage til at gennemføre regler og procedurer for at sikre anerkendelsen af domme og afgørelser i hele Unionen og støtte beskyttelsen af Unionens finansielle interesser. Det bør bidrage til at fjerne hindringer for reel gensidig tillid og samarbejde, herunder gennem støtte til foranstaltninger, der sikrer en korrekt gennemførelse af EU-retsakter om indbyrdes tilnærmelse af de nationale straffelove. Programmet bør også støtte	(11) I straffesager bør programmet bidrage til at gennemføre regler og procedurer for at sikre anerkendelsen af domme og afgørelser i hele Unionen og støtte beskyttelsen af Unionens finansielle interesser. Det bør bidrage til at fjerne hindringer for reel gensidig tillid og samarbejde, herunder gennem støtte til foranstaltninger, der sikrer en korrekt gennemførelse af EU-retsakter om indbyrdes tilnærmelse af de nationale straffelove. Programmet bør også støtte

foranstaltninger, der har til formål at lette samarbejdet i forbindelse med forskellige former for grov kriminalitet såsom korruption, terrorisme og miljøkriminalitet. Programmet bør navnlig styrke koordineringen og samarbejdet mellem retshåndhævende myndigheder, retslige myndigheder og andre kompetente myndigheder. Det bør desuden støtte samarbejdet med Unionens organer og agenturer såsom Den Europæiske Unions Agentur for Strafferetligt Samarbejde (Eurojust) og EPPO og bevidstgørelsen om den rolle, som disse spiller, og dermed muliggøre en mere integreret ordning for retligt samarbejde i Unionen.	foranstaltninger, der har til formål at lette samarbejdet i forbindelse med forskellige former for grov kriminalitet såsom korruption, terrorisme og miljøkriminalitet. Programmet bør navnlig styrke koordineringen og samarbejdet mellem retshåndhævende myndigheder, retslige myndigheder og andre kompetente myndigheder. Det bør desuden støtte samarbejdet med Unionens organer og agenturer såsom Den Europæiske Unions Agentur for Strafferetligt Samarbejde (Eurojust) og EPPO og bevidstgørelsen om den rolle, som disse spiller, og dermed muliggøre en mere integreret ordning for retligt samarbejde i Unionen***, samtidig med at nærhedsprincippet og medlemsstaternes kompetencer inden for strafferetten respekteres***.
	Or. sk

Ændringsforslag 58
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Betragtning 11

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(11) I straffesager bør programmet bidrage til at gennemføre regler og procedurer for at sikre anerkendelsen af domme og afgørelser i hele Unionen og støtte beskyttelsen af Unionens finansielle interesser. Det bør bidrage til at fjerne hindringer for reel gensidig tillid og samarbejde, herunder gennem støtte til foranstaltninger, der sikrer en korrekt gennemførelse af EU-retsakter om indbyrdes tilnærmelse af de nationale straffelove. Programmet bør også støtte foranstaltninger, der har til formål at lette samarbejdet i forbindelse med forskellige former for grov kriminalitet såsom korruption, terrorisme og ***miljøkriminalitet***. Programmet bør navnlig	(11) I straffesager bør programmet bidrage til at gennemføre regler og procedurer for at sikre anerkendelsen af domme og afgørelser i hele Unionen og støtte beskyttelsen af Unionens finansielle interesser. Det bør bidrage til at fjerne hindringer for reel gensidig tillid og samarbejde, herunder gennem støtte til foranstaltninger, der sikrer en korrekt gennemførelse af EU-retsakter om indbyrdes tilnærmelse af de nationale straffelove. Programmet bør også støtte foranstaltninger, der har til formål at lette samarbejdet i forbindelse med forskellige former for grov kriminalitet såsom korruption, terrorisme og ***menneskehandel***. Programmet bør navnlig

styrke koordineringen og samarbejdet mellem retshåndhævende myndigheder, retslige myndigheder og andre kompetente myndigheder. Det bør desuden støtte samarbejdet med Unionens organer og agenturer såsom Den Europæiske Unions Agentur for Strafferetligt Samarbejde (Eurojust) og EPPO og bevidstgørelsen om den rolle, som disse spiller, og dermed muliggøre en mere integreret ordning for retligt samarbejde i Unionen.	styrke koordineringen og samarbejdet mellem retshåndhævende myndigheder, retslige myndigheder og andre kompetente myndigheder. Det bør desuden støtte samarbejdet med Unionens organer og agenturer såsom Den Europæiske Unions Agentur for Strafferetligt Samarbejde (Eurojust) og EPPO og bevidstgørelsen om den rolle, som disse spiller, og dermed muliggøre en mere integreret ordning for retligt samarbejde i Unionen.
	Or. fi

Ændringsforslag 59
Giuseppe Antoci, Mario Furore

Forslag til forordning
Betragtning 11 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(11a) Korruption i offentlige kontrakter udgør en af de mest udbredte og skadelige former for økonomisk kriminalitet, idet den fratager borgerne ressourcer og fordrejer konkurrencen på det indre marked. Kunstig intelligens giver konkrete værktøjer til at analysere store mængder administrative data i realtid, identificere unormale mønstre i tildelingsprocedurer, opdage potentielle interessekonflikter og rapportere uregelmæssigheder til de kompetente myndigheder. Programmet bør derfor støtte udvikling, eksperimentering og udbredelse af AI-systemer til overvågning af korruption i offentlige udbud i medlemsstaterne, i fuld overensstemmelse med forordning (EU) 2024/1689 om kunstig intelligens, forordning (EU) 2016/679 om behandling af personoplysninger samt de grundlæggende rettigheder som fastsat i chartret. Disse systemer bør udformes på en måde, der sikrer algoritmisk gennemsigtighed, menneskelig

verificering af indberetninger og beskyttelse af berørte parter mod forkerte eller diskriminerende brug.

Or. it

Ændringsforslag 60
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Betragtning 12

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(12) Programmet bør bidrage til at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle og støtte aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder samt mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til tvistbilæggelse og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig og upartisk måde af personer, der beklæder offentlige embeder. Der bør lægges særlig vægt på en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation (såsom personer med handicap i overensstemmelse med artikel 13 i De Forenede Nationers konvention om rettigheder for personer	(12) Programmet bør bidrage til at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle og støtte aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder samt mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til tvistbilæggelse og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig og upartisk måde af personer, der beklæder offentlige embeder. Der bør lægges særlig vægt på ***at sikre, at personer med handicap effektivt kan udøve deres ret til adgang til domstolsprøvelse på lige fod med andre, herunder via tilgængelige retlige procedurer, tilpassede digitale retlige værktøjer, tolknings- og oversættelsestjenester, processuelle tilpasninger og uhindret adgang til retlige oplysninger og kommunikation,*** en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen

med handicap[12], børn, mindretal, LGBTIQ+-personer og ofre for kønsbaseret vold, vold i hjemmet og andre former for vold mellem mennesker). Programmet bør også støtte aktiviteter i civilsamfundsorganisationer, der bidrager til disse mål.	af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation (såsom personer med handicap i overensstemmelse med artikel 13 i De Forenede Nationers konvention om rettigheder for personer med handicap[12], børn, mindretal, LGBTIQ+-personer og ofre for kønsbaseret vold, vold i hjemmet og andre former for vold mellem mennesker). Programmet bør også støtte aktiviteter i civilsamfundsorganisationer, der bidrager til disse mål. ***Programmet bør støtte målrettede foranstaltninger, som sigter mod at forbedre adgang til domstolsprøvelse, beskyttelse, juridisk bistand og processuelle garantier for ofre for kønsbestemt vold, vold i hjemmet og andre former for vold mellem mennesker, herunder via specialiseret uddannelse, støttetjenester for ofre og grænseoverskridende samarbejde mellem kompetente myndigheder.***
[12] EUT L 23 af 27.1.2010, s. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2010/48(1)/oj.	[12] EUT L 23 af 27.1.2010, s. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2010/48(1)/oj.

Or. en

Ændringsforslag 61
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Betragtning 12

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(12) Programmet bør bidrage til at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle og støtte aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder samt	(12) Programmet bør bidrage til at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle og støtte aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder samt

mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. ***Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til tvistbilæggelse og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig og upartisk måde af personer, der beklæder offentlige embeder.*** Der bør lægges særlig vægt på ***en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til*** beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. ***Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig*** i en sårbar situation (såsom personer med handicap i overensstemmelse med artikel 13 i De Forenede Nationers konvention om rettigheder for personer med handicap[12], børn, mindretal, LGBTIQ+-personer og ofre for kønsbaseret vold, vold i hjemmet og andre former for vold mellem mennesker). ***Programmet bør også støtte aktiviteter i civilsamfundsorganisationer, der bidrager til disse mål.***	mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. Der bør lægges særlig vægt på beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. ***Ordningen falder i tråd med princippet om ikkeforskelsbehandling og beskyttelse af personer*** i en sårbar situation (såsom personer med handicap i overensstemmelse med artikel 13 i De Forenede Nationers konvention om rettigheder for personer med handicap[12], børn, mindretal, LGBTIQ+-personer og ofre for kønsbaseret vold, vold i hjemmet og andre former for vold mellem mennesker).
[12] EUT L 23 af 27.1.2010, s. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2010/48(1)/oj.	[12] EUT L 23 af 27.1.2010, s. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2010/48(1)/oj.
	Or. fr

Ændringsforslag 62
Mario Mantovani

Forslag til forordning
Betragtning 12

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(12) Programmet bør bidrage til at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle og støtte aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder samt mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til tvistbilæggelse og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig og upartisk måde af personer, der beklæder offentlige embeder. Der bør lægges særlig vægt på en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation (såsom personer med handicap i overensstemmelse med artikel 13 i De Forenede Nationers konvention om rettigheder for personer med handicap[12], børn, mindretal, LGBTIQ+-personer og ofre for kønsbaseret vold, vold i hjemmet og andre former for vold mellem mennesker). Programmet bør også støtte aktiviteter i civilsamfundsorganisationer, der bidrager til disse mål.	(12) Programmet bør bidrage til at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle og støtte aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder samt mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til tvistbilæggelse og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig og upartisk måde af personer, der beklæder offentlige embeder. Der bør lægges særlig vægt på en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. ***Programmet bør også sikre effektiv overvågning af tilfælde af uberettiget frihedsberøvelse, retslige fejl og manglende intern konsistens i lovgivningen i forhold til retsafgørelser. Det bør i respekt for de nationale kompetencer fremme udveksling af god praksis for at sikre ofrene hurtige og uafhængige mekanismer, der sikrer en retfærdig og rettidig erstatning.*** Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation (såsom personer med handicap i overensstemmelse med artikel 13 i De Forenede Nationers konvention om rettigheder for personer

	med handicap[12], børn, mindretal, LGBTIQ+-personer og ofre for kønsbaseret vold, vold i hjemmet og andre former for vold mellem mennesker). Programmet bør også støtte aktiviteter i civilsamfundsorganisationer, der bidrager til disse mål.
[12] EUT L 23 af 27.1.2010, s. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2010/48(1)/oj.	[12] EUT L 23 af 27.1.2010, s. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2010/48(1)/oj.

Or. it

Begrundelse

Området med frihed, sikkerhed og retfærdighed kan kun fungere effektivt, hvis de nationale systemer råder over mekanismer til at identificere, anerkende og rette egne fejl. Inddragelsen af overvågning af uberettiget frihedsberøvelse og retslige fejl i programmet for retlige anliggender for perioden 2028-2034 er i direkte overensstemmelse med retsstatsprincippet som fastsat i artikel 2 i TEU samt de forpligtelser, der følger af Den Europæiske Unions charter om grundlæggende rettigheder, navnlig artikel 6, og Den Europæiske Menneskerettighedskonvention, navnlig artikel 5. Denne intervention vil afhjælpe en væsentlig datamangel, idet der ikke foreligger officielle og sammenlignelige oplysninger på området.

Ændringsforslag 63
Alessandro Ciriani, Mario Mantovani

Forslag til forordning
Betragtning 12

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(12) Programmet bør bidrage til at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle og støtte aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder samt mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til	(12) Programmet bør bidrage til at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle og støtte aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder samt mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til

tvistbilæggelse og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig og upartisk måde af personer, der beklæder offentlige embeder. Der bør lægges særlig vægt på en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation ***(såsom personer med handicap i overensstemmelse med artikel 13 i De Forenede Nationers konvention om rettigheder for personer med handicap[12], børn, mindretal, LGBTIQ+-personer og ofre for kønsbaseret vold, vold i hjemmet og andre former for vold mellem mennesker)***. Programmet bør også støtte aktiviteter i civilsamfundsorganisationer, der bidrager til disse mål.

[12] EUT L 23 af 27.1.2010, s. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2010/48(1)/oj.

tvistbilæggelse og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig og upartisk måde af personer, der beklæder offentlige embeder. Der bør lægges særlig vægt på en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation. Programmet bør også støtte aktiviteter i civilsamfundsorganisationer, der bidrager til disse mål.

Or. it

Begrundelse

La scelta di eliminare l'elencazione specifica delle categorie vulnerabili risponde all'esigenza di mantenere una formulazione maggiormente neutra e rispettosa del principio di sussidiarietà. Tale impostazione consente di garantire una tutela ampia ed effettiva di tutte le persone che si trovino in condizioni di particolare fragilità, evitando al contempo il rischio di esclusioni implicite derivanti da un elenco tassativo o eccessivamente dettagliato. La definizione concreta delle categorie meritevoli di specifiche misure di protezione viene pertanto rimessa agli Stati membri, in considerazione delle diverse sensibilità giuridiche, sociali e culturali presenti nei rispettivi ordinamenti nazionali.

Ændringsforslag 64
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning
Betragtning 12

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(12) Programmet bør ***bidrage til*** at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle ***og*** støtte aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder ***samt*** mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til tvistbilæggelse og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig og upartisk måde af personer, der beklæder offentlige embeder. Der bør lægges særlig vægt på en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation ***(såsom personer med handicap i overensstemmelse med artikel 13 i De Forenede Nationers konvention om rettigheder for personer med handicap[12], børn, mindretal, LGBTIQ+-personer og ofre for kønsbaseret vold, vold i hjemmet og andre former for vold mellem mennesker)***. Programmet bør også støtte aktiviteter i civilsamfundsorganisationer, der bidrager til ***disse*** mål.	(12) Programmet bør ***fokusere på*** at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle***. Det bør*** støtte aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder ***og*** mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. ***Effektiv støtte til kriminalitetsofre er afgørende for adgang til domstolsprøvelse, helbredelse efter trauma og tillid til offentlige institutioner og kan hjælpe med at forhindre omkostninger til sundhedssystemer, sociale tjenester og retssystemer på længere sigt.*** Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til tvistbilæggelse ***og praksisser for genoprettende retfærdighed, offercentrerede tjenester*** og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig og upartisk måde af personer, der beklæder offentlige embeder. Der bør lægges særlig vægt på en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation. Programmet bør også

støtte aktiviteter i civilsamfundsorganisationer, der bidrager til ***programmets*** mål. ***For så vidt angår adgang til domstolsprøvelse og sikring af en retfærdig rettergang for mistænkte og tiltalte bør programmet støtte tiltag relateret til uskyldsformodningen, ret til et forsvar, retshjælp, retsvæsenets uafhængighed og den forholdsmæssige anvendelse af varetægtsfængsling.***

---

*[12] **EUT L 23 af 27.1.2010, s. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2010/48(1)/oj.***

Or. en

Ændringsforslag 65
Jaroslav Bžoch

Forslag til forordning
Betragtning 12

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(12) Programmet bør bidrage til at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle og støtte aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder samt mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til tvistbilæggelse og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig ***og upartisk*** måde af personer, der beklæder offentlige embeder. Der bør lægges særlig vægt på en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige	(12) Programmet bør bidrage til at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle og støtte aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder samt mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til tvistbilæggelse og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig måde af ***aktører inden for retsvæsenet, herunder*** personer, der beklæder offentlige embeder. Der bør lægges særlig vægt på en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem

myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation ***(såsom personer med handicap i overensstemmelse med artikel 13 i De Forenede Nationers konvention om rettigheder for personer med handicap[12], børn, mindretal, LGBTIQ+-personer og ofre for kønsbaseret vold, vold i hjemmet og andre former for vold mellem mennesker)***. Programmet bør også støtte aktiviteter i civilsamfundsorganisationer, der bidrager til disse mål.	kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling ***i overensstemmelse med artikel 21 i chartret*** eller befinder sig i en sårbar situation. Programmet bør også støtte aktiviteter i civilsamfundsorganisationer, der bidrager til disse mål.
[12] EUT L 23 af 27.1.2010, s. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2010/48(1)/oj.	

Or. en

Ændringsforslag 66
Milan Uhrík

Forslag til forordning
Betragtning 12

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(12) Programmet bør bidrage til at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle og støtte aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder samt mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til	(12) Programmet bør bidrage til at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle og støtte aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder samt mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til

tvistbilæggelse og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig og upartisk måde af personer, der beklæder offentlige embeder. Der bør lægges særlig vægt på en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation (såsom personer med handicap i overensstemmelse med artikel 13 i De Forenede Nationers konvention om rettigheder for personer med handicap[12], børn***, mindretal, LGBTIQ+-personer*** og ofre for ***kønsbaseret vold,*** vold i hjemmet ***og*** andre former for vold ***mellem mennesker)***. ***Programmet bør også støtte aktiviteter i civilsamfundsorganisationer, der bidrager til disse mål.***

[12] EUT L 23 af 27.1.2010, s. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2010/48(1)/oj.

tvistbilæggelse og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig og upartisk måde af personer, der beklæder offentlige embeder. Der bør lægges særlig vægt på en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation (såsom personer med handicap i overensstemmelse med artikel 13 i De Forenede Nationers konvention om rettigheder for personer med handicap[12]***)***, børn og ofre for vold i hjemmet ***eller*** andre former for vold.

[12] EUT L 23 af 27.1.2010, s. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2010/48(1)/oj.

Or. en

Ændringsforslag 67
Erik Kaliňák

Forslag til forordning
Betragtning 12

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(12) Programmet bør bidrage til at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle og støtte	(12) Programmet bør bidrage til at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle og støtte

aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder samt mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til tvistbilæggelse og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig og upartisk måde af personer, der beklæder offentlige embeder. Der bør lægges særlig vægt på en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation (såsom personer med handicap i overensstemmelse med artikel 13 i De Forenede Nationers konvention om rettigheder for personer med handicap[12], børn, mindretal***, LGBTIQ+-personer*** og ofre for kønsbaseret vold, vold i hjemmet og andre former for vold mellem mennesker). Programmet bør også støtte aktiviteter i civilsamfundsorganisationer, der bidrager til disse mål.	aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder samt mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til tvistbilæggelse og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig og upartisk måde af personer, der beklæder offentlige embeder. Der bør lægges særlig vægt på en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation (såsom personer med handicap i overensstemmelse med artikel 13 i De Forenede Nationers konvention om rettigheder for personer med handicap[12], børn, mindretal og ofre for kønsbaseret vold, vold i hjemmet og andre former for vold mellem mennesker). Programmet bør også støtte aktiviteter i civilsamfundsorganisationer, der ***udfører ekspert-, uddannelses-, støtte- eller velgørenhedsaktiviteter, som*** bidrager ***direkte*** til disse mål.
[12] EUT L 23 af 27.1.2010, s. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2010/48(1)/oj.	[12] EUT L 23 af 27.1.2010, s. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2010/48(1)/oj.

Or. sk

Ændringsforslag 68

Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Betragtning 12

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(12) Programmet bør bidrage til at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle og støtte aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder samt mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til tvistbilæggelse og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig og upartisk måde af personer, der beklæder offentlige embeder. Der bør lægges særlig vægt på en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation (såsom personer med handicap i overensstemmelse med artikel 13 i De Forenede Nationers konvention om rettigheder for personer med handicap[12], børn, mindretal***,*** ***LGBTIQ+-personer*** og ofre for ***kønsbaseret vold,*** vold i hjemmet og andre former for vold mellem mennesker). Programmet bør også støtte aktiviteter i civilsamfundsorganisationer, der bidrager til disse mål.	(12) Programmet bør bidrage til at forbedre ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse for alle og støtte aktiviteter til beskyttelse af kriminalitetsofres rettigheder samt mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre. Muligheden for at gøre brug af retsvæsenet bør navnlig omfatte adgang til domstolene, alternative metoder til tvistbilæggelse og juridisk rådgivning, der skal ydes på en uafhængig og upartisk måde af personer, der beklæder offentlige embeder. Der bør lægges særlig vægt på en bedre gennemførelse af de forskellige EU-retsakter til beskyttelse af kriminalitetsofre og på foranstaltninger, der tager sigte på udveksling af bedste praksis mellem kompetente myndigheder, herunder retslige myndigheder, retshåndhævende myndigheder og aktører inden for retsvæsenet, samt på at støtte forbedringen af kendskabet til og anvendelsen af kollektive retsmidler. Desuden bør der ydes støtte til aktiviteter, der letter effektiv og lige adgang til retsvæsenet for personer, der udsættes for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation (såsom personer med handicap i overensstemmelse med artikel 13 i De Forenede Nationers konvention om rettigheder for personer med handicap[12], børn, mindretal og ofre for vold i hjemmet og andre former for vold mellem mennesker). Programmet bør også støtte aktiviteter i civilsamfundsorganisationer, der bidrager til disse mål.

[12] EUT L 23 af 27.1.2010, s. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2010/48(1)/oj.

[12] EUT L 23 af 27.1.2010, s. 37, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2010/48(1)/oj.

Or. fi

Ændringsforslag 69
Nikola Minchev, Irena Joveva, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Dainius Žalimas, Hilde Vautmans, Malik Azmani, Sigrid Friis, Michael McNamara

Forslag til forordning
Betragtning 12 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(12a) Programmet bør som led i sin støtte til forbedringen af retssystemer fremme en effektiv, menneskecentreret og rettighedsbaseret tilgang til retfærdighed. Det bør i denne sammenhæng støtte forbedringen af konventionelle domstolsprocesser og udviklingen af alternative tilgange til retfærdighed, herunder genoprettende retfærdighed, mægling, forsoning og andre frivillige deltagelsesprocesser. Sådanne tilgange kan også omfatte, når det er relevant og falder inden for programmets anvendelsesområde, tilbageholdelsesrelaterede foranstaltninger, som bidrager til alternative, rehabiliterende eller genoprettende forløb, herunder ordninger for omdirigering eller omfordeling, andre foranstaltninger end frihedsberøvelse, rehabiliterings- eller reintegrationsforanstaltninger knyttet til tilbageholdelse og små tilbageholdelsesfaciliteter, herunder arresthuse, som anerkendt i Rådets konklusioner af den 13.-14. juni 2024 om fremtiden for strafferet og tilbageholdelsespolitik i EU. En sådan støtte, der er underlagt passende sikkerhedsforanstaltninger, kvalitetsstandarder og frivillig deltagelse, når det er relevant, kan bidrage til at

forbedre adgang til domstolsprøvelse, øge kvaliteten og opfattelsen af retfærdigheden i retssystemer, fremme rettidig, effektiv, omkostningseffektiv og deltagelsescentreret retfærdighed, styrke social samhørighed og demokratisk modstandsdygtighed, støtte ansvarligholdelsen, rehabiliteringen og den sociale reintegration af lovovertrædere og fremme den ansvarlige anvendelse af offentlige ressourcer. Idet udviklingen og gennemførelse af sådanne tilgange fortsat ikke er ens på tværs af medlemsstater, kan struktureret støtte til organisationer og netværk på EU-plan bidrage til ekspertise, koordinering, kapacitetsopbygning, evidensbaseret vurdering og delingen af gode praksisser være særlig relevant på dette område.

Or. en

Ændringsforslag 70
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning
Betragtning 12 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(12a) Programmet bør støtte en menneskecentreret og rettighedsbaseret tilgang til retfærdighed. I tillæg til mere traditionelle tilgange til retfærdighed har alternative tilgange til retfærdighed i både civilretlige og strafferetlige sager, herunder genoprettende retfærdighed, mægling, forsoning og, hvor det er relevant, differentierede og lokalsamfundsintegrerede tilbageholdelsestilgange i lille skala, hvis de er korrekt udformet og omfattet af kvalitetsstandarder, potentialet til at bidrage til rettidig, effektiv, omkostningseffektiv og retfærdig domstolsprøvelse, som styrker social

samhørighed og demokratisk modstandsdygtighed. I passende sager og under behørig hensyntagen til grundlæggende rettigheder, proceduremæssige garantier, ofrenes rettigheder, processuel ligestilling og effektiv domstolsbeskyttelse bør programmet kunne støtte udviklingen og forbedringen af supplerende og alternative retlige tilgange ved hjælp af statscertificerede organer, f.eks. via udvekslingen af gode praksisser. En sådan støtte bør sigte mod at forbedre adgang til domstolsprøvelse, kvaliteten og den opfattede rimelighed af retssystemer, ofres rettigheder, rehabilitering, social reintegration og gensidig tillid mellem medlemsstater.

Or. en

Ændringsforslag 71
Daniel Buda

Forslag til forordning
Betragtning 12 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(12a) Med henblik på denne forordning bør begrebet "dommere og andet personale i retsvæsenet" fortolkes bredt, således at det omfatter dommere, anklagere og personale ved domstolene og anklagemyndigheden samt alle andre retsprofessionelle med tilknytning til retsvæsenet, eller som på anden måde deltager i retsplejen, uanset definitionen i henhold til national ret, retlig status eller interne organisation, såsom advokater, notarer, fogeder eller håndhævelsespersonale, kuratorer, mediatorer, retstolke og -oversættere, retssagkyndige, fængselspersonale og tilsynsværger.

Or. ro

Ændringsforslag 72
Henrik Dahl

Forslag til forordning
Betragtning 12 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(12a) Enhver støtte til civilsamfundsorganisationer under programmet bør være fuldt ud gennemsigtig og strengt begrænset til aktiviteter, der er direkte forbundet med forbedring af adgangen til domstolsprøvelse og retsbeskyttelse, og bør ikke ydes til politisk fortalervirksomhed og lobbyaktiviteter rettet mod Unionens institutioner.

Or. en

Ændringsforslag 73
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Betragtning 13

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(13) Programmet bør støtte uddannelse af dommere og anklagere samt andet personale i retsvæsenet***.*** ***Uddannelsesaktiviteter bør bidrage til gennemførelsen af Unionens strategiske prioriteter, herunder f.eks. uddannelse i civil- og strafferet, effektiv anvendelse af chartret, gensidig anerkendelse samt proceduremæssige garantier (herunder garantier i forbindelse med strategiske retssager mod offentligt engagement (bekæmpelse af SLAPP)). Uddannelsesaktiviteter inden for rammerne af programmet bør især fokusere på digitalisering af retsvæsenet og skabe et gunstigt miljø for dommere og***	(13) Programmet bør støtte uddannelse af dommere og anklagere samt andet personale i retsvæsenet ***i*** grænseoverskridende ***civil- og strafferetlige*** retssager. Støtten til uddannelsesforanstaltninger bør ske i synergi med foranstaltninger på nationalt plan for derved at udnytte programmets virkning.

anklagere og andet personale i retsvæsenet, herunder gennem forbedring af de digitale færdigheder, viden og bevidsthed. Digitaliseringen af grænseoverskridende retssager ***bør også støttes ved hjælp af uddannelse***. Støtten til uddannelsesforanstaltninger bør ske i synergi med foranstaltninger på nationalt plan for derved at udnytte programmets virkning.

Or. fr

Ændringsforslag 74
Giuseppe Antoci, Mario Furore

Forslag til forordning
Betragtning 13

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(13) Programmet bør støtte uddannelse af dommere og anklagere samt andet personale i retsvæsenet Uddannelsesaktiviteter bør bidrage til gennemførelsen af Unionens strategiske prioriteter, herunder f.eks. uddannelse i civil- og strafferet, effektiv anvendelse af chartret, gensidig anerkendelse samt proceduremæssige garantier (herunder garantier i forbindelse med strategiske retssager mod offentligt engagement (bekæmpelse af SLAPP)). Uddannelsesaktiviteter inden for rammerne af programmet bør især fokusere på digitalisering af retsvæsenet og skabe et gunstigt miljø for dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet, herunder gennem forbedring af de digitale færdigheder, viden og bevidsthed. Digitaliseringen af grænseoverskridende retssager bør også støttes ved hjælp af uddannelse. Støtten til uddannelsesforanstaltninger bør ske i synergi med foranstaltninger på nationalt plan for derved at udnytte programmets	(13) Programmet bør støtte uddannelse af dommere og anklagere samt andet personale i retsvæsenet Uddannelsesaktiviteter bør bidrage til gennemførelsen af Unionens strategiske prioriteter, herunder f.eks. uddannelse i civil- og strafferet, effektiv anvendelse af chartret, gensidig anerkendelse samt proceduremæssige garantier (herunder garantier i forbindelse med strategiske retssager mod offentligt engagement (bekæmpelse af SLAPP)). ***Uddannelsen bør omfatte de europæiske samarbejdsmekanismer såsom den europæiske arrestordre, den europæiske efterforskningskendelse samt grænseoverskridende beslaglæggelse og konfiskation med henblik på at fremme brugen af disse redskaber.*** Uddannelsesaktiviteter inden for rammerne af programmet bør især fokusere på digitalisering af retsvæsenet og skabe et gunstigt miljø for dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet, herunder gennem forbedring af de digitale færdigheder, viden og bevidsthed.

virkning.

Uddannelsen bør omfatte retspersonalets anvendelse af kunstig intelligens i retssystemerne, naturligvis uden at dette griber ind i beslutningsfasen, men med henblik på samtidig at lette udarbejdelsen af dokumenter. Digitaliseringen af grænseoverskridende retssager bør også støttes ved hjælp af uddannelse. Støtten til uddannelsesforanstaltninger bør ske i synergi med foranstaltninger på nationalt plan for derved at udnytte programmets virkning.

Or. it

Ændringsforslag 75
Mario Mantovani, Alessandro Ciriani

Forslag til forordning
Betragtning 13

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(13) Programmet bør støtte uddannelse af dommere og anklagere samt andet personale i retsvæsenet Uddannelsesaktiviteter bør bidrage til gennemførelsen af Unionens strategiske prioriteter, herunder f.eks. uddannelse i civil- og strafferet, effektiv anvendelse af chartret, gensidig anerkendelse samt proceduremæssige garantier (herunder garantier i forbindelse med strategiske retssager mod offentligt engagement (bekæmpelse af SLAPP)). Uddannelsesaktiviteter inden for rammerne af programmet bør især fokusere på digitalisering af retsvæsenet og skabe et gunstigt miljø for dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet, herunder gennem forbedring af de digitale færdigheder, viden og bevidsthed. Digitaliseringen af grænseoverskridende retssager bør også støttes ved hjælp af uddannelse. Støtten til uddannelsesforanstaltninger bør ske i synergi med foranstaltninger på nationalt	(13) Programmet bør støtte uddannelse af dommere og anklagere samt andet personale i retsvæsenet Uddannelsesaktiviteter bør bidrage til gennemførelsen af Unionens strategiske prioriteter, herunder f.eks. uddannelse i civil- og strafferet, effektiv anvendelse af chartret, gensidig anerkendelse samt proceduremæssige garantier (herunder garantier i forbindelse med strategiske retssager mod offentligt engagement (bekæmpelse af SLAPP)). ***Uddannelsesaktiviteter finansieret af programmet bør være tilgængelige for aktørerne på alle retssteder, herunder mindre retssteder og dem, der er beliggende i geografisk perifere områder, også gennem fjernundervisningsværktøjer og fleksible deltagelsesformer, der reducerer bureaukratisk kompleksitet og logistiske og økonomiske byrder for deltagerne***. Uddannelsesaktiviteter inden for rammerne af programmet bør især fokusere på digitalisering af retsvæsenet og

plan for derved at udnytte programmets virkning.	skabe et gunstigt miljø for dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet, herunder gennem forbedring af de digitale færdigheder, viden og bevidsthed. Digitaliseringen af grænseoverskridende retssager bør også støttes ved hjælp af uddannelse. Støtten til uddannelsesforanstaltninger bør ske i synergi med foranstaltninger på nationalt plan for derved at udnytte programmets virkning.

Or. it

Begrundelse

Betragtning 13 om uddannelse omtaler ikke udfordringerne vedrørende geografisk og kapacitetsmæssig tilgængelighed, selv om disse udgør dokumenterede barrierer for aktørers deltagelse i EJTN-programmer, navnlig for deltagere fra mindre kontorer og institutioner.

Ændringsforslag 76
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Betragtning 13

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(13) Programmet bør støtte uddannelse af dommere og anklagere samt andet personale i retsvæsenet Uddannelsesaktiviteter bør bidrage til gennemførelsen af Unionens strategiske prioriteter, herunder f.eks. uddannelse i civil- og strafferet, effektiv anvendelse af chartret, gensidig anerkendelse samt proceduremæssige garantier (herunder garantier i forbindelse med strategiske retssager mod offentligt engagement (bekæmpelse af SLAPP)). Uddannelsesaktiviteter inden for rammerne af programmet bør især fokusere på digitalisering af retsvæsenet og skabe et gunstigt miljø for dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet, herunder gennem forbedring af de digitale færdigheder, viden og bevidsthed.	(13) Programmet bør støtte uddannelse af dommere og anklagere samt andet personale i retsvæsenet Uddannelsesaktiviteter bør bidrage til gennemførelsen af Unionens strategiske prioriteter, herunder f.eks. uddannelse i civil- og strafferet, effektiv anvendelse af chartret, gensidig anerkendelse samt proceduremæssige garantier (herunder garantier i forbindelse med strategiske retssager mod offentligt engagement (bekæmpelse af SLAPP)). Uddannelsesaktiviteter inden for rammerne af programmet bør især fokusere på digitalisering af retsvæsenet og skabe et gunstigt miljø for dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet, herunder gennem forbedring af de digitale færdigheder, viden og bevidsthed.

Digitaliseringen af grænseoverskridende retssager bør også støttes ved hjælp af uddannelse. Støtten til uddannelsesforanstaltninger bør ske i synergi med foranstaltninger på nationalt plan for derved at udnytte programmets virkning.	Digitaliseringen af grænseoverskridende retssager bør også støttes ved hjælp af uddannelse. Støtten til uddannelsesforanstaltninger bør ske i synergi med foranstaltninger på nationalt plan for derved at udnytte programmets virkning. ***Programmet bør også støtte tiltag, der fremmer uddannelse i retsvæsenet, juridisk forståelse og opmærksomhed omkring Unionens rettigheder, retsmidler og demokratiske værdier, navnlig blandt unge, sårbare grupper og borgere med begrænset adgang til retsinformation.***

Or. en

Ændringsforslag 77
Nikola Minchev, Dainius Žalimas

Forslag til forordning
Betragtning 13

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(13) Programmet bør støtte uddannelse af dommere og anklagere samt andet personale i retsvæsenet Uddannelsesaktiviteter bør bidrage til gennemførelsen af Unionens strategiske prioriteter, herunder f.eks. uddannelse i civil- og strafferet, effektiv anvendelse af chartret, gensidig anerkendelse samt proceduremæssige garantier (herunder garantier i forbindelse med strategiske retssager mod offentligt engagement (bekæmpelse af SLAPP)). Uddannelsesaktiviteter inden for rammerne af programmet bør især fokusere på digitalisering af retsvæsenet og skabe et gunstigt miljø for dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet, herunder gennem forbedring af de digitale færdigheder, viden og bevidsthed. Digitaliseringen af grænseoverskridende retssager bør også støttes ved hjælp af uddannelse. Støtten til	(13) Programmet bør støtte uddannelse af dommere og anklagere samt andet personale i retsvæsenet Uddannelsesaktiviteter bør bidrage til gennemførelsen af Unionens strategiske prioriteter, herunder f.eks. uddannelse i civil- og strafferet, effektiv anvendelse af chartret, gensidig anerkendelse samt proceduremæssige garantier (herunder garantier i forbindelse med strategiske retssager mod offentligt engagement (bekæmpelse af SLAPP))***. Når det er relevant bør sådanne aktiviteter ligeledes afspejle den vigtige rolle, som advokater spiller i den praktiske anvendelse af EU-retten og i sikringen af effektiv adgang til domstolsprøvelse, processuel ligestilling, retten til en retfærdig rettergang og effektiv domstolsbeskyttelse***. Uddannelsesaktiviteter inden for rammerne af programmet bør især fokusere på digitalisering af retsvæsenet og skabe et

uddannelsesforanstaltninger bør ske i synergi med foranstaltninger på nationalt plan for derved at udnytte programmets virkning.

gunstigt miljø for dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet, herunder gennem forbedring af de digitale færdigheder, viden og bevidsthed. Digitaliseringen af grænseoverskridende retssager bør også støttes ved hjælp af uddannelse. Støtten til uddannelsesforanstaltninger bør ske i synergi med foranstaltninger på nationalt plan for derved at udnytte programmets virkning.

Or. en

Ændringsforslag 78
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning
Betragtning 13

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(13) Programmet bør støtte uddannelse af dommere og anklagere samt andet personale i retsvæsenet Uddannelsesaktiviteter bør bidrage til gennemførelsen af Unionens strategiske prioriteter, herunder f.eks. uddannelse i civil- og strafferet, effektiv anvendelse af chartret, gensidig anerkendelse samt proceduremæssige garantier (herunder garantier i forbindelse med strategiske retssager mod offentligt engagement (bekæmpelse af SLAPP)). ***Uddannelsesaktiviteter inden for rammerne af programmet bør især fokusere på digitalisering af retsvæsenet og skabe et gunstigt miljø for dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet, herunder gennem forbedring af de digitale færdigheder, viden og bevidsthed. Digitaliseringen af*** grænseoverskridende ***retssager bør også støttes ved hjælp af uddannelse***. ***Støtten til uddannelsesforanstaltninger bør ske i synergi med foranstaltninger på nationalt***	(13) Programmet bør støtte uddannelse af dommere og anklagere samt andet personale i retsvæsenet ***og bør spille en central rolle i gennemførelsen af strategien for uddannelse af retsvæsenets aktører i EU 2025-2030***. Uddannelsesaktiviteter bør bidrage til gennemførelsen af Unionens strategiske prioriteter, herunder f.eks. uddannelse i civil- og strafferet, effektiv anvendelse af chartret, gensidig anerkendelse samt proceduremæssige garantier (herunder garantier i forbindelse med strategiske retssager mod offentligt engagement (bekæmpelse af SLAPP)). ***Tilvejebringelse af uddannelse til retsprofessionelle er et vigtigt redskab til at udvikle en fælles forståelse af, hvordan retsstatsprincippet og de grundlæggende rettigheder bedst gennemføres og opretholdes. Det bidrager til at opbygge et europæisk retsområde ved at udvikle en fælles retlig kultur blandt retsprofessionelle i medlemsstaterne. Det er afgørende at***

plan for derved at udnytte programmets virkning.	***sikre ikkediskriminerende, korrekt, ensartet og konsekvent retsanvendelse i Unionen og gensidig tillid og forståelse mellem retsprofessionelle i*** grænseoverskridende ***sager***.

Or. en

Ændringsforslag 79
Daniel Buda

Forslag til forordning
Betragtning 13

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(13) Programmet bør støtte uddannelse af dommere og anklagere samt andet personale i retsvæsenet Uddannelsesaktiviteter bør bidrage til gennemførelsen af Unionens strategiske prioriteter, herunder f.eks. uddannelse i civil- og strafferet, effektiv anvendelse af chartret, gensidig anerkendelse samt proceduremæssige garantier (herunder garantier i forbindelse med strategiske retssager mod offentligt engagement (bekæmpelse af SLAPP)). Uddannelsesaktiviteter inden for rammerne af programmet bør især fokusere på digitalisering af retsvæsenet og skabe et gunstigt miljø for dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet, herunder gennem forbedring af de digitale færdigheder, viden og bevidsthed. Digitaliseringen af grænseoverskridende retssager bør også støttes ved hjælp af uddannelse. Støtten til uddannelsesforanstaltninger bør ske i synergi med foranstaltninger på nationalt plan for derved at udnytte programmets virkning.	(13) Programmet bør støtte uddannelse af dommere og anklagere samt andet personale i retsvæsenet Uddannelsesaktiviteter bør bidrage til gennemførelsen af Unionens strategiske prioriteter, herunder f.eks. uddannelse i civil- og strafferet, effektiv anvendelse af chartret, gensidig anerkendelse samt proceduremæssige garantier (herunder garantier i forbindelse med strategiske retssager mod offentligt engagement (bekæmpelse af SLAPP)). Uddannelsesaktiviteter inden for rammerne af programmet bør især fokusere på digitalisering af retsvæsenet og skabe et ***sikkert og*** gunstigt miljø for dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet, herunder gennem forbedring af de digitale færdigheder, viden og bevidsthed. Digitaliseringen af grænseoverskridende retssager bør også støttes ved hjælp af uddannelse. Støtten til uddannelsesforanstaltninger bør ske i synergi med foranstaltninger på nationalt plan for derved at udnytte programmets virkning.

Or. ro

Ændringsforslag 80
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning
Betragtning 13 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(13a) De uddannelsesaktiviteter, der støttes af programmet, bør baseres på solide vurderinger af uddannelsesbehovene, anvende de nyeste undervisningsmetoder, inkludere grænseoverskridende arrangementer, der samler retsprofessionelle fra forskellige medlemsstater, omfatte aktiv læring og netværkselementer og være bæredygtige. Sådanne aktiviteter bør omfatte uddannelse til alle dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet i relation til juridisk terminologi, civil- og strafferet, grundlæggende rettigheder, ikkeforskelsbehandling og hadefuld tale, retsstatsprincippet, alternative retlige tilgange, ofres rettigheder, børnevenlig retfærdighed, gensidig anerkendelse, herunder den europæiske arrestordre, processuelle garantier og udfordringerne og hindringerne, der opleves af personer, som står over for forskelsbehandling eller befinder sig i en sårbar situation. Sådanne uddannelseskurser bør tilrettelægges med direkte inddragelse af organisationer, der repræsenterer eller støtter sådanne personer, og, hvor det er muligt, med inddragelse af sådanne personer. I betragtning af at kvinder er underrepræsenteret i høje stillinger inden for retsvæsenet, bør kvindelige dommere, kvindelige anklagere og kvinder i andre juridiske erhverv tilskyndes til at deltage i uddannelsesaktiviteterne.

Or. en

Ændringsforslag 81

Lucia Yar, Michal Wiezik, Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Irena Joveva, Dainius Žalimas, Lukas Sieper, Ilhan Kyuchyuk, Raquel García Hermida-Van Der Walle

Forslag til forordning
Betragtning 13 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(13a) Stigning i miljøkriminalitet, som nu er den tredjestørste kriminelle aktivitet i verden og stiger med mellem 5 % og 7 % hvert år, er et anliggende, som i fortsat bekymrer Unionen. Eftersom kompleksiteten af de udfordringer, der er forbundet med strafbare miljømæssige lovovertrædelser, og den tekniske karakter af sådanne lovovertrædelser kræver en tværfaglig tilgang, er det nødvendigt med juridisk viden og teknisk ekspertise på højt niveau, økonomisk støtte samt et højt uddannelses- og specialiseringsniveau blandt alle dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet. Programmets uddannelses- og kapacitetsopbygning bør styrke kapaciteterne og specialiseringen blandt dem, der har ansvaret for at retsforfølge eller pådømme sager vedrørende miljøkriminalitet, bl.a. ved at uddanne personale ved specialiserede miljødomstole eller specialiserede afdelinger med dommere ved de almindelige domstole, under hensyntagen til medlemsstatens konstitutionelle traditioner og retsvæsenets struktur.

Or. en

Ændringsforslag 82
Jaroslav Bžoch

Forslag til forordning
Betragtning 13 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

(13a) Med henblik på denne forordning bør begrebet "dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet" fortolkes bredt, således at det omfatter dommere, anklagere og personale ved domstolene og anklagemyndigheden samt alle andre retsprofessionelle eller aktører med tilknytning til retsvæsenet, eller som på anden måde deltager i retsplejen, uanset definitionen i henhold til national ret, retlig status eller interne organisation, såsom advokater, notarer, fogeder eller håndhævelsespersonale, kuratorer, mediatorer, retstolke og -oversættere, retssagkyndige, fængselspersonale og tilsynsværger og alle andre relevante aktører, der er involveret i retssager.

Or. en

Ændringsforslag 83
Giuseppe Antoci, Mario Furore

Forslag til forordning
Betragtning 13 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(13a) I overensstemmelse med direktiv (EU) 2019/1937 om beskyttelse af personer, der indberetter overtrædelser af EU-retten, bør programmet støtte foranstaltninger til at styrke beskyttelsen af whistleblowere, herunder finansiering af gratis juridisk rådgivning til potentielle whistleblowere, uafhængige støttemekanismer og specialiserede uddannelsesprogrammer for dommere og retslige aktører.

Or. it

Ændringsforslag 84
François-Xavier Bellamy, Nadine Morano

Forslag til forordning
Betragtning 13 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(13a) Programmet bør støtte uddannelse i og samarbejde om at imødegå migranttrafik og menneskehandel og fremme tilbagesendelse af tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold, herunder i forbindelse med associeringsaftaler, der muliggør deltagelse af tredjelande.

Or. fr

Ændringsforslag 85
Lucia Yar, Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Irena Joveva, Sophie Wilmès, Dainius Žalimas, Lukas Sieper, Ilhan Kyuchyuk, Raquel García Hermida-Van Der Walle

Forslag til forordning
Betragtning 13 b (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(13b) Som følge af den vedholdende høje forekomst af kønsbestemt vold og vold i hjemmet på tværs af Unionen, hvor hver tredje kvinde har været udsat for fysisk eller seksuel vold, og henset til, at ligestilling mellem kvinder og mænd og beskyttelsen af grundlæggende rettigheder er blandt Unionens kerneværdier, er fortsættelsen og styrkelsen af EU-tiltag på dette område fortsat meget vigtig. Programmets støtte til uddannelse og kapacitetsopbygning bør derfor bidrage til at styrke ekspertisen og specialiseringen blandt dommere, anklagere og andre retlige aktører, som håndterer sådanne sager, herunder ved specialiserede domstole for kønsbestemt vold eller specialiserede afdelinger, i overensstemmelse med kravene i direktivet om bekæmpelse af vold mod kvinder og vold i hjemmet.

Or. en

Ændringsforslag 86
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning
Betragtning 13 b (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(13b) Uddannelsesaktiviteter inden for rammerne af programmet bør have et stærkt fokus på digitalisering af retsvæsenet og fordelene og risiciene ved digitale værktøjer for at skabe et gunstigt miljø for dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet, herunder ved at øge de digitale færdigheder, viden og bevidsthed, med sigte på at bidrage til programmets mål. Digitaliseringen af grænseoverskridende retssager bør også støttes ved hjælp af uddannelse. Støtten til uddannelsesforanstaltninger bør ske i synergi med foranstaltninger på nationalt plan for derved at udnytte programmets virkning.

Or. en

Ændringsforslag 87
François-Xavier Bellamy, Nadine Morano

Forslag til forordning
Betragtning 13 b (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(13b) Programmet bør støtte uddannelse af dommere og anklagere samt andet personale i retsvæsenet i terrorbekæmpelse, radikalisering og overvågning af radikaliserede personer. Der bør lægges særlig vægt på uddannelse vedrørende radikalisering

online og i fængsler.

Or. fr

Ændringsforslag 88
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Betragtning 14

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(14) Via programmet bør der ydes støtte til det årlige arbejdsprogram for Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere (EJTN), som er en vigtig aktør med hensyn til uddannelse af retsvæsenets aktører ***og spiller en vigtig rolle med hensyn til at støtte og gennemføre målene for den europæiske politik for uddannelse af retsvæsenets aktører***. ***EJTN er det eneste netværk på EU-plan, der samler medlemsstaternes institutioner for uddannelse af retsvæsenets aktører. Det er derfor i en unik position til*** at tilrettelægge ***uddannelse for og*** udvekslinger af aktører inden for retsvæsenet mellem medlemsstaterne ***og koordinere arbejdet i de nationale institutioner for uddannelse af retsvæsenets aktører og derved fremme synergier mellem EU-støttet og nationalt finansieret uddannelse og struktureret kommunikation mellem Unionens og de nationale uddannelsesudbydere***. ***Desuden kan EJTN også omfatte institutioner for uddannelse af retsvæsenets aktører i kandidatlande og potentielle kandidatlande som observatørmedlemmer.***	(14) Via programmet bør der ydes støtte til det årlige arbejdsprogram for Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere (EJTN), som er en vigtig aktør med hensyn til uddannelse af retsvæsenets aktører***, navnlig ved*** at tilrettelægge udvekslinger af aktører inden for retsvæsenet mellem medlemsstaterne.

Or. fr

Ændringsforslag 89
Jaroslav Bžoch

Forslag til forordning
Betragtning 14

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(14) Via programmet bør der ydes støtte til det årlige arbejdsprogram for Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere (EJTN), som er en vigtig aktør med hensyn til uddannelse af retsvæsenets aktører og spiller en vigtig rolle med hensyn til at støtte og gennemføre målene for den europæiske politik for uddannelse af retsvæsenets aktører. EJTN er det eneste netværk på EU-plan, der samler medlemsstaternes institutioner for uddannelse af retsvæsenets aktører. Det er derfor i en unik position til at tilrettelægge uddannelse for og udvekslinger af aktører inden for retsvæsenet mellem medlemsstaterne og koordinere arbejdet i de nationale institutioner for uddannelse af retsvæsenets aktører og derved fremme synergier mellem EU-støttet og nationalt finansieret uddannelse og struktureret kommunikation mellem Unionens og de nationale uddannelsesudbydere. Desuden kan EJTN også omfatte institutioner for uddannelse af retsvæsenets aktører i kandidatlande og potentielle kandidatlande som observatørmedlemmer.	(14) Via programmet bør der ydes støtte til det årlige arbejdsprogram for Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere (EJTN), som er en vigtig aktør med hensyn til uddannelse af retsvæsenets aktører og spiller en vigtig rolle med hensyn til at støtte og gennemføre målene for den europæiske politik for uddannelse af retsvæsenets aktører. EJTN er det eneste netværk på EU-plan, der samler medlemsstaternes institutioner for uddannelse af retsvæsenets aktører. Det er derfor i en unik position til at tilrettelægge uddannelse for og udvekslinger af aktører inden for retsvæsenet mellem medlemsstaterne og koordinere arbejdet i de nationale institutioner for uddannelse af retsvæsenets aktører og derved fremme synergier mellem EU-støttet og nationalt finansieret uddannelse og struktureret kommunikation mellem Unionens og de nationale uddannelsesudbydere. Desuden kan EJTN også omfatte institutioner for uddannelse af retsvæsenets aktører i kandidatlande og potentielle kandidatlande som observatørmedlemmer. ***Med tanke på de funktioner, der varetages af EJTN, bør programmet støtte EJTN's centrale rolle i organiseringen af udvekslinger og formidling og støtte politikker for uddannelse af retlige aktører på EU-plan.***

Or. en

Begrundelse

Svarer til ændringerne i ændringsforslag 10 (artikel 9, stk. 6).

Ændringsforslag 90
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning
Betragtning 14

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(14) Via programmet bør der ydes støtte til det årlige arbejdsprogram for Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere (EJTN), som er en vigtig aktør med hensyn til uddannelse af retsvæsenets aktører og spiller en vigtig rolle med hensyn til at støtte og gennemføre målene for den europæiske politik for uddannelse af retsvæsenets aktører. EJTN er det eneste netværk på EU-plan, der samler medlemsstaternes institutioner for uddannelse af retsvæsenets aktører. Det er derfor i en unik position til at tilrettelægge uddannelse for og udvekslinger af aktører inden for retsvæsenet mellem medlemsstaterne og koordinere arbejdet i de nationale institutioner for uddannelse af retsvæsenets aktører og derved fremme synergier mellem EU-støttet og nationalt finansieret uddannelse og struktureret kommunikation mellem Unionens og de nationale uddannelsesudbydere. Desuden kan EJTN også omfatte institutioner for uddannelse af retsvæsenets aktører i kandidatlande og potentielle kandidatlande som observatørmedlemmer.	(14) Via programmet bør der ydes støtte til det årlige arbejdsprogram for Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere (EJTN), som er en vigtig aktør med hensyn til uddannelse af retsvæsenets aktører og spiller en vigtig rolle med hensyn til at støtte og gennemføre målene for den europæiske politik for uddannelse af retsvæsenets aktører. EJTN er det eneste netværk på EU-plan, der samler medlemsstaternes institutioner for uddannelse af retsvæsenets aktører. Det er derfor i en unik position til at tilrettelægge uddannelse for og udvekslinger af aktører inden for retsvæsenet mellem medlemsstaterne og koordinere arbejdet i de nationale institutioner for uddannelse af retsvæsenets aktører og derved fremme synergier mellem EU-støttet og nationalt finansieret uddannelse og struktureret kommunikation mellem Unionens og de nationale uddannelsesudbydere. Desuden kan EJTN også omfatte institutioner for uddannelse af retsvæsenets aktører i kandidatlande og potentielle kandidatlande som observatørmedlemmer. ***EJTN's årlige rapport bør indeholde oplysninger om de tilbudte uddannelser og være opdelt efter personalekategori, nationalitet og køn.***

Or. en

Ændringsforslag 91
Jaroslav Bžoch

Forslag til forordning
Betragtning 14 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

(14a) Programmet bør støtte aktiviteter, der sigter mod at fremme civil- og strafferetligt samarbejde med henblik på at bidrage til de centrale myndigheders effektive og kohærente anvendelse og håndhævelse af EU-retten, der er udpeget i henhold til de relevante EU-instrumenter. Sådanne aktiviteter bør bidrage til at opnå programmets specifikke mål på hovedsageligt nationalt plan.

Or. en

Begrundelse

Currently, central authorities are not eligible to apply for funding for purely national projects, even where such projects demonstrate high added value and significant EU-wide implications. In light of ongoing trends in digitalisation and the development of digital skills, it is essential to enable central authorities (namely ministries of justice) to access funding that allows them to respond flexibly to emerging practical needs in this area. Central authorities are key actors in ensuring the effective cross-border functioning of EU regulations in the field of judicial cooperation in civil matters, as they assist in the application of the relevant Union acquis and thereby help to ensure its correct and consistent implementation. Therefore, it is necessary to allow central authorities to apply for funding for national projects, thereby strengthening cross-border cooperation through measures tailored to national needs. Since the primary responsibility of central authorities is to facilitate and support judicial cooperation in civil matters, as defined in Articles 2 and 3(2), they should also be explicitly reflected in a dedicated recital.

Ændringsforslag 92
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning
Betragtning 15

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(15) Beskyttelsen af børns rettigheder er et centralt mål for Unionen som fastsat i artikel 3, stk. 3, i TEU og artikel 24 i chartret. I forbindelse med alle foranstaltninger vedrørende børn skal barnets tarv komme i første række. Det er også afgørende for retssystemernes legitimitet og effektivitet. Børn, der er	***udgår***

involveret i retssager, det være sig som vidner, ofre, mistænkte, tiltalte eller dømte eller andre parter, står ofte over for betydelige hindringer, der fratager dem deres evne til at deltage effektivt og drage fordel af passende beskyttelsesforanstaltninger. Det er derfor nødvendigt at styrke de nationale retssystemers og retsvæsenets kapacitet til at imødekomme børns særlige behov for at sikre en effektiv udøvelse af deres rettigheder.

Or. en

Ændringsforslag 93
Daniel Buda

Forslag til forordning
Betragtning 15

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(15) Beskyttelsen af børns rettigheder er et centralt mål for Unionen som fastsat i artikel 3, stk. 3, i TEU og artikel 24 i chartret. I forbindelse med alle foranstaltninger vedrørende børn skal barnets tarv komme i første række. Det er også afgørende for retssystemernes legitimitet og effektivitet. Børn, der er involveret i retssager, det være sig som vidner, ofre, mistænkte, tiltalte eller dømte eller andre parter, står ofte over for betydelige hindringer, der fratager dem deres evne til at deltage effektivt og drage fordel af passende beskyttelsesforanstaltninger. Det er derfor nødvendigt at styrke de nationale retssystemers og retsvæsenets kapacitet til at imødekomme børns særlige behov for at sikre en effektiv udøvelse af deres rettigheder.	(15) Beskyttelsen af børns rettigheder er et centralt mål for Unionen som fastsat i artikel 3, stk. 3, i TEU og artikel 24 i chartret. I forbindelse med alle foranstaltninger vedrørende børn skal barnets tarv komme i første række. Det er også afgørende for retssystemernes legitimitet og effektivitet. Børn, der er involveret i retssager, det være sig som vidner, ofre, mistænkte, tiltalte eller dømte eller andre parter, står ofte over for betydelige hindringer, der fratager dem deres evne til at deltage effektivt og drage fordel af passende beskyttelsesforanstaltninger. Det er derfor nødvendigt at styrke de nationale retssystemers og retsvæsenets kapacitet til at imødekomme børns særlige behov for at sikre en effektiv ***og fuldstændig sikker*** udøvelse af deres rettigheder.

Or. ro

Ændringsforslag 94
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Betragtning 16

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom forordningen om digitale tjenester. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale	***udgår***

værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.

Or. fr

Ændringsforslag 95
Giuseppe Antoci, Mario Furore

Forslag til forordning
Betragtning 16

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for	(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for

investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom forordningen om digitale tjenester. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.

investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom forordningen om digitale tjenester. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder. ***Programmet bør prioritere finansiering af interoperabilitet mellem domstoles og anklagemyndigheders IT-systemer i forskellige medlemsstater, digital forvaltning af retssager, elektronisk kommunikation mellem retskontorer og udvikling af infrastruktur til brug af videokonferencer under retsmøder, herunder også i internationale retshjælpssager, med henblik på at reducere varigheden af retssagerne og de tilhørende omkostninger for borgere og virksomheder. Programmet bør understøtte udarbejdelsen af sagsakter og identifikationen af relevant retspraksis, samtidig med at selve afgørelsesfasen naturligvis fortsat forbliver en eksklusiv dommerbeføjelse, således at dommerne bedre kan fokusere på denne fase. Programmet bør også fremme udviklingen og udbredelsen af kunstig intelligens-baserede værktøjer til***

automatisk analyse af offentlige udbud og kontrakter med henblik på at opdage uregelmæssigheder, som kan give anledning til mistanke om korruption.

Or. it

Ændringsforslag 96
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning
Betragtning 16

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. ***Derved*** kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom forordningen om digitale tjenester. Digitalisering af	(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet ***i EU-sammenhæng og inden for grænserne af det disponible budget***, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. ***Digitaliseringen af retsvæsenet er i denne henseende ikke som sådan et mål for programmet, men skal håndteres som et punkt, der skal tillægges opmærksomhed, i bestræbelserne på at opfylde de tre specifikke programmål. Programmet for retlige anliggender*** kan ***derved anvende*** værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige

retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.

procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom forordningen om digitale tjenester. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.
Digitalisering, som støttes af programmet, bør udformes og gennemføres på en måde, der mindsker og ikke forværrer digitale kløfter.

Or. en

Ændringsforslag 97
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Betragtning 16

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde	(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde

værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom forordningen om digitale tjenester. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.

værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom forordningen om digitale tjenester. ***Digitale retsværktøjer og -tjenester, der støttes af programmet, bør fremme flersproget tilgængelighed og brugervenlig adgang til retsinformation og retlige procedurer på tværs af Unionen, herunder for mobile EU-borgere, grænsearbejdere og diasporasamfund, med henblik på at mindske sproglige barrierer for den effektive adgang til domstolsprøvelse.*** Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til

retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.

Or. en

Ændringsforslag 98
Milan Uhrík

Forslag til forordning
Betragtning 16

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(16) Programmet ***bør*** bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 ***og de europæiske digitale identitetstegnebøger***, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente	(16) Programmet ***kan*** bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder. Digitalisering af

myndigheder ***om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom forordningen om digitale tjenester***. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider ***(såsom pandemier)*** og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.	retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.

Or. en

Ændringsforslag 99
Erik Kaliňák

Forslag til forordning
Betragtning 16

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning	(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning

(EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom forordningen om digitale tjenester. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.

(EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom forordningen om digitale tjenester. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder. ***Digitaliseringen af retsvæsenet bør ikke føre til ulemper for personer med begrænsede digitale færdigheder eller begrænset adgang til digitale teknologier.***

Or. sk

Ændringsforslag 100

Assita Kanko

Forslag til forordning
Betragtning 16

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom forordningen om digitale tjenester. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til	(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet***, samtidig med at det fuldt ud respekterer medlemsstaternes ansvar for digitaliseringen og administrationen af deres nationale retssystemer***, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom forordningen om digitale tjenester. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre

retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.	kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.
	Or. en

Ændringsforslag 101
Emil Radev

Forslag til forordning
Betragtning 16

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole,	(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole,

hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom forordningen om digitale tjenester. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.

hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom ***forordningen om digitalisering af retligt samarbejde, direktivet om digitalisering af selskabsretten eller*** forordningen om digitale tjenester. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.

Or. en

Ændringsforslag 102
Jaroslav Bžoch

Forslag til forordning
Betragtning 16

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation	(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation

mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom forordningen om digitale tjenester. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.

mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom ***forordningen om digitalisering af retligt samarbejde[12a] eller*** forordningen om digitale tjenester. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.

[12a] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2023/2844 af 13.12.2023 om digitalisering af retligt samarbejde og adgang til domstolsprøvelse i grænseoverskridende civil-, handels- og strafferetlige sager og om ændring af visse retsakter inden for retligt samarbejde.

Or. en

Ændringsforslag 103
François-Xavier Bellamy, Nadine Morano

Forslag til forordning
Betragtning 16

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt	(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan***, med forbehold af de værktøjer, der findes på nationalt plan***. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet

samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom forordningen om digitale tjenester. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.	muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt såsom forordningen om digitale tjenester. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.
	Or. fr

Ændringsforslag 104
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Betragtning 16

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved	(16) Programmet bør bidrage til digitaliseringen af retsvæsenet, herunder ved at udvikle, indføre og vedligeholde værktøjer på EU-plan. Derved kan værktøjer, der letter digital kommunikation mellem domstole og parter såsom det europæiske elektroniske adgangspunkt, giver lettere adgang til retslige data såsom European Case Law Identifier eller øger effektiviteten af og sikkerheden ved

digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt ***såsom forordningen om digitale tjenester***. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.

digitaliserede retslige procedurer såsom tillidstjenester i henhold til forordning (EU) nr. 910/2014 og de europæiske digitale identitetstegnebøger, udnyttes. Et velfungerende EU-retsområde med effektive og modstandsdygtige nationale retssystemer er nødvendigt for at sikre et velfungerende indre marked, og det er en forudsætning for økonomisk vækst, sunde finansielle markeder og konkurrenceevne. Digitalisering øger effektiviteten af grænseoverskridende civil- og strafferetlige procedurer samt Unionens domstole, hvilket igen er en drivkraft for investeringer. Digitalisering af retsvæsenet muliggør og letter også et effektivt samarbejde med andre kompetente myndigheder om gennemførelsen og håndhævelsen af centrale dele af EU's digitale regelsæt. Digitalisering af retssystemerne bidrager desuden til at reducere omkostningerne for både de offentlige budgetter og slutbrugerne, samtidig med at der opretholdes effektive tjenester for borgere og virksomheder. Det gør det muligt for retsvæsenets aktører at fokusere på centrale opgaver og forbedre kvaliteten og effektiviteten af retssager. Digitale værktøjer udvider også adgangen til domstolene ved at muliggøre fjernkommunikation og let adgang til retslige sagsakter og øger dermed gennemsigtigheden. Desuden styrker digitaliseringen de nationale retssystemers modstandsdygtighed i krisetider (såsom pandemier) og sikrer, at de fortsat kan fungere effektivt til gavn for borgere og virksomheder. Dette styrker tilliden til retssystemets evne til at fungere pålideligt under uventede omstændigheder.

Or. fi

Ændringsforslag 105
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Betragtning 17

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(17) Unionen er nødt til at beskytte sine sikkerhedsinteresser mod leverandører, som kan udgøre en vedvarende sikkerhedsrisiko på grund af potentiel indblanding fra tredjelande, samt deres sikkerhed, navnlig cybersikkerhed. Det er derfor nødvendigt at mindske risikoen for fortsat afhængighed af højrisikoleverandører på det indre marked, da det kan have potentielt alvorlige negative sikkerhedsmæssige konsekvenser for brugere, virksomheder og myndigheder i hele EU og for EU's kritiske infrastruktur, når det kommer til integriteten af data og tjenester samt tilgængeligheden af tjenester. Denne begrænsning bør baseres på en forholdsmæssig risikovurdering og dertil knyttede afbødende foranstaltninger som fastsat i Unionens politikker og lovgivning.	(17) Unionen er nødt til at beskytte sine sikkerhedsinteresser mod leverandører, som kan udgøre en vedvarende sikkerhedsrisiko på grund af potentiel indblanding fra tredjelande ***såsom Kina og Rusland***, samt deres sikkerhed, navnlig cybersikkerhed. Det er derfor nødvendigt at mindske risikoen for fortsat afhængighed af højrisikoleverandører på det indre marked, da det kan have potentielt alvorlige negative sikkerhedsmæssige konsekvenser for brugere, virksomheder og myndigheder i hele EU og for EU's kritiske infrastruktur, når det kommer til integriteten af data og tjenester samt tilgængeligheden af tjenester. Denne begrænsning bør baseres på en forholdsmæssig risikovurdering og dertil knyttede afbødende foranstaltninger som fastsat i Unionens politikker og lovgivning.

Or. fi

Ændringsforslag 106
Assita Kanko

Forslag til forordning
Betragtning 17 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(17a) For at opfylde målene i denne forordning bør beføjelsen til at vedtage retsakter delegeres til Kommissionen i overensstemmelse med artikel 290 i TEUF for så vidt angår supplering af denne forordning gennem vedtagelse af arbejdsprogrammer. Det er navnlig vigtigt, at Kommissionen gennemfører relevante høringer i forbindelse med sit forberedende arbejde, herunder på ekspertniveau, og at disse høringer

gennemføres i overensstemmelse med principperne i den interinstitutionelle aftale af 13. april 2016 om bedre lovgivning[1a]. Det gælder navnlig, for at sikre lige deltagelse i udarbejdelsen af delegerede retsakter, at Europa-Parlamentet og Rådet skal forelægges alle dokumenter på samme tid som medlemsstaternes eksperter, og at deres eksperter skal have systematisk adgang til møder i Kommissionens ekspertgrupper, der beskæftiger sig med udarbejdelsen af delegerede retsakter.

[1a] EUT L 123 af 12.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

Or. en

Ændringsforslag 107
Mario Mantovani, Alessandro Ciriani

Forslag til forordning
Betragtning 17 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(17a) For at styrke programmets tilgængelighed, effektivitet og inklusivitet bør Kommissionen begrænse de administrative byrder for ansøgere og støttemodtagere, forebygge overlapninger mellem projekter, forenkle udvælgelses- og tildelingsprocedurerne og tilbyde passende teknisk støtte til fremme af tværnationalt samarbejde. Der bør samtidig sikres en geografisk og institutionel balance i fordelingen af finansieringen, således at den afspejler både mangfoldigheden af nationale retssystemer og de forskellige operationelle vilkår, som retsvæsenets aktører er underlagt.

Or. it

Begrundelse

Il programma Giustizia deve essere una risorsa democratica capillare, e superare quelle barriere burocratiche che storicamente hanno favorito solo gli enti più grandi e strutturati. La semplificazione delle procedure e il coordinamento per evitare le sovrapposizioni tra progetti che si sono verificate nel passato - soprattutto tra programmi Cerv ed FSI con bandi ad obiettivi quasi identici ma con diversi canali di finanziamento e diverse regole di rendicontazione - devono riflettere il principio di buona amministrazione, garantendo che i fondi UE generino un impatto reale là dove serve davvero, nei contesti periferici o con minori risorse

Ændringsforslag 108
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Betragtning 18

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(18) Kommissionen bør sikre overordnet sammenhæng, komplementaritet og synergier med det arbejde, der udføres af EU-organer, -kontorer og -agenturer, navnlig Eurojust***, Den Europæiske Unions Agentur for Grundlæggende Rettigheder (FRA)***, Den Europæiske Unions Agentur for den Operationelle Forvaltning af Store IT-Systemer inden for Området med Frihed, Sikkerhed og Retfærdighed (eu-LISA) og EPPO, og bør tage hensyn til det arbejde, der udføres af andre nationale og internationale aktører på de områder, der er omfattet af programmet.	(18) Kommissionen bør sikre overordnet sammenhæng, komplementaritet og synergier med det arbejde, der udføres af EU-organer, -kontorer og -agenturer, navnlig Eurojust, Den Europæiske Unions Agentur for den Operationelle Forvaltning af Store IT-Systemer inden for Området med Frihed, Sikkerhed og Retfærdighed (eu-LISA) og EPPO, og bør tage hensyn til det arbejde, der udføres af andre nationale og internationale aktører på de områder, der er omfattet af programmet.

Or. fi

Ændringsforslag 109
Tobiasz Bocheński

Forslag til forordning
Betragtning 18 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(18a) Det understreges, at der i forbindelse med programmets

gennemførelse bør tages behørigt hensyn til, at midler fordeles på grundlag af reelle behov for at sikre, at programmet bidrager til at mindske forskelle mellem medlemsstaternes retssystemer, navnlig for så vidt angår tilgængeligheden af digitale værktøjer, specifikke lokaløkonomiske begrænsninger og organisatoriske vanskeligheder, hvor der gives særlig opmærksomhed til regioner, hvis udviklingsniveau fortsat ligger under Unionens gennemsnit. Der opfordres til en fælles tilgang til udgifter, som gør det muligt at spore EU-budgettets bidrag til specifikke projekter og deres faktiske endelige støttemodtagere, herunder entreprenører og underentreprenører. Vigtigheden af at sikre synligheden af EU-finansierede projekter for borgerne understreges.

Or. en

Ændringsforslag 110
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Betragtning 19

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(19) Med henblik på at sikre en effektiv tildeling af midler fra Unionens almindelige budget er det nødvendigt at sikre, at alle tiltag, der gennemføres inden for rammerne programmet, skaber EU-merværdi, komplementerer medlemsstaternes tiltag og er i overensstemmelse med andre EU-tiltag. Der bør tilstræbes sammenhæng, komplementaritet og synergi, navnlig med finansieringsprogrammer, der støtter politikområder, der er tæt forbundne***, såsom de nationale og regionale partnerskabsplaner (oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX [forordningen om nationale***	(19) Med henblik på at sikre en effektiv tildeling af midler fra Unionens almindelige budget er det nødvendigt at sikre, at alle tiltag, der gennemføres inden for rammerne programmet, skaber EU-merværdi, komplementerer medlemsstaternes tiltag og er i overensstemmelse med andre EU-tiltag. Der bør tilstræbes sammenhæng, komplementaritet og synergi, navnlig med finansieringsprogrammer, der støtter politikområder, der er tæt forbundne.

reformprogrammer][13]), AgoraEU-programmet (oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX [AgoraEU][14]) og foranstaltninger udadtil, der støttes af et globalt Europa (oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX[15]).

---

[13] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om oprettelse af Den Europæiske Fond for Økonomisk, Social og Territorial Samhørighed, Landbrug, Landdistrikter, Fiskeri, det Maritime Område, Velstand og Sikkerhed for perioden 2028-2034 og om ændring af forordning (EU) 2023/955 og forordning (EU, Euratom) 2024/2509 (COM(2025) 565 final).

[14] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om oprettelse af "AgoraEU"-programmet for perioden 2028-2034 og om ophævelse af forordning (EU) 2021/692 og (EU) 2021/818 (COM(2025) 550 final).

[15] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om et globalt Europa (COM(2025) 551 final).

Or. fr

Ændringsforslag 111
Jaroslav Bžoch

Forslag til forordning
Betragtning 19

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(19) Med henblik på at sikre en effektiv tildeling af midler fra Unionens almindelige budget er det nødvendigt at sikre, at alle tiltag, der gennemføres inden for rammerne programmet, skaber EU-merværdi, komplementerer medlemsstaternes tiltag og er i	(19) Med henblik på at sikre en effektiv tildeling af midler fra Unionens almindelige budget er det nødvendigt at sikre, at alle tiltag, der gennemføres inden for rammerne programmet, skaber EU-merværdi, komplementerer medlemsstaternes tiltag og er i

overensstemmelse med andre EU-tiltag. Der bør tilstræbes sammenhæng, komplementaritet og synergi, navnlig med finansieringsprogrammer, der støtter politikområder, der er tæt forbundne, såsom de nationale og regionale partnerskabsplaner (oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX [forordningen om nationale reformprogrammer][13]), AgoraEU-programmet (oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX [AgoraEU][14]) og foranstaltninger udadtil, der støttes af et globalt Europa (oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX[15]).

overensstemmelse med andre EU-tiltag. Der bør tilstræbes sammenhæng, komplementaritet og synergi, navnlig med finansieringsprogrammer, der støtter politikområder, der er tæt forbundne, såsom de nationale og regionale partnerskabsplaner (oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX [forordningen om nationale reformprogrammer][13]), ***de relevante finansielle instrumenter på området for indre anliggender for asyl, migration og integration (AMI)[13a], grænseforvaltning og visa[13b] og den indre sikkerhed[13c],*** AgoraEU-programmet (oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX [AgoraEU][14]) og foranstaltninger udadtil, der støttes af et globalt Europa (oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX[15]).

---

[13] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om oprettelse af Den Europæiske Fond for Økonomisk, Social og Territorial Samhørighed, Landbrug, Landdistrikter, Fiskeri, det Maritime Område, Velstand og Sikkerhed for perioden 2028-2034 og om ændring af forordning (EU) 2023/955 og forordning (EU, Euratom) 2024/2509 (COM(2025) 565 final).

[13] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om oprettelse af Den Europæiske Fond for Økonomisk, Social og Territorial Samhørighed, Landbrug, Landdistrikter, Fiskeri, det Maritime Område, Velstand og Sikkerhed for perioden 2028-2034 og om ændring af forordning (EU) 2023/955 og forordning (EU, Euratom) 2024/2509 (COM(2025) 565 final).

[13a] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om EU-støtte til asyl, migration og integration for perioden 2028-2034, COM(2025)0540.

[13b] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om EU-støtte til Schengenområdet, til integreret europæisk grænseforvaltning og til den fælles visumpolitik for perioden 2028-2034, COM(2025)0541.

[13c] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om EU-støtte til indre sikkerhed for perioden 2028-2034, COM(2025)0542.

[14] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om oprettelse af "AgoraEU"-programmet for perioden 2028-2034 og om ophævelse af forordning (EU) 2021/692 og (EU) 2021/818 (COM(2025) 550 final).

[15] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om et globalt Europa (COM(2025) 551 final).

[14] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om oprettelse af "AgoraEU"-programmet for perioden 2028-2034 og om ophævelse af forordning (EU) 2021/692 og (EU) 2021/818 (COM(2025) 550 final).

[15] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om et globalt Europa (COM(2025) 551 final).

Or. en

Ændringsforslag 112
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Betragtning 19

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(19) Med henblik på at sikre en effektiv tildeling af midler fra Unionens almindelige budget er det nødvendigt at sikre, at alle tiltag, der gennemføres inden for rammerne programmet, skaber EU-merværdi, komplementerer medlemsstaternes tiltag og er i overensstemmelse med andre EU-tiltag. Der bør tilstræbes sammenhæng, komplementaritet og synergi, navnlig med finansieringsprogrammer, der støtter politikområder, der er tæt forbundne, såsom de nationale og regionale partnerskabsplaner (oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX [forordningen om nationale reformprogrammer][13]), AgoraEU-programmet (oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX [AgoraEU][14]) og foranstaltninger udadtil, der støttes af et globalt Europa (oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX[15]).	(19) Med henblik på at sikre en effektiv ***og gennemsigtig*** tildeling af midler fra Unionens almindelige budget er det nødvendigt at sikre, at alle tiltag, der gennemføres inden for rammerne programmet, skaber EU-merværdi, komplementerer medlemsstaternes tiltag og er i overensstemmelse med andre EU-tiltag. Der bør tilstræbes sammenhæng, komplementaritet og synergi, navnlig med finansieringsprogrammer, der støtter politikområder, der er tæt forbundne, såsom de nationale og regionale partnerskabsplaner (oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX [forordningen om nationale reformprogrammer][13]), AgoraEU-programmet (oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX [AgoraEU][14]) og foranstaltninger udadtil, der støttes af et globalt Europa (oprettet ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX[15]).
[13] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om	[13] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om

oprettelse af Den Europæiske Fond for Økonomisk, Social og Territorial Samhørighed, Landbrug, Landdistrikter, Fiskeri, det Maritime Område, Velstand og Sikkerhed for perioden 2028-2034 og om ændring af forordning (EU) 2023/955 og forordning (EU, Euratom) 2024/2509 (COM(2025) 565 final).

[14] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om oprettelse af "AgoraEU"-programmet for perioden 2028-2034 og om ophævelse af forordning (EU) 2021/692 og (EU) 2021/818 (COM(2025) 550 final).

[15] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om et globalt Europa (COM(2025) 551 final).

oprettelse af Den Europæiske Fond for Økonomisk, Social og Territorial Samhørighed, Landbrug, Landdistrikter, Fiskeri, det Maritime Område, Velstand og Sikkerhed for perioden 2028-2034 og om ændring af forordning (EU) 2023/955 og forordning (EU, Euratom) 2024/2509 (COM(2025) 565 final).

[14] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om oprettelse af "AgoraEU"-programmet for perioden 2028-2034 og om ophævelse af forordning (EU) 2021/692 og (EU) 2021/818 (COM(2025) 550 final).

[15] Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) XXX om et globalt Europa (COM(2025) 551 final).

Or. fi

Ændringsforslag 113
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Betragtning 19 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(19a) I henhold til punkt 22 og 23 i den interinstitutionelle aftale af 13. april 2016 om bedre lovgivning bør dette program evalueres på grundlag af oplysninger indsamlet i overensstemmelse med specifikke overvågningskrav, samtidig med at en administrativ byrde, navnlig for medlemsstaterne, og overregulering undgås. Disse krav bør omfatte de indikatorer, der er nødvendige for evaluering af programmets virkninger. Kommissionen bør årligt aflægge rapport om programmets præstation til Europa-Parlamentet og Rådet inden for de eksisterende rapporteringsmekanismer, navnlig EU's resultattavle for retlige anliggender.

15 a EUT L 123 af 12.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

Or. fr

Ændringsforslag 114
François-Xavier Bellamy, Nadine Morano

Forslag til forordning
Betragtning 19 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(19a) Kommissionen bør foranstalte forudgående og efterfølgende evalueringer for at sikre, at alle enheder, som modtager midler fra programmet, overholder Unionens værdier. En sådan evaluering skal ikke alene baseres på flere data end de selvrapporterede, men også på disse enheders påvirkningsmiljø for at undgå enhver islamistisk infiltrering. Med hensyn til de associerede tredjelande bør Kommissionen arbejde på en ordning med konditionalitet, der kunne finde anvendelse på stater, der deltager i EU-programmer.

Or. fr

Ændringsforslag 115
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Betragtning 19 b (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(19b) For at sikre en effektiv vurdering af programmets fremskridt hen imod opnåelsen af dets mål bør der gennem den almindelige lovgivningsprocedure ske revision af forordningen hvert andet år

for bl.a. at ændre de indikatorer, der er præciseret i artikel 10 og 10c og i bilaget. Det er navnlig vigtigt, at medlemsstaterne og Kommissionen gennemfører relevante høringer, herunder på ekspertniveau, og at disse høringer gennemføres i overensstemmelse med principperne i den interinstitutionelle aftale af 13. april 2016 om bedre lovgivning for i givet fald at foreslå medlovgiverne den mest hensigtsmæssige revision.

Or. fr

Ændringsforslag 116
Daniel Buda

Forslag til forordning
Betragtning 20 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(20a) Målene for denne forordning, nemlig at bidrage til at videreudvikle et europæisk område med retfærdighed baseret på retsstatsprincippet, gensidig anerkendelse og gensidig tillid, navnlig ved at fremme grænseoverskridende civil- og strafferetligt samarbejde, kan ikke i tilstrækkelig grad opfyldes af medlemsstaterne, men kan på grund af handlingens omfang og virkninger bedre nås på EU-plan; Unionen kan derfor vedtage foranstaltninger i overensstemmelse med nærhedsprincippet, jf. artikel 5 i TEU. I overensstemmelse med proportionalitetsprincippet, jf. nævnte artikel, går denne forordning ikke videre, end hvad der er nødvendigt for at nå disse mål.

Or. ro

Ændringsforslag 117

Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 2 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Med henblik på denne forordning bør "dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet" fortolkes bredt, således at det omfatter dommere, anklagere ***og personale ved domstolene og anklagemyndigheden samt alle andre faglige medarbejdere med tilknytning til retsvæsenet, eller som på anden måde deltager i retsplejen uanset definitionen i henhold til national ret, retlig status eller intern organisation såsom advokater, notarer, fogeder eller håndhævelsespersonale, kuratorer, mediatorer, retstolke og -oversættere, retssagkyndige, fængselspersonale og tilsynsværger***.	Med henblik på denne forordning bør "dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet" fortolkes bredt, således at det omfatter dommere, anklagere.

Or. fr

Ændringsforslag 118
Daniel Buda

Forslag til forordning
Artikel 2 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Med henblik på denne forordning bør "dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet" fortolkes bredt, således at det omfatter dommere, anklagere og personale ved domstolene og anklagemyndigheden samt alle andre faglige medarbejdere med tilknytning til ***retsvæsenet, eller som på anden måde deltager i retsplejen uanset definitionen i henhold til national ret, retlig status eller intern organisation såsom advokater, notarer, fogeder eller håndhævelsespersonale, kuratorer,***	Med henblik på denne forordning bør "dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet" fortolkes bredt, således at det omfatter dommere, anklagere og personale ved domstolene og anklagemyndigheden samt alle andre faglige medarbejdere med tilknytning til ***retssystemerne***.

mediatorer, retstolke og -oversættere, retssagkyndige, fængselspersonale og tilsynsværger.

Or. ro

Begrundelse

Den præcise definition sikrer, at denne forordning er nemmere at anvende. Den foreslåede definition i ændringsforslaget til denne artikel findes i den foreslåede betragtning 12a (ny) for at sikre, at denne forordning er tilgængelig.

Ændringsforslag 119
Jaroslav Bžoch

Forslag til forordning
Artikel 2 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Med henblik på denne forordning bør "dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet" fortolkes bredt, således at det omfatter dommere, anklagere og personale ved domstolene og anklagemyndigheden samt alle ***andre*** faglige medarbejdere med tilknytning til retsvæsenet, eller som på anden måde deltager i retsplejen uanset definitionen i henhold til national ret, retlig status eller intern organisation ***såsom advokater, notarer, fogeder eller håndhævelsespersonale, kuratorer, mediatorer, retstolke og -oversættere, retssagkyndige, fængselspersonale og tilsynsværger***.	Med henblik på denne forordning bør "dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet" fortolkes bredt, således at det omfatter dommere, anklagere og personale ved domstolene og anklagemyndigheden samt alle ***retsprofessionelle eller andre*** faglige medarbejdere med tilknytning til retsvæsenet, eller som på anden måde deltager i retsplejen uanset definitionen i henhold til national ret, retlig status eller intern organisation.

Or. en

Ændringsforslag 120
Mario Mantovani, Alessandro Ciriani

Forslag til forordning
Artikel 2 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Med henblik på denne forordning bør "dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet" fortolkes bredt, således at det omfatter dommere, anklagere og personale ved domstolene og anklagemyndigheden samt alle andre faglige medarbejdere med tilknytning til retsvæsenet, eller som på anden måde deltager i retsplejen uanset definitionen i henhold til national ret, retlig status eller intern organisation såsom advokater, notarer, fogeder eller håndhævelsespersonale, kuratorer, mediatorer, retstolke og -oversættere, retssagkyndige, fængselspersonale og tilsynsværger.	Med henblik på denne forordning bør "dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet" fortolkes bredt, således at det omfatter dommere, anklagere og personale ved domstolene og anklagemyndigheden***, herunder dem uden juridisk baggrund,*** samt alle andre faglige medarbejdere med tilknytning til retsvæsenet, eller som på anden måde deltager i retsplejen***, herunder i de skatteretslige instanser***, uanset definitionen i henhold til national ret, retlig status eller intern organisation såsom advokater, notarer, fogeder eller håndhævelsespersonale, kuratorer, ***skatterådgivere og retsligt personale, der bistår skatteyderne i skattesager,*** mediatorer, retstolke og -oversættere, retssagkyndige, fængselspersonale og tilsynsværger.

Or. it

Begrundelse

Skatteforvaltningerne og de skatteretlige systemer er tilrettelagt forskelligt i de enkelte medlemsstater. En udtrykkelig henvisning til faglige eksperter og andre ikkejuridiske aktører, der deltager i de relevante procedurer, er særligt relevant i en sektor, hvor opfattelsen af uafhængighed og institutionel troværdighed har stor betydning for investorernes tillid.

Ændringsforslag 121
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev, Michał Wawrykiewicz, Emil Radev

Forslag til forordning
Artikel 2 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Med henblik på denne forordning bør "dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet" fortolkes bredt, således at det omfatter dommere, anklagere og personale ved domstolene og anklagemyndigheden samt alle andre	Med henblik på denne forordning bør "dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet" fortolkes bredt, således at det omfatter dommere, anklagere og personale ved domstolene og anklagemyndigheden samt alle andre

faglige medarbejdere med tilknytning til retsvæsenet, eller som på anden måde deltager i retsplejen uanset definitionen i henhold til national ret, retlig status eller intern organisation såsom advokater, notarer, fogeder eller håndhævelsespersonale, kuratorer, mediatorer, retstolke og -oversættere, retssagkyndige, fængselspersonale og tilsynsværger.	faglige medarbejdere med tilknytning til retsvæsenet, eller som på anden måde deltager i retsplejen uanset definitionen i henhold til national ret, retlig status eller intern organisation såsom advokater, notarer, fogeder eller håndhævelsespersonale, kuratorer, ***aktører inden for genoprettende retfærdighed og*** mediatorer, retstolke og -oversættere, retssagkyndige, fængselspersonale ***eller personale i andre tilbageholdelsesfaciliteter*** og tilsynsværger.

Or. en

Ændringsforslag 122
Tobiasz Bocheński

Forslag til forordning
Artikel 2 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Med henblik på denne forordning bør "dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet" fortolkes bredt, således at det omfatter dommere, anklagere og personale ved domstolene og anklagemyndigheden samt alle andre faglige medarbejdere med tilknytning til retsvæsenet, eller som på anden måde deltager i retsplejen ***uanset definitionen i henhold til national ret***, retlig status eller intern organisation såsom advokater, notarer, fogeder eller håndhævelsespersonale, kuratorer, mediatorer, retstolke og -oversættere, retssagkyndige, fængselspersonale og tilsynsværger.	Med henblik på denne forordning bør "dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet" fortolkes bredt, således at det omfatter dommere, anklagere og personale ved domstolene og anklagemyndigheden samt alle andre faglige medarbejdere med tilknytning til retsvæsenet, eller som på anden måde deltager i retsplejen, retlig status eller intern organisation såsom advokater, notarer, fogeder eller håndhævelsespersonale, kuratorer, mediatorer, retstolke og -oversættere, retssagkyndige, fængselspersonale og tilsynsværger.

Or. en

Ændringsforslag 123
Giuseppe Antoci, Mario Furore

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Programmets overordnede mål er at bidrage til den videre udvikling af et effektivt, inklusivt, modstandsdygtigt og digitaliseret EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, gensidig anerkendelse og gensidig tillid og derved også at styrke demokratiet og beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder og bidrage til Unionens vækst og konkurrenceevne samt digitaliseringen af retsvæsenet på EU-plan.	1. Programmets overordnede mål er at bidrage til den videre udvikling af et effektivt, inklusivt, modstandsdygtigt og ***fuldt*** digitaliseret EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, gensidig anerkendelse og gensidig tillid og derved også at styrke demokratiet og beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder og bidrage til Unionens vækst og konkurrenceevne samt digitaliseringen af retsvæsenet på EU-plan ***samt effektivt bekæmpe korruption, grænseoverskridende organiseret kriminalitet og alle former for grov kriminalitet, der udgør en trussel mod retsstaten og de offentlige institutioners integritet***.

Or. it

Ændringsforslag 124
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Programmets overordnede mål er at bidrage til den videre udvikling af et effektivt, inklusivt, modstandsdygtigt og digitaliseret EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, gensidig anerkendelse og gensidig tillid og derved også at styrke demokratiet og beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder og bidrage til Unionens vækst og konkurrenceevne samt digitaliseringen af retsvæsenet på EU-plan.	1. Programmets overordnede mål er at bidrage til den videre udvikling af et effektivt, inklusivt, modstandsdygtigt og digitaliseret EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, gensidig anerkendelse og gensidig tillid og derved også at styrke demokratiet og beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder***, lige adgang til domstolsprøvelse, retsvæsenets uafhængighed og gennemsigtighed*** og bidrage til Unionens vækst og konkurrenceevne samt digitaliseringen af retsvæsenet på EU-plan ***via sikre, interoperable og cyberrobuste digitale***

retssystemer, der er tilgængelige for alle borgere, retlige aktører, SMV'er og sårbare grupper.

Or. en

Ændringsforslag 125
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Programmets overordnede mål er at bidrage til den videre udvikling af et ***effektivt, inklusivt, modstandsdygtigt og digitaliseret*** EU-retsområde ***baseret på retsstatsprincippet***, ***gensidig anerkendelse og gensidig tillid og derved også at styrke demokratiet og beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder og bidrage til Unionens vækst og konkurrenceevne samt digitaliseringen af retsvæsenet på EU-plan***.	1. Programmets overordnede mål er at bidrage til den videre udvikling af et EU-retsområde, ***som bidrager til et godt grænseoverskridende retligt samarbejde i civil- og strafferetlige sager***.

Or. fr

Ændringsforslag 126
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Programmets overordnede mål er at bidrage til den videre udvikling af et effektivt, inklusivt, modstandsdygtigt og digitaliseret EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, gensidig anerkendelse og gensidig tillid og derved også at styrke demokratiet og beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder og bidrage til Unionens vækst og konkurrenceevne samt	1. Programmets overordnede mål er at bidrage til den videre udvikling af et effektivt, inklusivt, modstandsdygtigt og digitaliseret EU-retsområde***, som respekterer medlemsstaternes suverænitet,*** baseret på retsstatsprincippet, gensidig anerkendelse og gensidig tillid og derved også at styrke demokratiet og beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder og bidrage

digitaliseringen af retsvæsenet på EU-plan.	til Unionens vækst og konkurrenceevne samt digitaliseringen af retsvæsenet på EU-plan.

Or. fi

Ændringsforslag 127
Daniel Buda

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Programmets overordnede mål er at bidrage til den videre udvikling af et effektivt, inklusivt, modstandsdygtigt og digitaliseret EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, gensidig anerkendelse og gensidig tillid og derved også at styrke demokratiet og beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder og bidrage til Unionens vækst og konkurrenceevne samt digitaliseringen af retsvæsenet på EU-plan.	1. Programmets overordnede mål er at bidrage til den videre udvikling af et effektivt, ***tilgængeligt, sikkert,*** inklusivt, modstandsdygtigt og digitaliseret EU-retsområde baseret på retsstatsprincippet, gensidig anerkendelse og gensidig tillid og derved også at styrke demokratiet og beskyttelsen af de grundlæggende rettigheder og bidrage til Unionens vækst og konkurrenceevne samt digitaliseringen af retsvæsenet på EU-plan.

Or. ro

Ændringsforslag 128
Giuseppe Antoci, Mario Furore

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) at lette og støtte det civil- og strafferetlige samarbejde og at fremme retsstatsprincippet, navnlig retssystemernes uafhængighed, kvalitet og effektivitet, herunder ved at sikre en mere effektiv grænseoverskridende anerkendelse og fuldbyrdelse af retsafgørelser	a) at lette og støtte det civil- og strafferetlige samarbejde og at fremme retsstatsprincippet, navnlig retssystemernes uafhængighed, kvalitet og effektivitet, herunder ved at sikre en mere effektiv grænseoverskridende anerkendelse og fuldbyrdelse af retsafgørelser***, at støtte tiltag til at forebygge og modvirke korruption, organiseret kriminalitet og***

andre former for alvorlig grænseoverskridende kriminalitet og styrke samarbejdet mellem retslige myndigheder, Eurojust, EPPO og nationale håndhævelsesmyndigheder i kampen mod grænseoverskridende kriminalitet, at styrke systematisk og struktureret udveksling og produktiv udnyttelse af oplysninger mellem Eurojust, EPPO og Europol, at lette og støtte det civil- og strafferetlige samarbejde og at fremme retsstatsprincippet, navnlig retssystemernes uafhængighed, kvalitet og effektivitet, herunder ved at sikre en mere effektiv grænseoverskridende anerkendelse og fuldbyrdelse af retsafgørelser, at fremme udviklingen og anvendelsen af kunstig intelligens-baserede digitale værktøjer til overvågning af offentlige udbudsprocedurer med henblik på at identificere anomalier, der kan indikere korruption eller alvorlige uregelmæssigheder, og til at generere rapporter til brug for retshåndhævende og tilsynsførende myndigheder, efter at de relevante oplysninger er blevet behørigt verificeret af kompetente retlige aktører.

Or. it

Ændringsforslag 129
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) at lette og støtte det civil- og strafferetlige samarbejde og at fremme retsstatsprincippet, navnlig retssystemernes uafhængighed, kvalitet og effektivitet, herunder ved at sikre en mere effektiv grænseoverskridende anerkendelse og	a) at lette og støtte det civil- og strafferetlige samarbejde og at fremme retsstatsprincippet, navnlig retssystemernes uafhængighed, kvalitet og effektivitet, herunder ved at sikre en mere effektiv grænseoverskridende anerkendelse og fuldbyrdelse af retsafgørelser***, styrke sikre***

fuldbyrdelse af retsafgørelser	***og effektive grænseoverskridende mekanismer for retligt samarbejde, udveksling af retsinformation og interoperabilitet mellem nationale retssystemer samt styrke gennemsigtighed, retligt ansvar og samarbejde i kampen mod korruption, organiseret kriminalitet og grænseoverskridende økonomisk kriminalitet***

Or. en

Ændringsforslag 130
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) at lette og støtte det civil- og strafferetlige samarbejde ***og at fremme retsstatsprincippet, navnlig retssystemernes uafhængighed, kvalitet og effektivitet***, herunder ved at sikre en mere effektiv grænseoverskridende anerkendelse og fuldbyrdelse af retsafgørelser	a) at lette og støtte det civil- og strafferetlige samarbejde, herunder ved at sikre en mere effektiv grænseoverskridende anerkendelse og fuldbyrdelse af retsafgørelser

Or. fr

Ændringsforslag 131
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) At lette og støtte det retlige samarbejde i civil- og strafferetlige sager og fremme retsstatsprincippet, navnlig retssystemernes uafhængighed, kvalitet og effektivitet, herunder ved at forbedre den effektive grænseoverskridende anerkendelse og fuldbyrdelse af	a) At lette og støtte det retlige samarbejde i civil- og strafferetlige sager og fremme retsstatsprincippet, navnlig retssystemernes uafhængighed, kvalitet og effektivitet, herunder ved at forbedre den effektive grænseoverskridende anerkendelse og fuldbyrdelse af

retsafgørelser.	retsafgørelser***, samtidig med at medlemsstaternes suverænitet respekteres***.

Or. fi

Ændringsforslag 132
Tobiasz Bocheński

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) at lette og støtte det civil- og strafferetlige samarbejde ***og at fremme*** retsstatsprincippet, navnlig retssystemernes uafhængighed, kvalitet og effektivitet, ***herunder*** ved at sikre en mere effektiv grænseoverskridende anerkendelse og fuldbyrdelse af retsafgørelser	a) at lette og støtte det civil- og strafferetlige samarbejde ***med grænseoverskridende konsekvenser, herunder ved at fremme*** retsstatsprincippet, navnlig retssystemernes uafhængighed, kvalitet og effektivitet, ***og*** ved at sikre en mere effektiv grænseoverskridende anerkendelse og fuldbyrdelse af retsafgørelser

Or. en

Ændringsforslag 133
Jaroslav Bžoch

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) at lette og støtte det civil- og strafferetlige samarbejde og at fremme retsstatsprincippet, navnlig retssystemernes ***uafhængighed,*** kvalitet og effektivitet, herunder ved at sikre en mere effektiv grænseoverskridende anerkendelse og fuldbyrdelse af retsafgørelser	a) at lette og støtte det civil- og strafferetlige samarbejde og at fremme retsstatsprincippet, navnlig ***retsvæsenets uafhængighed og upartiskhed og*** retssystemernes kvalitet og effektivitet, herunder ved at sikre en mere effektiv grænseoverskridende anerkendelse og fuldbyrdelse af retsafgørelser

Or. en

Ændringsforslag 134
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev, Michał Wawrykiewicz, Emil Radev

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) at lette og støtte det civil- og strafferetlige samarbejde og at fremme retsstatsprincippet, navnlig retssystemernes uafhængighed, kvalitet og effektivitet, herunder ved at sikre en mere effektiv grænseoverskridende anerkendelse og fuldbyrdelse af retsafgørelser	a) at lette og støtte det civil- og strafferetlige samarbejde og at fremme retsstatsprincippet, navnlig retssystemernes uafhængighed ***og upartiskhed***, kvalitet og effektivitet, herunder ved at sikre en mere effektiv grænseoverskridende anerkendelse og fuldbyrdelse af retsafgørelser

Or. en

Ændringsforslag 135
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) at fremme og støtte uddannelse af dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet med henblik på at***:*** fremme ***retsstatsprincippet, de grundlæggende rettigheder og demokratiet fremme en fælles retlig og retslig kultur sikre en konsekvent og effektiv gennemførelse af de relevante EU-retsakter og skabe et gunstigt miljø for digitaliseringen af*** det retlige samarbejde ***og retssystemerne***.	b) at fremme og støtte uddannelse af dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet med henblik på at fremme det retlige samarbejde.

Or. fr

Ændringsforslag 136
Lucia Yar, Michal Wiezik, Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Irena Joveva, Dainius Žalimas, Lukas Sieper, Ilhan Kyuchyuk, Raquel García Hermida-Van Der Walle

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) at fremme og støtte uddannelse af dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet med henblik på at: fremme retsstatsprincippet, grundlæggende rettigheder og demokrati, fremme en fælles retslig og juridisk kultur, sikre en konsekvent og effektiv gennemførelse af de relevante EU-retsakter og skabe et gunstigt miljø for digitaliseringen af det retlige samarbejde og retssystemerne.	b) at fremme og støtte ***regelmæssig*** uddannelse af dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet***, der er passende for deres funktioner,*** med henblik på at: fremme retsstatsprincippet, grundlæggende rettigheder og demokrati, fremme en fælles retslig og juridisk kultur***, øge effektiviteten af retsforfølgelse og pådømmelse af lovovertrædelser, herunder miljømæssige lovovertrædelser og lovovertrædelser relateret til kønsbestemt vold og vold i hjemmet***, sikre en konsekvent og effektiv gennemførelse af de relevante EU-retsakter og skabe et gunstigt miljø for digitaliseringen af det retlige samarbejde og retssystemerne.

Or. en

Ændringsforslag 137
Tobiasz Bocheński

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) at fremme og støtte uddannelse af dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet med henblik på at: fremme retsstatsprincippet, grundlæggende rettigheder og demokrati, fremme en fælles retslig og juridisk kultur, sikre en konsekvent og effektiv gennemførelse af de relevante EU-retsakter og skabe et gunstigt miljø for digitaliseringen af det retlige samarbejde og retssystemerne.	b) at fremme og støtte uddannelse af dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet med henblik på at: ***udveksling af erfaring med anvendelsen af love i medlemsstaterne, den praktiske anvendelse af komparative retlige undersøgelser, øge anvendelsen af reglerne om lovkonflikt og jurisdiktion,*** fremme retsstatsprincippet, grundlæggende rettigheder og demokrati, fremme en fælles retslig og juridisk kultur, sikre en konsekvent og effektiv gennemførelse af de relevante EU-retsakter og skabe et gunstigt miljø for digitaliseringen af det retlige samarbejde og retssystemerne.

Or. en

Ændringsforslag 138
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) at fremme og støtte uddannelse af dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet med henblik på at: fremme retsstatsprincippet, grundlæggende rettigheder og demokrati, fremme en fælles retslig og juridisk kultur, sikre en konsekvent og effektiv gennemførelse af de relevante EU-retsakter og skabe et gunstigt miljø for digitaliseringen af det retlige samarbejde og retssystemerne.	b) at fremme og støtte uddannelse af dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet med henblik på at: fremme retsstatsprincippet, grundlæggende rettigheder og demokrati, fremme en fælles retslig og juridisk kultur, sikre en konsekvent og effektiv gennemførelse af de relevante EU-retsakter og skabe et gunstigt miljø for digitaliseringen af det retlige samarbejde og retssystemerne***, herunder ved at styrke digitale færdigheder, cybersikkerhedsberedskab, ekspertise inden for korruptionsbekæmpelse og uddannelse relateret til sårbare gruppers adgang til domstolsprøvelse***.

Or. en

Ændringsforslag 139
Gheorghe Piperea

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) at fremme og støtte uddannelse af dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet med henblik på at: fremme retsstatsprincippet, grundlæggende rettigheder og demokrati, fremme en fælles retslig og juridisk kultur, sikre en konsekvent og effektiv gennemførelse af de relevante EU-retsakter og skabe et	b) at fremme og støtte uddannelse af dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet med henblik på at: fremme retsstatsprincippet, grundlæggende rettigheder og demokrati, fremme en fælles retslig og juridisk kultur, sikre en konsekvent og effektiv gennemførelse af de relevante EU-retsakter og skabe et

gunstigt miljø for digitaliseringen af det retlige samarbejde og retssystemerne**.**	gunstigt miljø for digitaliseringen af det retlige samarbejde og retssystemerne ***for at sikre, at domstolsprocesser fortsat er uden indblanding fra AI-systemer, herunder dem, der påstår at afhjælpe cyberangreb.***

Or. en

Ændringsforslag 140
Daniel Buda

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) at fremme og støtte uddannelse af dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet med henblik på at: fremme retsstatsprincippet, grundlæggende rettigheder og demokrati, fremme en fælles retslig og juridisk kultur, sikre en konsekvent og effektiv gennemførelse af de relevante EU-retsakter og skabe et gunstigt miljø for digitaliseringen af det retlige samarbejde og retssystemerne.	b) at fremme og støtte uddannelse af dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet med henblik på at: fremme retsstatsprincippet, grundlæggende rettigheder og demokrati, fremme en fælles retslig og juridisk kultur, sikre en konsekvent og effektiv gennemførelse af de relevante EU-retsakter og skabe et gunstigt ***og tilgængeligt, men sikkert,*** miljø for digitaliseringen af det retlige samarbejde og retssystemerne ***og for den sikre og etiske anvendelse af nye teknologier, herunder kunstig intelligens***.

Or. ro

Ændringsforslag 141
Nikola Minchev, Dainius Žalimas, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Irena Joveva, Hilde Vautmans, Malik Azmani, Sigrid Friis, Michael McNamara

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) at fremme og støtte uddannelse af dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet med henblik på at: fremme retsstatsprincippet, grundlæggende	b) at fremme og støtte uddannelse af dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet med henblik på at: fremme retsstatsprincippet, grundlæggende

rettigheder og demokrati, fremme en fælles retslig og juridisk kultur, sikre en konsekvent og effektiv gennemførelse af de relevante EU-retsakter og skabe et gunstigt miljø for digitaliseringen af det retlige samarbejde og retssystemerne.	rettigheder og demokrati, fremme en fælles retslig og juridisk kultur***, forbedre konventionelle domstolsprocesser og udvikle alternative retlige tilgange***, sikre en konsekvent og effektiv gennemførelse af de relevante EU-retsakter og skabe et gunstigt miljø for digitaliseringen af det retlige samarbejde og retssystemerne.

Or. en

Ændringsforslag 142
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) at fremme og støtte uddannelse af dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet med henblik på at: fremme retsstatsprincippet, grundlæggende rettigheder og demokrati, ***fremme en fælles retslig og juridisk kultur,*** sikre en konsekvent og effektiv gennemførelse af de relevante EU-retsakter og skabe et gunstigt miljø for digitaliseringen af det retlige samarbejde og retssystemerne.	b) at fremme og støtte uddannelse af dommere og anklagere og andet personale i retsvæsenet med henblik på at: fremme retsstatsprincippet, grundlæggende rettigheder og demokrati, sikre en konsekvent og effektiv gennemførelse af de relevante EU-retsakter og skabe et gunstigt miljø for digitaliseringen af det retlige samarbejde og retssystemerne.

Or. fi

Ændringsforslag 143
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) at lette og støtte en effektiv og ikkediskriminerende adgang til domstolene for alle og sikre effektive retsmidler, herunder ved hjælp af digitale midler, ved at fremme effektive civil- og strafferetlige	c) At lette og støtte en effektiv og ikkediskriminerende adgang til klage og domstolsprøvelse for alle og til effektive retsmidler, herunder via digitale midler, ved at fremme effektive civil- og

procedurer og ved at fremme og støtte alle kriminalitetsofres rettigheder og mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre.	strafferetlige procedurer og ved at fremme og støtte alle kriminalitetsofres rettigheder samt mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager og eftersøgte personers processuelle rettigheder i sager angående den europæiske arrestordre***, og der skal gives særlig opmærksomhed til sårbare personer, personer med handicap, børn, mindretal, ofre for kønsbestemt vold, civilsamfundsaktører og SMV'er, som står over for hindringer for at få adgang til domstolsmekanismer***.

Or. en

Ændringsforslag 144
Erik Kaliňák

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) at lette og støtte en effektiv og ikkediskriminerende adgang til domstolene for alle og sikre effektive retsmidler, herunder ved hjælp af digitale midler, ved at fremme effektive civil- og strafferetlige procedurer og ved at fremme og støtte alle kriminalitetsofres rettigheder og mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre.	c) at lette og støtte en effektiv og ikkediskriminerende adgang til domstolene for alle og sikre effektive retsmidler, herunder ved hjælp af digitale midler, ved at fremme effektive civil- og strafferetlige procedurer og ved at fremme og støtte alle kriminalitetsofres rettigheder og mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre***, samtidig med at det sikres, at ikkedigitale former for adgang til domstolsprøvelse fortsat er tilgængelige***.

Or. sk

Ændringsforslag 145
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev, Michał Wawrykiewicz, Emil Radev

Forslag til forordning

Artikel 3 – stk. 2 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) at lette og støtte en effektiv og ikkediskriminerende adgang til domstolene for alle og sikre effektive retsmidler***,*** ***herunder ved hjælp af digitale midler,*** ved at fremme effektive civil- og strafferetlige procedurer og ved at fremme og støtte alle kriminalitetsofres rettigheder og mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre.	c) at lette og støtte en effektiv og ikkediskriminerende adgang til domstolene for alle og sikre effektive retsmidler ved at fremme effektive civil- og strafferetlige procedurer og ved at fremme og støtte alle kriminalitetsofres rettigheder og mistænktes og tiltaltes processuelle rettigheder i straffesager samt de processuelle rettigheder for personer, der er eftersøgt i forbindelse med en europæisk arrestordre.

Or. en

Ændringsforslag 146
Mario Mantovani, Alessandro Ciriani

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra c a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ca) at fremme og understøtte EU's resultattavle for retsvæsenets effektivitet og uafhængighed, herunder gennem overvågning og udvikling af nationale databaser samt indsamling af aggregerede data på EU-plan om uberettigede frihedsberøvelser og retslige fejl, at fremme udviklingen af høje standarder og udvekslingen af bedste praksis med henblik på at styrke medlemsstaternes evne til at sikre ofre en effektiv, uafhængig og rettidig adgang til retfærdig kompensation, samtidig med at de nationale kompetencefordelinger respekteres, at udvikle værktøjer til analyse af den interne konsistens i retssager med henblik på at identificere systemiske fejl, at støtte specifikke uddannelsesforanstaltninger for retlige aktører med henblik på at modvirke

kognitive bias, at sikre forudsigeligheden af retsafgørelser og beskyttelsen af retssikkerhedsprincippet.

Or. it

Begrundelse

På europæisk plan mangler der data og overvågningssystemer vedrørende retslige fejl og tilfælde af uberettiget frihedsberøvelse. Uberettiget varetægtsfængsling udgør en alvorlig krænkelse af de grundlæggende rettigheder, der er fastsat i artikel 6 og 47 i Den Europæiske Unions charter om grundlæggende rettigheder samt artikel 5 i Den Europæiske Menneskerettighedskonvention. Programmet nævner det ikke eksplicit, selv om det er et dokumenteret problem i adskillige medlemsstater.

Ændringsforslag 147
Giuseppe Antoci, Mario Furore

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra c a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ca) at fremme og støtte digitaliseringen af medlemsstaternes retssystemer, navnlig gennem finansiering af interoperabilitet mellem domstolenes og anklagemyndighedernes IT-systemer, digital sagsforvaltning, elektronisk kommunikation mellem retslige myndigheder samt den tekniske infrastruktur, der er nødvendig for digitaliseringen af retsplejen, med henblik på at reducere sagsbehandlingstiderne og forbedre borgeres og virksomheders adgang til domstolsprøvelse og effektive retsmidler

Or. it

Ændringsforslag 148
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra c a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ca) at støtte udviklingen af sikre, interoperable og cyberrobuste infrastrukturer for digitale retsvæsener og e-justice-værktøjer, som kan øge effektiviteten, tilgængeligheden, gennemsigtigheden og kontinuiteten af retssystemer og det grænseoverskridende retlige samarbejde i hele Unionen.

Or. en

Ændringsforslag 149
Mario Mantovani, Alessandro Ciriani

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 – litra c b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	cb) at oprette eller styrke et europæisk netværk af skatteretlige aktører, der fremmer udvekslingen af retspraksis, god praksis og metoder til vurdering af skatteretlige konflikter mellem medlemsstater, at udvikle en europæisk database over skatteretlig praksis, som er tilgængelig for praktikere og skatteydere, og som samler de mest relevante afgørelser fra nationale skatteretsinstanser og Den Europæiske Unions Domstol på skatteområdet, at støtte sammenlignende forskning i de organisatoriske modeller for skatteretsplejen i medlemsstaterne med henblik på at identificere de løsninger, der mest effektivt fremmer teknisk ekspertise og en effektiv sagsbehandling, at støtte en struktureret dialog mellem repræsentative sammenslutninger af skatteretsdommere i medlemsstaterne og Unionens institutioner med henblik på at indsamle synspunkter og anbefalinger fra fagmiljøet og omsætte disse til forslag til forbedring af de retlige og organisatoriske

rammer.

Or. it

Begrundelse

Skatteretten er den eneste retlige sektor uden en struktureret europæisk netværk, selv om antallet af grænseoverskridende skattesager er stigende. Denne situation giver anledning til divergerende fortolkninger af de samme skatteretlige bestemmelser i Unionen, hvilket øger virksomhedernes omkostninger og skaber retlig usikkerhed De fire foreslåede værktøjer bidrager til at afhjælpe denne mangel uden at gribe ind i medlemsstaternes kompetencer. De foreskriver ikke bestemte modeller, men skaber rammerne for, at de nationale systemer kan sammenligne erfaringer og lære af hinanden.

Ændringsforslag 150
Giuseppe Antoci, Mario Furore

Forslag til forordning
Artikel 3 – stk. 2 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	2a. Inden for rammerne af de mål, der er fastsat i stk. 2, støtter programmet også handlinger til at styrke beskyttelsen af whistleblowere i henhold til direktiv (EU) 2019/1937, herunder ved at finansiere gratis rådgivningstjenester på dette område.

Or. it

Ændringsforslag 151
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning
Artikel 3 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 3a
	Integration
	Programmet skal i forbindelse med gennemførelsen af alle dets tiltag og i

tillæg til de relevante krav, der er fastsat i præstationsforordningen, stræbe efter at fremme kønsligestilling, børns rettigheder, bl.a. ved hjælp af børnevenlig retspleje, beskyttelsen af ofre og den effektive anvendelse af princippet om lige rettigheder og ikkeforskelsbehandling baseret på en hvilken som helst af de i chartrets artikel 21 opregnede grunde, i overensstemmelse med og inden for de grænser, der er fastsat i chartrets artikel 51.

Or. en

Ændringsforslag 152
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 4 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Den vejledende finansieringsramme for gennemførelsen af programmet for perioden fra den 1. januar 2028 til den 31. december 2034 fastsættes til 798 000 000 EUR i løbende priser.	1. Den vejledende finansieringsramme for gennemførelsen af programmet for perioden fra den 1. januar 2028 til den 31. december 2034 fastsættes til 798 000 000 EUR i løbende priser ***med tilstrækkelige og forholdsmæssige allokeringer, der er dedikeret til styrkelse af adgang til domstolsprøvelse, digitalisering af retsvæsenet, cybersikkerhedsrobusthed, uddannelse inden for retsvæsenet og støtte til sårbare grupper***.

Or. en

Ændringsforslag 153
Daniel Buda

Forslag til forordning
Artikel 4 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

1. Den vejledende finansieringsramme for gennemførelsen af programmet i perioden fra den 1. januar 2028 til den 31. december 2034 fastsættes til 798 000 000 EUR i løbende priser.	1. Den vejledende finansieringsramme for gennemførelsen af programmet i perioden fra den 1. januar 2028 til den 31. december 2034 fastsættes til 798 000 000 EUR i løbende priser***, med forbehold af tilpasning i overensstemmelse med revisionen af den flerårige finansielle ramme***.

Or. ro

Ændringsforslag 154
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Artikel 4 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Den vejledende finansieringsramme for gennemførelsen af programmet i perioden fra den 1. januar 2028 til den 31. december 2034 fastsættes til ***798 000 000*** EUR i løbende priser.	1. Den vejledende finansieringsramme for gennemførelsen af programmet i perioden fra den 1. januar 2028 til den 31. december 2034 fastsættes til ***598 000 000*** EUR i løbende priser.

Or. fi

Ændringsforslag 155
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 4 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Den vejledende finansieringsramme for gennemførelsen af programmet for perioden fra den 1. januar 2028 til den 31. december 2034 fastsættes til ***798 000 000*** EUR i løbende priser.	1. Den vejledende finansieringsramme for gennemførelsen af programmet for perioden fra den 1. januar 2028 til den 31. december 2034 fastsættes til ***375 000 000*** EUR i løbende priser.

Or. fr

Begrundelse

Dette budgetforslag har til formål at opretholde et niveau, der er sammenligneligt med det, der var fastsat i den foregående FFR. Det foreslåede beløb er justeret for inflationen de seneste år og den forventede inflation næste år.

Ændringsforslag 156
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev, Michał Wawrykiewicz, Emil Radev

Forslag til forordning
Artikel 4 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Den vejledende finansieringsramme for gennemførelsen af programmet for perioden fra den 1. januar 2028 til den 31. december 2034 fastsættes til ***798 000 000*** EUR i løbende priser.	1. Den vejledende finansieringsramme for gennemførelsen af programmet for perioden fra den 1. januar 2028 til den 31. december 2034 fastsættes til ***898 000 000*** EUR i løbende priser.

Or. en

Ændringsforslag 157
Giuseppe Antoci, Mario Furore

Forslag til forordning
Artikel 4 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1a. Af de ressourcer, der er nævnt i stk. 1, er mindst 15 % afsat til tiltag vedrørende det specifikke mål i artikel 3, stk. 2, litra a), der vedrører bekæmpelse af korruption og grænseoverskridende organiseret kriminalitet, herunder styrkelse af Eurojust og EPPO. Mindst 20 % er øremærket til tiltag vedrørende digitalisering af retssystemerne i medlemsstaterne, jf. artikel 3, stk. 2, litra ca).

Or. it

Ændringsforslag 158
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 4 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Der kan opføres bevillinger på EU-budgettet ud over 2034 for at dække de nødvendige udgifter og for at gøre det muligt at forvalte tiltag, der ikke er afsluttet ved programmets udløb.	2. Der kan opføres bevillinger på EU-budgettet ud over 2034 for at dække de nødvendige udgifter og for at gøre det muligt at forvalte tiltag, der ikke er afsluttet ved programmets udløb***, navnlig når det er nødvendigt for at sikre kontinuiteten, sikkerheden og den operationelle bæredygtighed af langsigtede infrastrukturer for digitalisering af retsvæsenet og mekanismer for grænseoverskridende retligt samarbejde***.

Or. en

Ændringsforslag 159
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 4 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Den finansieringsramme, der er fastsat i denne artikels stk. 1, og de yderligere midler, der er omhandlet i artikel 5, kan også anvendes til teknisk og administrativ bistand i forbindelse med gennemførelsen af programmet, herunder forberedelses-, overvågnings-, kontrol-, revisions- og evalueringsaktiviteter, institutionelle IT-systemer og -platforme, informations- og kommunikationsaktiviteter, herunder institutionel kommunikation om Unionens politiske prioriteter, og al anden teknisk og administrativ bistand eller	3. Den finansieringsramme, der er fastsat i denne artikels stk. 1, og de yderligere midler, der er omhandlet i artikel 5, kan også anvendes til teknisk og administrativ bistand i forbindelse med gennemførelsen af programmet, herunder forberedelses-, overvågnings-, kontrol-, revisions- og evalueringsaktiviteter, institutionelle IT-systemer og -platforme, informations- og kommunikationsaktiviteter, herunder institutionel kommunikation om Unionens politiske prioriteter, og al anden teknisk og administrativ bistand eller

personalerelaterede udgifter, som Kommissionen afholder i forbindelse med forvaltningen af programmet.	personalerelaterede udgifter, som Kommissionen afholder i forbindelse med forvaltningen af programmet***, herunder aktiviteter, der sigter mod at forstærke gennemsigtighed, overvåge overholdelse af standarder for retsstatsprincippet og evaluere tilgængeligheden og effektiviteten af retssystemer, der støttes under programmet***.

Or. en

Ændringsforslag 160
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Artikel 4 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Den finansieringsramme, der er fastsat i denne artikels stk. 1, og de yderligere midler, der er omhandlet i artikel 5, kan også anvendes til teknisk og administrativ bistand i forbindelse med gennemførelsen af programmet, herunder forberedelses-, overvågnings-, kontrol-, revisions- og evalueringsaktiviteter, institutionelle IT-systemer og -platforme, informations- og kommunikationsaktiviteter***, herunder institutionel kommunikation om Unionens politiske prioriteter,*** og al anden teknisk og administrativ bistand eller personalerelaterede udgifter, som Kommissionen afholder i forbindelse med forvaltningen af programmet.	3. Den finansieringsramme, der er fastsat i denne artikels stk. 1, og de yderligere midler, der er omhandlet i artikel 5, kan også anvendes til teknisk og administrativ bistand i forbindelse med gennemførelsen af programmet, herunder forberedelses-, overvågnings-, kontrol-, revisions- og evalueringsaktiviteter, institutionelle IT-systemer og -platforme, informations- og kommunikationsaktiviteter og al anden teknisk og administrativ bistand eller personalerelaterede udgifter, som Kommissionen afholder i forbindelse med forvaltningen af programmet.

Or. fi

Ændringsforslag 161
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 4 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Den finansieringsramme, der er fastsat i denne artikels stk. 1, og de yderligere midler, der er omhandlet i artikel 5, kan også anvendes til teknisk og administrativ bistand i forbindelse med gennemførelsen af programmet, herunder forberedelses-, overvågnings-, kontrol-, revisions- og evalueringsaktiviteter, institutionelle IT-systemer og -platforme, informations- og kommunikationsaktiviteter***, herunder institutionel kommunikation om Unionens politiske prioriteter,*** og al anden teknisk og administrativ bistand eller personalerelaterede udgifter, som Kommissionen afholder i forbindelse med forvaltningen af programmet.	3. Den finansieringsramme, der er fastsat i denne artikels stk. 1, og de yderligere midler, der er omhandlet i artikel 5, kan også anvendes til teknisk og administrativ bistand i forbindelse med gennemførelsen af programmet, herunder forberedelses-, overvågnings-, kontrol-, revisions- og evalueringsaktiviteter, institutionelle IT-systemer og -platforme, informations- og kommunikationsaktiviteter og al anden teknisk og administrativ bistand eller personalerelaterede udgifter, som Kommissionen afholder i forbindelse med forvaltningen af programmet.

Or. fr

Ændringsforslag 162
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev, Michał Wawrykiewicz, Emil Radev

Forslag til forordning
Artikel 4 – stk. 3 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	3a. Inden for programmets finansieringsramme tildeles beløbene for hvert specifikt mål i overensstemmelse med de i bilag I fastsatte procentsatser.

Or. en

Ændringsforslag 163
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Medlemsstaterne, Unionens institutioner, organer og agenturer, tredjelande, internationale organisationer, internationale finansielle institutioner eller andre tredjeparter kan yde yderligere finansielle eller ikkefinansielle bidrag til programmet. Sådanne yderligere finansielle bidrag udgør eksterne formålsbestemte indtægter som omhandlet i artikel 21, stk. 2, litra a), d) eller e), eller artikel 21, stk. 5, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509.	1. Medlemsstaterne, Unionens institutioner, organer og agenturer, tredjelande, internationale organisationer, internationale finansielle institutioner eller andre tredjeparter kan yde yderligere finansielle eller ikkefinansielle bidrag til programmet***, forudsat at sådanne bidrag fuldt ud respekterer Unionens principper om gennemsigtighed, uafhængighed, forsvarlig økonomisk forvaltning og beskyttelse af retsstatsprincippet***. Sådanne yderligere finansielle bidrag udgør eksterne formålsbestemte indtægter som omhandlet i artikel 21, stk. 2, litra a), d) eller e), eller artikel 21, stk. 5, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509.

Or. en

Ændringsforslag 164
Daniel Buda

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Medlemsstaterne, Unionens institutioner, organer og agenturer, tredjelande, internationale organisationer, internationale finansielle institutioner eller andre tredjeparter kan yde yderligere finansielle eller ikkefinansielle bidrag til programmet. Sådanne yderligere finansielle bidrag udgør eksterne formålsbestemte indtægter som omhandlet i artikel 21, stk. 2, litra a), d) eller e), eller artikel 21, stk. 5, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509.	1. Medlemsstaterne, Unionens institutioner, organer og agenturer, tredjelande, internationale organisationer, internationale finansielle institutioner eller andre tredjeparter kan yde yderligere finansielle eller ikkefinansielle bidrag til programmet ***i fuld overensstemmelse med reglerne om gennemsigtighed og undgåelse af interessekonflikter***. Sådanne yderligere finansielle bidrag udgør eksterne formålsbestemte indtægter som omhandlet i artikel 21, stk. 2, litra a), d) eller e), eller artikel 21, stk. 5, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509.

Or. ro

Ændringsforslag 165
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Medlemsstaterne, Unionens institutioner, organer og agenturer, ***tredjelande, internationale organisationer, internationale finansielle institutioner eller andre tredjeparter*** kan yde yderligere finansielle eller ikkefinansielle bidrag til programmet. Sådanne yderligere finansielle bidrag udgør eksterne formålsbestemte indtægter som omhandlet i artikel 21, stk. 2, litra a***), d)*** eller ***e***), eller artikel 21, stk. 5, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509.	1. Medlemsstaterne, Unionens institutioner, organer og agenturer kan yde yderligere finansielle eller ikkefinansielle bidrag til programmet. Sådanne yderligere finansielle bidrag udgør eksterne formålsbestemte indtægter som omhandlet i artikel 21, stk. 2, litra a) eller ***d***), eller artikel 21, stk. 5, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509.

Or. fr

Ændringsforslag 166
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev, Michał Wawrykiewicz, Emil Radev

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Medlemsstaterne, Unionens institutioner, organer og agenturer, tredjelande, internationale organisationer, internationale finansielle institutioner eller andre tredjeparter kan yde yderligere finansielle eller ikkefinansielle bidrag til programmet. Sådanne yderligere finansielle bidrag udgør eksterne formålsbestemte indtægter som omhandlet i artikel 21, stk. 2, litra a), d) eller e), eller artikel 21, stk. 5, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509.	1. Medlemsstaterne, Unionens institutioner, organer og agenturer, tredjelande, internationale organisationer, internationale finansielle institutioner eller andre tredjeparter kan yde yderligere finansielle eller ikkefinansielle bidrag til programmet***, forudsat at beskyttelsen af Unionens interesser er sikret***. Sådanne yderligere finansielle bidrag udgør eksterne formålsbestemte indtægter som omhandlet i artikel 21, stk. 2, litra a), d) eller e), eller artikel 21, stk. 5, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509.

Or. en

Ændringsforslag 167
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Midler, der er tildelt medlemsstaterne under delt forvaltning, kan på disses anmodning overføres til programmet. Kommissionen gennemfører nævnte midler ved direkte eller indirekte forvaltning i overensstemmelse med artikel 62, stk. 1, litra a) eller c), i forordning (EU, Euratom) 2024/2509. De skal lægges oven i det beløb, der er fastsat i denne forordnings artikel 4, stk. 1. De omhandlede midler anvendes til gavn for den pågældende medlemsstat. Hvis Kommissionen ikke under direkte eller indirekte forvaltning har indgået en retlig forpligtelse for yderligere beløb, der stilles til rådighed for programmet, kan de tilsvarende beløb, der ikke er indgået forpligtelser for, efter anmodning fra den pågældende medlemsstat tilbageføres til et eller flere af de respektive kildeprogrammer eller deres efterfølgere.	2. Midler, der er tildelt medlemsstaterne under delt forvaltning, kan på disses anmodning overføres til programmet. Kommissionen gennemfører nævnte midler ved direkte eller indirekte forvaltning i overensstemmelse med artikel 62, stk. 1, litra a) eller c), i forordning (EU, Euratom) 2024/2509. De skal lægges oven i det beløb, der er fastsat i denne forordnings artikel 4, stk. 1. De omhandlede midler anvendes til gavn for den pågældende medlemsstat***, og der skal gives særlig opmærksomhed til styrkelse af retsvæsenets kapacitet, digitalisering af retssystemer, cybersikkerhedsrobusthed og effektiv adgang til domstolsprøvelse***. Hvis Kommissionen ikke under direkte eller indirekte forvaltning har indgået en retlig forpligtelse for yderligere beløb, der stilles til rådighed for programmet, kan de tilsvarende beløb, der ikke er indgået forpligtelser for, efter anmodning fra den pågældende medlemsstat tilbageføres til et eller flere af de respektive kildeprogrammer eller deres efterfølgere.

Or. en

Ændringsforslag 168
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 2 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	2a. Kommissionen skal sikre, at

yderligere ressourcer, som mobiliseres i henhold til denne artikel, bidrager til at mindske forskelle i adgangen til domstolsprøvelse, retsvæsenets kapacitet og den digitale parathed mellem medlemsstater og regioner.

Or. en

Ændringsforslag 169
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev, Michał Wawrykiewicz, Emil Radev

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Programmet gennemføres i synergi med andre EU-programmer. En aktion, der har modtaget et EU-bidrag fra et andet program, kan også modtage et bidrag under dette program. Reglerne for det relevante EU-program finder anvendelse på det pågældende bidrag, eller alternativt kan ét enkelt sæt regler anvendes på alle bidrag, og der kan indgås én enkelt retlig forpligtelse. Hvis EU-bidraget ydes på grundlag af støtteberettigede omkostninger, må den kumulerede støtte fra EU-budgettet ikke overstige de samlede støtteberettigede omkostninger ved aktionen og kan beregnes på et pro rata-grundlag i overensstemmelse med de dokumenter, hvori støttebetingelserne er fastsat.	1. Programmet gennemføres i synergi med andre EU-programmer. En aktion, der har modtaget et EU-bidrag fra et andet program, kan også modtage et bidrag under dette program***. Programmets gennemførelse i synergi med andre EU-instrumenter må ikke ske på bekostning af sporbarhed, gennemsigtighed eller demokratisk kontrol med udgifterne eller budgetmyndighedens beføjelser, og bidragene skal være udtrykkeligt identificerbare i alle faser af budgetcyklussen, herunder via tilstrækkeligt detaljerede budgetkontoplaner. Kommissionen skal sikre tilstrækkelig gennemsigtighed og ansvar gennem detaljeret rapportering af anvendelsen af kombineret finansiering, og vejledende underbevillinger med referencebeløber for hvert specifikke mål skal fastsættes i den grundlæggende retsakt***. Reglerne for det relevante EU-program finder anvendelse på det pågældende bidrag, eller alternativt kan ét enkelt sæt regler anvendes på alle bidrag, og der kan indgås én enkelt retlig forpligtelse. Hvis EU-bidraget ydes på grundlag af støtteberettigede omkostninger, må den kumulerede støtte fra EU-budgettet

	ikke overstige de samlede støtteberettigede omkostninger ved aktionen og kan beregnes på et pro rata-grundlag i overensstemmelse med de dokumenter, hvori støttebetingelserne er fastsat.

Or. en

Ændringsforslag 170
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Programmet gennemføres i synergi med andre EU-programmer. En aktion, der har modtaget et EU-bidrag fra et andet program, kan også modtage et bidrag under dette program. Reglerne for det relevante EU-program finder anvendelse på det pågældende bidrag, eller alternativt kan ét enkelt sæt regler anvendes på alle bidrag, og der kan indgås én enkelt retlig forpligtelse. Hvis EU-bidraget ydes på grundlag af støtteberettigede omkostninger, må den kumulerede støtte fra EU-budgettet ikke overstige de samlede støtteberettigede omkostninger ved aktionen og kan beregnes på et pro rata-grundlag i overensstemmelse med de dokumenter, hvori støttebetingelserne er fastsat.	1. Programmet gennemføres i synergi med andre EU-programmer***, og der skal gives særlig opmærksomhed til programmer, som støtter digital omstilling, grundlæggende rettigheder, foranstaltninger til bekæmpelse af korruption, kapacitetsopbygning i retsvæsenet og social inklusion***. En aktion, der har modtaget et EU-bidrag fra et andet program, kan også modtage et bidrag under dette program. Reglerne for det relevante EU-program finder anvendelse på det pågældende bidrag, eller alternativt kan ét enkelt sæt regler anvendes på alle bidrag, og der kan indgås én enkelt retlig forpligtelse. Hvis EU-bidraget ydes på grundlag af støtteberettigede omkostninger, må den kumulerede støtte fra EU-budgettet ikke overstige de samlede støtteberettigede omkostninger ved aktionen og kan beregnes på et pro rata-grundlag i overensstemmelse med de dokumenter, hvori støttebetingelserne er fastsat.

Or. en

Ændringsforslag 171
Daniel Buda

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Programmet gennemføres i synergi med andre EU-programmer. Et tiltag, hvortil der er ydet et EU-bidrag fra et andet program, kan også modtage et bidrag inden for rammerne af dette program. Reglerne for det relevante EU-program finder anvendelse på det pågældende bidrag, eller alternativt kan ét enkelt sæt regler anvendes på alle bidrag, og der kan indgås én enkelt retlig forpligtelse. Hvis EU-bidraget ydes på grundlag af støtteberettigede omkostninger, må den kumulerede støtte fra EU-budgettet ikke overstige de samlede støtteberettigede omkostninger ved tiltaget og kan beregnes på et pro rata-grundlag i overensstemmelse med de dokumenter, hvori støttebetingelserne er fastsat.	1. Programmet gennemføres i synergi med andre EU-programmer. Et tiltag, hvortil der er ydet et EU-bidrag fra et andet program, kan også modtage et bidrag inden for rammerne af dette program. Reglerne for det relevante EU-program finder anvendelse på det pågældende bidrag, eller alternativt kan ét enkelt sæt regler anvendes på alle bidrag, og der kan indgås én enkelt retlig forpligtelse. Hvis EU-bidraget ydes på grundlag af støtteberettigede omkostninger, må den kumulerede støtte fra EU-budgettet ikke overstige de samlede støtteberettigede omkostninger ved tiltaget ***for at sikre, at dobbeltfinansiering undgås, og at princippet om forsvarlig økonomisk forvaltning respekteres,*** og kan beregnes på et pro rata-grundlag i overensstemmelse med de dokumenter, hvori støttebetingelserne er fastsat.

Or. ro

Ændringsforslag 172
Lucia Yar, Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Irena Joveva, Dainius Žalimas, Lukas Sieper, Ilhan Kyuchyuk, Raquel García Hermida-Van Der Walle

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1a. De enheder i medlemsstaterne, der har fået til opgave at gennemføre dette program, skal regelmæssigt afholde møder med forvaltningsmyndigheden eller -myndighederne, som er omhandlet i artikel 51 i forordning XXX (planer for nationalt og regionalt partnerskab), vedrørende mulige synergier mellem

NRP-planerne og programmet. Kommissionen udstikker retningslinjer for processen og de forskellige modaliteter og underrettes om resultatet af disse drøftelser i overensstemmelse hermed.

Or. en

Ændringsforslag 173
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Tildelingsprocedurerne under programmet kan gennemføres i fællesskab ved direkte eller indirekte forvaltning med medlemsstater, Unionens institutioner, organer og agenturer, tredjelande, internationale organisationer, internationale finansielle institutioner eller andre tredjeparter ("partnerne i den fælles tildelingsprocedure"), forudsat at der sikres beskyttelse af Unionens finansielle interesser. Procedurerne skal være underlagt ét enkelt regelsæt og føre til indgåelsen af én enkelt retlig forpligtelse. Med henblik herpå kan partnerne i den fælles tildelingsprocedure stille midler til rådighed for programmet i overensstemmelse med denne forordnings artikel 5, eller partnerne kan, hvis det er relevant, få overdraget gennemførelsen af tildelingsproceduren i overensstemmelse med artikel 62, stk. 1, litra c), i forordning (EU, Euratom) 2024/2509. Med henblik på artikel 153, stk. 3, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509 kan evalueringsudvalget i fælles tildelingsprocedurer delvis bestå af medlemmer, der repræsenterer partnerne i den pågældende procedure.	2. Tildelingsprocedurerne under programmet kan gennemføres i fællesskab ved direkte eller indirekte forvaltning med medlemsstater, Unionens institutioner, organer og agenturer, tredjelande, internationale organisationer, internationale finansielle institutioner eller andre tredjeparter ("partnerne i den fælles tildelingsprocedure"), forudsat at der sikres beskyttelse af Unionens finansielle interesser ***samt med fuld respekt for gennemsigtighedsprincippet, ligebehandlingsprincippet og princippet om forsvarlig økonomisk forvaltning***. Procedurerne skal være underlagt ét enkelt regelsæt og føre til indgåelsen af én enkelt retlig forpligtelse. Med henblik herpå kan partnerne i den fælles tildelingsprocedure stille midler til rådighed for programmet i overensstemmelse med denne forordnings artikel 5, eller partnerne kan, hvis det er relevant, få overdraget gennemførelsen af tildelingsproceduren i overensstemmelse med artikel 62, stk. 1, litra c), i forordning (EU, Euratom) 2024/2509. Med henblik på artikel 153, stk. 3, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509 kan evalueringsudvalget i fælles tildelingsprocedurer delvis bestå af medlemmer, der repræsenterer partnerne i den pågældende procedure***, samtidig med***

at forebyggelsen af interessekonflikter sikres, og evalueringsprocedurernes uafhængighed og upartiskhed beskyttes.

Or. en

Ændringsforslag 174
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Tildelingsprocedurerne i henhold til programmet kan gennemføres i fællesskab ved direkte eller indirekte forvaltning med medlemsstaterne, Unionens institutioner, organer og agenturer***, *tredjelande, internationale organisationer, internationale finansielle institutioner eller andre tredjeparter*** ("partnerne i den fælles tildelingsprocedure"), forudsat at der sikres beskyttelse af Unionens finansielle interesser. Procedurerne skal være underlagt ét enkelt regelsæt og føre til indgåelsen af én enkelt retlig forpligtelse. Med henblik herpå kan partnerne i den fælles tildelingsprocedure stille midler til rådighed for programmet i overensstemmelse med denne forordnings artikel 5, eller partnerne kan, hvis det er relevant, få overdraget gennemførelsen af tildelingsproceduren i overensstemmelse med artikel 62, stk. 1, litra c), i forordning (EU, Euratom) 2024/2509. Med henblik på artikel 153, stk. 3, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509 kan evalueringsudvalget i fælles tildelingsprocedurer delvis bestå af medlemmer, der repræsenterer partnerne i den pågældende procedure.	2. Tildelingsprocedurerne i henhold til programmet kan gennemføres i fællesskab ved direkte eller indirekte forvaltning med medlemsstaterne, Unionens institutioner, organer og agenturer ("partnerne i den fælles tildelingsprocedure"), forudsat at der sikres beskyttelse af Unionens finansielle interesser. Procedurerne skal være underlagt ét enkelt regelsæt og føre til indgåelsen af én enkelt retlig forpligtelse. Med henblik herpå kan partnerne i den fælles tildelingsprocedure stille midler til rådighed for programmet i overensstemmelse med denne forordnings artikel 5, eller partnerne kan, hvis det er relevant, få overdraget gennemførelsen af tildelingsproceduren i overensstemmelse med artikel 62, stk. 1, litra c), i forordning (EU, Euratom) 2024/2509. Med henblik på artikel 153, stk. 3, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509 kan evalueringsudvalget i fælles tildelingsprocedurer delvis bestå af medlemmer, der repræsenterer partnerne i den pågældende procedure.

Or. fr

Ændringsforslag 175
Daniel Buda

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Tildelingsprocedurerne i henhold til programmet kan gennemføres i fællesskab ved direkte eller indirekte forvaltning med medlemsstaterne, Unionens institutioner, organer og agenturer, tredjelande, internationale organisationer, internationale finansielle institutioner eller andre tredjeparter ("partnerne i den fælles tildelingsprocedure"), forudsat at der sikres beskyttelse af Unionens finansielle interesser. Procedurerne skal være underlagt ét enkelt regelsæt og føre til indgåelsen af én enkelt retlig forpligtelse. Med henblik herpå kan partnerne i den fælles tildelingsprocedure stille midler til rådighed for programmet i overensstemmelse med denne forordnings artikel 5, eller partnerne kan, hvis det er relevant, få overdraget gennemførelsen af tildelingsproceduren i overensstemmelse med artikel 62, stk. 1, litra c), i forordning (EU, Euratom) 2024/2509. Med henblik på artikel 153, stk. 3, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509 kan evalueringsudvalget i fælles tildelingsprocedurer delvis bestå af medlemmer, der repræsenterer partnerne i den pågældende procedure.	2. Tildelingsprocedurerne i henhold til programmet kan gennemføres i fællesskab ved direkte eller indirekte forvaltning med medlemsstaterne, Unionens institutioner, organer og agenturer, tredjelande, internationale organisationer, internationale finansielle institutioner eller andre tredjeparter ("partnerne i den fælles tildelingsprocedure"), forudsat at der sikres beskyttelse af Unionens finansielle interesser***, og at gennemsigtigheden og sporbarheden af disse midlers anvendelse sikres***. Procedurerne skal være underlagt ét enkelt regelsæt og føre til indgåelsen af én enkelt retlig forpligtelse. Med henblik herpå kan partnerne i den fælles tildelingsprocedure stille midler til rådighed for programmet i overensstemmelse med denne forordnings artikel 5, eller partnerne kan, hvis det er relevant, få overdraget gennemførelsen af tildelingsproceduren i overensstemmelse med artikel 62, stk. 1, litra c), i forordning (EU, Euratom) 2024/2509. Med henblik på artikel 153, stk. 3, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509 kan evalueringsudvalget i fælles tildelingsprocedurer delvis bestå af medlemmer, der repræsenterer partnerne i den pågældende procedure.

Or. ro

Ændringsforslag 176
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 2 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	2a. Kommissionen skal tilskynde organisationer og enheder, der opererer på lokalt og regionalt plan, navnlig dem, der leverer juridisk bistand, støtte til ofre, juridisk uddannelse eller tjenester for adgang til domstolsprøvelse, til at deltage ved at sikre forenklede, tilgængelige og forholdsmæssige finansieringsprocedurer under programmet.

Or. en

Ændringsforslag 177
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Programmet kan åbnes for deltagelse af følgende tredjelande gennem hel eller delvis associering i overensstemmelse med målene i artikel 3 og i overensstemmelse med de relevante internationale aftaler eller de afgørelser, der er vedtaget inden for rammerne af disse aftaler, og som gælder for:	1. Programmet kan åbnes for deltagelse af følgende tredjelande gennem hel eller delvis associering i overensstemmelse med målene i artikel 3 og i overensstemmelse med de relevante internationale aftaler eller de afgørelser, der er vedtaget inden for rammerne af disse aftaler***, forudsat at en sådan deltagelse er overensstemmende med Unionens værdier, herunder retsstatsprincippet, retsvæsenets uafhængighed, demokrati, grundlæggende rettigheder, bekæmpelsen af korruption og beskyttelsen af personoplysninger***, og som gælder for:

Or. en

Ændringsforslag 178
Daniel Buda

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Programmet kan åbnes for deltagelse af følgende tredjelande gennem hel eller delvis associering i overensstemmelse med målene i artikel 3 og i overensstemmelse med de relevante internationale aftaler eller de afgørelser, der er vedtaget inden for rammerne af disse aftaler, og som gælder for:	1. Programmet kan åbnes for deltagelse af følgende tredjelande gennem hel eller delvis associering ***i fuldstændig overensstemmelse med Unionens værdier, jf. artikel 2 i TEU, og*** i overensstemmelse med målene i artikel 3 og i overensstemmelse med de relevante internationale aftaler eller de afgørelser, der er vedtaget inden for rammerne af disse aftaler, og som gælder for:

Or. ro

Ændringsforslag 179
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) tiltrædende lande, kandidatlande og potentielle kandidatlande	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 180
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) tiltrædende lande, kandidatlande og potentielle kandidatlande	b) tiltrædende lande, kandidatlande og potentielle kandidatlande***, navnlig når deres deltagelse bidrager til at styrke reformer i retsvæsenet, standarder for retsstatsprincippet, rammer for bekæmpelse af korruption og retligt samarbejde med Unionen***

Or. en

Ændringsforslag 181
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 1 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) lande omfattet af den europæiske naboskabspolitik	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 182
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 1 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
d) andre tredjelande.	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 183
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 1 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
d) andre tredjelande.	***udgår***

Or. fi

Ændringsforslag 184
Victor Negrescu

Forslag til forordning

Artikel 7 – stk. 2 – afsnit 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) skal sikre en rimelig balance for så vidt angår bidrag fra og fordele for det tredjeland, der deltager i programmet	a) skal sikre en rimelig balance for så vidt angår bidrag fra og fordele for det tredjeland, der deltager i programmet***, samtidig med at integriteten, de strategiske interesser og den finansielle sikkerhed for Unionens retsområde beskyttes***

Or. en

Ændringsforslag 185
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 2 – afsnit 1 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
d) skal garantere Unionens ret til at sikre en forsvarlig økonomisk forvaltning og til at beskytte sine finansielle interesser	d) skal garantere Unionens ret til at sikre en forsvarlig økonomisk forvaltning og til at beskytte sine finansielle interesser***, herunder via effektive beskyttelsesforanstaltninger for gennemsigtighed, bekæmpelse af svig og bekæmpelse af korruption***

Or. en

Ændringsforslag 186
Sebastian Tynkkynen

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 2 – afsnit 1 – litra e

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
e) skal***, hvor det er relevant,*** sikre beskyttelsen af sikkerheden og den offentlige orden i Unionen.	e) skal sikre beskyttelsen af sikkerheden og den offentlige orden i Unionen.

Or. fi

Ændringsforslag 187
François-Xavier Bellamy, Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 2 – afsnit 1 – litra e a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ea) skal sikre de associerede landes overholdelse af retsstaten, overholdelsen af de ved artikel 2 i TEU fastsatte værdier.

Or. fr

Ændringsforslag 188
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 2 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Med henblik på første afsnit, litra d), giver tredjelandet de nødvendige rettigheder og den fornødne indsigt, der kræves i henhold til forordning (EU, Euratom) 2024/2509 og (EU, Euratom) nr. 883/2013, og garanterer, at fuldbyrdelsesafgørelser, hvorved der pålægges en betalingsforpligtelse på grundlag af artikel 299 i TEUF, og EU-Domstolens domme og kendelser kan fuldbyrdes.	Med henblik på første afsnit, litra d), giver tredjelandet de nødvendige rettigheder og den fornødne indsigt, der kræves i henhold til forordning (EU, Euratom) 2024/2509 og (EU, Euratom) nr. 883/2013, og garanterer, at fuldbyrdelsesafgørelser, hvorved der pålægges en betalingsforpligtelse på grundlag af artikel 299 i TEUF, og EU-Domstolens domme og kendelser kan fuldbyrdes***, samtidig med at der sikres effektivt samarbejde med Unionen i anliggender, der vedrører forebyggelse af svig, foranstaltninger til bekæmpelse af korruption og retligt samarbejde***.

Or. en

Ændringsforslag 189
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev, Michał Wawrykiewicz, Emil Radev

Forslag til forordning
Artikel 7 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 7a
	Typer af tiltag
	Tiltag, der bidrager til opfyldelsen af et specifikt mål, som er fastsat i artikel 3, kan modtage støtte i henhold til denne forordning. Der kan navnlig ydes støtte til følgende aktiviteter:
	a) oplysning og formidling af information for at forbedre kendskabet til Unionens politikker og EU-retten, herunder materielle og processuelle regler, til instrumenter til retligt samarbejde, til Den Europæiske Unions Domstols relevante retspraksis og til komparativ ret samt europæiske og internationale standarder, herunder forståelse af samspillet mellem forskellige retsområder
	b) gensidig læring og udveksling af god praksis mellem interessenter for at forbedre kendskabet til og den gensidige forståelse af medlemsstaternes civil- og strafferet og deres retsorden og retssystemer, herunder retsstatsprincippet og adgangen til domstolsprøvelse, og for at øge gensidig tillid
	c) analytiske og overvågningsrelaterede aktiviteter for at forbedre kendskabet til og forståelsen af mulige hindringer for et velfungerende europæisk retsområde, og for at forbedre gennemførelsen af EU-retten og EU's politikker i medlemsstaterne, såsom aktiviteter, der omfatter indsamling af data og statistikker; udvikling af fælles metoder og, hvis det skønnes hensigtsmæssigt, af indikatorer eller benchmarks studier, forskning, analyser og undersøgelser, evalueringer, konsekvensanalyse og udarbejdelse og offentliggørelse af vejledninger, rapporter og uddannelsesmateriale

d) uddannelse af relevante interessenter for at forbedre kendskabet til EU-retten og Unionens politikker, herunder materielle og processuelle regler, grundlæggende rettigheder, anvendelse af Unionens instrumenter til retligt samarbejde, Den Europæiske Unions Domstols relevante retspraksis, juridisk sprogbrug og komparativ ret

e) udvikling og vedligeholdelse af informations- og kommunikationsteknologi (IKT) samt e-justice-værktøjer, herunder via grænseoverskridende interoperabilitet mellem systemer og applikationer til effektiv adgang til sagsakter, beviser og kommunikation, retssystemernes effektivitet og samarbejdet mellem dem, samtidig med at privatlivets fred og personoplysninger samt andre grundlæggende rettigheder beskyttes

f) udvikling af kapaciteten af centrale netværk på europæisk plan og de europæiske retlige netværk, herunder netværk, der er oprettet i medfør af EU-retten for at sikre effektiv anvendelse og håndhævelse af EU-retten, for at fremme og videreudvikle EU-retten og Unionens værdier, politiske mål og strategier på programmets områder

g) støtte til civilsamfundsorganisationer og almennyttige interessenter, som er aktive inden for de områder, der er omfattet af programmet, til at øge deres kapacitet til at reagere og advokere samt til at sikre tilstrækkelig adgang for alle til deres tjenester og rådgivningsaktiviteter og støtteaktiviteter, hvorved der også bidrages til styrkelsen af demokrati, retsstatsprincippet og grundlæggende rettigheder

h) fremme af kendskabet til programmet og formidling, overførbarhed, og gennemsigtighed af dets resultater samt fremme af opsøgende arbejde over for borgerne, herunder ved at tilrettelægge diskussionsfora for interessenter

i) støtte udviklingen, gennemførelsen og udbredelsen af supplerende og alternative retlige tilgange under behørig hensyntagen til den processuelle ligestilling og retten til effektiv domstolsbeskyttelse, herunder via oplysning, uddannelse, gensidig læring, indsamling af data og udveksling af gode praksisser.

Or. en

Ændringsforslag 190
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 7 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 7a
	Typer af tiltag
	Tiltag, der bidrager til opfyldelsen af et specifikt mål, som er fastsat i artikel 3, kan modtage støtte i henhold til denne forordning. Der kan navnlig ydes støtte til følgende aktiviteter:
	a) gensidig læring og udveksling af god praksis mellem interessenter for at forbedre kendskabet til og den gensidige forståelse af medlemsstaternes civil- og strafferet samt deres retsorden og retssystemer, herunder retsstatsprincippet og adgangen til klage og domstolsprøvelse, og for at øge gensidig tillid
	b) analytiske aktiviteter og overvågningsaktiviteter med henblik på udarbejdelsen af metoder til grænseoverskridende retligt samarbejde og, hvor det er relevant, af indikatorer eller benchmarks, studier, forskning, analyser og rundspørger, evalueringer, konsekvensanalyser og udarbejdelse og offentliggørelse af vejledninger, rapporter

og undervisningsmateriale

c) uddannelse af relevante interessenter for at forbedre kendskabet til EU-retten og Unionens politikker, herunder materielle og processuelle regler, grundlæggende rettigheder, anvendelse af Unionens instrumenter til retligt samarbejde, Den Europæiske Unions Domstols relevante retspraksis, juridisk sprogbrug og komparativ ret

d) udvikling af kapaciteten af centrale netværk på europæisk plan og de europæiske retlige netværk, herunder netværk, der er oprettet i medfør af EU-retten, for at sikre et godt grænseoverskridende retligt samarbejde.

Or. fr

Ændringsforslag 191
Giuseppe Antoci, Mario Furore

Forslag til forordning
Artikel 7 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 7a
	Tiltagstyper
	Tiltag, der bidrager til opnåelsen af et specifikt mål i artikel 3, kan modtage finansiering i overensstemmelse med denne forordning. Der ydes navnlig støtte til følgende aktiviteter:
	a) tiltag til støtte for uddannelse af retlige aktører i anvendelsen af avancerede digitale teknologier og kunstig intelligensbaserede systemer med henblik på at forebygge, opdage og bekæmpe korruption, svig samt kriminel indflydelse på offentlige udbud, kontrakter og finansielle strømme
	b) teknisk og operativ støtte til samarbejdet mellem EPPO, Eurojust,

Europol, de nationale retslige myndigheder og de europæiske netværk specialiseret i kampen mod korruption og organiseret kriminalitet

c) tiltag rettet mod specialiseret uddannelse af dommere, anklagere, retshåndhævende myndigheder og administrativt personale i de europæiske mekanismer for retligt samarbejde, herunder den europæiske arrestordre, den europæiske efterforskningskendelse, grænseoverskridende indefrysning og konfiskation af aktiver samt gensidig anerkendelse af beviser i sager om grænseoverskridende kriminalitet

d) tiltag til støtte for rådgivnings- og supporttjenester til whistleblowere og personer, der indberetter overtrædelser af EU-lovgivningen

e) tiltag til at forbedre tilgængeligheden af retssystemerne for personer med handicap, børn, udlændinge, ældre og andre sårbare grupper.

Or. it

Ændringsforslag 192
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning
Artikel 7 b (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 7b
	Typer af tiltag
	j) støtte samarbejde og fælles initiativer med internationale organisationer med henblik på dette program, navnlig Europarådets Venedigkommission, for at fremme demokrati og god forvaltningsskik, retsstatsprincippet, beskyttelsen af grundlæggende rettigheder, retsvæsenets uafhængighed,

effektive reformer af retsvæsenet, juridisk uddannelse, adgang til domstolsprøvelse og andre problemstillinger af relevans for EU.

Or. en

Ændringsforslag 193
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Programmet gennemføres ved direkte forvaltning i overensstemmelse med forordning (EU, Euratom) 2024/2509 eller ved indirekte forvaltning med de enheder, der er omhandlet i nævnte forordnings artikel 62, stk. 1, litra c).	1. Programmet gennemføres ved direkte forvaltning i overensstemmelse med forordning (EU, Euratom) 2024/2509 eller ved indirekte forvaltning med de enheder, der er omhandlet i nævnte forordnings artikel 62, stk. 1, litra c)***, samtidig med at der sikres gennemsigtighed, ansvarlighed, forsvarlig økonomisk forvaltning og effektiv overvågning af overholdelse af Unionens værdier og standarder for retsstatsprincippet***.

Or. en

Ændringsforslag 194
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. EU-finansieringen kan ydes i enhver form i overensstemmelse med forordning (EU, Euratom) 2024/2509, bl.a. i form af tilskud, udbud og ikkefinansielle donationer.	2. EU-finansieringen kan ydes i enhver form i overensstemmelse med forordning (EU, Euratom) 2024/2509, bl.a. i form af tilskud, udbud og ikkefinansielle donationer***, under behørig hensyntagen til ansvarlighed, forholdsmæssighed og forenklede administrative procedurer for***

SMV'er, civilsamfundsorganisationer og mindre enheder.

Or. en

Ændringsforslag 195
Tobiasz Bocheński

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Hvis EU-finansieringen ydes i form af et tilskud, ydes midlerne som finansiering, der ikke er knyttet til omkostningerne, eller om nødvendigt efter metoden med forenklede omkostningsmuligheder i overensstemmelse med forordning (EU, Euratom) 2024/2509. Finansieringen må kun ydes i form af godtgørelse af de faktisk afholdte støtteberettigede omkostninger, hvis målene for et tiltag ikke kan nås på anden måde.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 196
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Hvis EU-finansieringen ydes i form af et tilskud, ydes midlerne som finansiering, der ikke er knyttet til omkostningerne, eller om nødvendigt efter metoden med forenklede omkostningsmuligheder i overensstemmelse med forordning (EU, Euratom) 2024/2509. Finansieringen må kun ydes i form af godtgørelse af de faktisk	3. Hvis EU-finansieringen ydes i form af et tilskud, ydes midlerne som finansiering, der ikke er knyttet til omkostningerne, eller om nødvendigt efter metoden med forenklede omkostningsmuligheder i overensstemmelse med forordning (EU, Euratom) 2024/2509. Finansieringen må kun ydes i form af godtgørelse af de faktisk

afholdte støtteberettigede omkostninger, hvis målene for et tiltag ikke kan nås på anden måde.	afholdte støtteberettigede omkostninger, hvis målene for et tiltag ikke kan nås på anden måde***, navnlig for tiltag, der er rettet mod at styrke adgangen til domstolsprøvelse, kapacitetsopbygningen i retsvæsenet og digitaliseringen af retssystemer***.

Or. en

Ændringsforslag 197
Erik Kaliňák

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Hvis EU-finansieringen ydes i form af et tilskud, ydes midlerne som finansiering, der ikke er knyttet til omkostningerne, eller om nødvendigt efter metoden med forenklede omkostningsmuligheder i overensstemmelse med forordning (EU, Euratom) 2024/2509. Finansieringen kan kun ydes i form af godtgørelse af de faktisk afholdte støtteberettigede omkostninger, hvis målene for et tiltag ikke kan nås på anden måde.	3. Hvis EU-finansieringen ydes i form af et tilskud, ydes midlerne som finansiering, der ikke er knyttet til omkostningerne, eller om nødvendigt efter metoden med forenklede omkostningsmuligheder i overensstemmelse med forordning (EU, Euratom) 2024/2509. Finansieringen kan kun ydes i form af godtgørelse af de faktisk afholdte støtteberettigede omkostninger, hvis målene for et tiltag ikke kan nås på anden måde. ***En sådan finansiering skal være baseret på tydelige og verificerbare resultatindikatorer.***

Or. sk

Ændringsforslag 198
Daniel Buda

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Hvis EU-finansieringen ydes i form af et tilskud, ydes midlerne som	3. Hvis EU-finansieringen ydes i form af et tilskud, ydes midlerne som

finansiering, der ikke er knyttet til omkostningerne, eller om nødvendigt efter metoden med forenklede omkostningsmuligheder i overensstemmelse med forordning (EU, Euratom) 2024/2509. Finansieringen kan kun ydes i form af godtgørelse af de faktisk afholdte støtteberettigede omkostninger, hvis målene for et tiltag ikke kan nås på anden måde.	finansiering, der ikke er knyttet til omkostningerne, ***såfremt det er muligt og begrundet af hensyn til tiltagets karakter,*** eller om nødvendigt efter metoden med forenklede omkostningsmuligheder i overensstemmelse med forordning (EU, Euratom) 2024/2509. Finansieringen kan kun ydes i form af godtgørelse af de faktisk afholdte støtteberettigede omkostninger, hvis målene for et tiltag ikke kan nås på anden måde.

Or. ro

Ændringsforslag 199
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Med henblik på artikel 153, stk. 3, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509 kan evalueringsudvalget helt eller delvis bestå af uafhængige eksterne eksperter.	4. Med henblik på artikel 153, stk. 3, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509 kan evalueringsudvalget helt eller delvis bestå af uafhængige eksterne eksperter***, samtidig med at der sikres balanceret ekspertise, gennemsigtighed og forebyggelse af interessekonflikter og et passende kendskab til retsstatsprincippet, retligt samarbejde og anliggender vedrørende grundlæggende rettigheder***.

Or. en

Ændringsforslag 200
Erik Kaliňák

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Med henblik på artikel 153, stk. 3, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509 kan	4. Med henblik på artikel 153, stk. 3, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509 kan

evalueringsudvalget helt eller delvis bestå af uafhængige eksterne eksperter.	evalueringsudvalget helt eller delvis bestå af uafhængige eksterne eksperter. ***Evalueringsprocedurer skal være gennemsigtige og tilvejebringe tilstrækkelig beskyttelse mod interessekonflikter.***

Or. sk

Ændringsforslag 201
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 4 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	4a. Med forbehold af anvendelsen af artikel 153, stk. 2, i forordning (EU) 2024/2509 forelægger den ansvarlige anvisningsberettigede de udpegede for Europa-Parlamentet og Rådet til godkendelse.

Or. fr

Ændringsforslag 202
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Støtteberettigelseskriterierne skal i overensstemmelse forordning (EU, Euratom) 2024/2509 fastsættes således, at de støtter opfyldelsen af de mål, der er fastsat i nærværende forordnings artikel 3, og skal finde anvendelse på alle tildelingsprocedurer inden for rammerne af programmet.	1. Støtteberettigelseskriterierne skal i overensstemmelse forordning (EU, Euratom) 2024/2509 fastsættes således, at de støtter opfyldelsen af de mål, der er fastsat i nærværende forordnings artikel 3, og skal finde anvendelse på alle tildelingsprocedurer inden for rammerne af programmet***, samtidig med at der sikres lige adgang, gennemsigtighed, forholdsmæssighed og ikkeforskelsbehandling i adgangen til***

EU-finansiering.

Or. en

Ændringsforslag 203
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 2 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Hvad angår tildelingsprocedurerne ved direkte og indirekte forvaltning kan en eller flere af følgende retlige enheder være berettigede til at modtage EU-finansiering:	2. Hvad angår tildelingsprocedurerne ved direkte og indirekte forvaltning kan en eller flere af følgende retlige enheder være berettigede til at modtage EU-finansiering***, herunder enheder, der bidrager til adgangen til domstolsprøvelse, retligt samarbejde, bestræbelser på at bekæmpe korruption, et digitalt retsvæsen og beskyttelsen af grundlæggende rettigheder***:

Or. en

Ændringsforslag 204
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 2 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Hvad angår tildelingsprocedurerne ved direkte ***og*** indirekte forvaltning kan ***en eller flere af følgende retlige enheder*** være ***berettigede*** til at modtage EU-finansiering:	2. Hvad angår tildelingsprocedurerne ved direkte ***eller*** indirekte forvaltning kan ***enhver ansøgende enhed, herunder dens underleverandører og tjenesteydere,*** være berettiget til at modtage EU-finansiering***, forudsat at følgende kumulative betingelser er opfyldt af den pågældende, som***:

Or. fr

Ændringsforslag 205
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) enheder, der er etableret i en medlemsstat	a) enheder, der er etableret i en medlemsstat***, herunder civilsamfundsorganisationer, udbydere af retshjælp, juridiske uddannelsesinstitutioner og organisationer, som støtter sårbare gruppers adgang til domstolsprøvelse***

Or. en

Ændringsforslag 206
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) ***enheder, der er etableret*** i en ***medlemsstat***	a) ***er en juridisk person med hjemsted*** i en ***EU-medlemsstat***

Or. fr

Ændringsforslag 207
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 2 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) ***enheder, der er etableret*** i et ***associeret*** tredjeland	b) ***ikke er direkte eller indirekte kontrolleret af en virksomhed*** i et tredjeland ***eller et tredjelands regering som defineret i artikel 2, nr. 7), i forordning (EU) 2019/452***

Or. fr

Ændringsforslag 208
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 2 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) ***internationale organisationer***	c) ***ikke er underlagt retlige forpligtelser i henhold til lovgivningen i et tredjeland, der kan kræve videregivelse af EU-data til udenlandske offentlige myndigheder***

Or. fr

Ændringsforslag 209
François-Xavier Bellamy, Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 2 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
d) andre enheder, der er etableret i ikkeassocierede tredjelande, hvis finansieringen af sådanne enheder er afgørende for gennemførelsen af tiltaget og bidrager til målene i artikel 3.	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 210
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 2 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
d) ***andre enheder, der er etableret i ikkeassocierede tredjelande, hvis***	d) ***ikke er genstand for direkte udenlandske investeringer, der muliggør***

finansieringen af sådanne enheder er afgørende for gennemførelsen af tiltaget og bidrager til målene i artikel ***3***.	***deltagelse af en udenlandsk virksomhed som omhandlet*** i artikel ***2, nr. 1), i forordning (EU) 2019/452 med risiko for at skade Unionens strategiske autonomi***.

Or. fr

Ændringsforslag 211
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. I tillæg til artikel 168, stk. 2 og 3, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509 kan associerede tredjelande som omhandlet i nærværende forordnings artikel 7, stk. 1, deltage i og drage fordel af de udbudsmekanismer, der er fastsat i artikel 168, stk. 2 og 3, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509, hvis det er relevant. De regler, der finder anvendelse på medlemsstaterne, finder tilsvarende anvendelse på deltagende associerede tredjelande.	3. I tillæg til artikel 168, stk. 2 og 3, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509 kan associerede tredjelande som omhandlet i nærværende forordnings artikel 7, stk. 1, deltage i og drage fordel af de udbudsmekanismer, der er fastsat i artikel 168, stk. 2 og 3, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509, hvis det er relevant. De regler, der finder anvendelse på medlemsstaterne, finder tilsvarende anvendelse på deltagende associerede tredjelande***, med forbehold af den fortsatte overholdelse af Unionens retsstatsprincip, gennemsigtigheds- og sikkerhedskrav***.

Or. en

Ændringsforslag 212
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. ***I tillæg til artikel 168, stk. 2 og 3, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509 kan*** associerede tredjelande som omhandlet i nærværende forordnings artikel 7, stk. 1, ***deltage i og drage fordel af de***	3. ***Kommissionen kan i ekstraordinære og behørigt begrundede tilfælde i arbejdsprogrammet tillade deltagelse af enheder fra*** associerede tredjelande som omhandlet i nærværende

udbudsmekanismer, der er fastsat i artikel 168, stk. 2 og 3, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509, hvis det er relevant. De regler, der finder anvendelse på medlemsstaterne, finder tilsvarende anvendelse på deltagende associerede tredjelande.	forordnings artikel 7, stk. 1, ***som observatører, forudsat at disse enheder kan dokumentere fuld uafhængighed af udenlandsk statslig indflydelse og overholder Unionens højeste sikkerhedsstandarder***.

Or. fr

Ændringsforslag 213
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Adgangen til tildelingsprocedurer, der påvirker sikkerheden eller den offentlige orden, navnlig vedrørende Unionens eller dens medlemsstaters strategiske aktiver og interesser, begrænses i overensstemmelse med artikel 136 i forordning (EU, Euratom) 2024/2509. I overensstemmelse med artikel 136 i forordning (EU, Euratom) 2024/2509 skal der i overensstemmelse med EU-retten af sikkerhedshensyn gælde begrænsninger for højrisikoleverandørers støtteberettigelse.	4. Adgangen til tildelingsprocedurer, der påvirker sikkerheden eller den offentlige orden, navnlig vedrørende Unionens eller dens medlemsstaters strategiske aktiver og interesser, begrænses i overensstemmelse med artikel 136 i forordning (EU, Euratom) 2024/2509. I overensstemmelse med artikel 136 i forordning (EU, Euratom) 2024/2509 skal der i overensstemmelse med EU-retten af sikkerhedshensyn gælde begrænsninger for højrisikoleverandørers støtteberettigelse***, herunder risici relateret til cybersikkerhed, udenlandsk indblanding, korruption eller ulovlig adgang til følsomme retlige oplysninger og infrastrukturer***.

Or. en

Ændringsforslag 214
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. Det arbejdsprogram, der er omhandlet i artikel 110 i forordning (EU, Euratom) 2024/2509, ***indkaldelsen af forslag og indkaldelsen af tilbud kan indeholde en yderligere præcisering af de*** støtteberettigelseskriterier***, der er fastsat i nærværende forordning, eller indeholde yderligere støtteberettigelseskriterier for specifikke tiltag***.	5. Det arbejdsprogram, der er omhandlet i ***nærværende forordnings artikel 10 og*** artikel 110 i forordning (EU, Euratom) 2024/2509, ***fastsætter følgende elementer:***
	a) forventede resultater
	b) støttede tiltag
	c) en vejledende tidsplan
	d) vejledende disponible beløb
	e) former for EU-bidrag
	f) de valgte støtteberettigelseskriterier ***i proceduren***.

Or. fr

Ændringsforslag 215
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. Det arbejdsprogram, der er omhandlet i artikel 110 i forordning (EU, Euratom) 2024/2509, indkaldelsen af forslag og indkaldelsen af tilbud kan indeholde en yderligere præcisering af de støtteberettigelseskriterier, der er fastsat i nærværende forordning, eller indeholde yderligere støtteberettigelseskriterier for specifikke tiltag.	5. Det arbejdsprogram, der er omhandlet i artikel 110 i forordning (EU, Euratom) 2024/2509, indkaldelsen af forslag og indkaldelsen af tilbud kan indeholde en yderligere præcisering af de støtteberettigelseskriterier, der er fastsat i nærværende forordning, eller indeholde yderligere støtteberettigelseskriterier for specifikke tiltag***, forudsat at sådanne kriterier forbliver forholdsmæssige, gennemsigtige og ikke skaber ubegrundede administrative hindringer for ansøgere***.

Or. en

Ændringsforslag 216
Victor Negrescu

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 6

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
6. Der kan ydes driftstilskud uden indkaldelse af forslag til Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere til dækning af udgifter i forbindelse med dette netværks permanente arbejdsprogram.	6. Der kan ydes driftstilskud uden indkaldelse af forslag til Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere til dækning af udgifter i forbindelse med dette netværks permanente arbejdsprogram***, herunder aktiviteter relateret til et digitalt retsvæsen, cybersikkerhedsberedskab, retsvæsenets uafhængighed, uddannelse i bekæmpelse af korruption og adgang til domstolsprøvelse for sårbare grupper***.

Or. en

Ændringsforslag 217
Assita Kanko

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 6

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
6. Der ***kan*** ydes driftstilskud uden indkaldelse af forslag til Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere til dækning af udgifter i forbindelse med dette netværks permanente arbejdsprogram.	6. Der ***skal*** ydes driftstilskud uden indkaldelse af forslag ***i overensstemmelse med forordning (EU, Euratom) 2024/2509*** til Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere til dækning af udgifter i forbindelse med dette netværks permanente arbejdsprogram.

Or. en

Begrundelse

Formålet med dette ændringsforslag er at sikre, at netværkets aktiviteter modtager stabil og tilstrækkelig finansiering.

Ændringsforslag 218
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev, Michał Wawrykiewicz, Emil Radev

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 6

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
6. Der ***kan*** ydes driftstilskud uden indkaldelse af forslag til Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere til dækning af udgifter i forbindelse med dette netværks permanente arbejdsprogram.	6. Der ***skal*** ydes driftstilskud uden indkaldelse af forslag til Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere til dækning af udgifter i forbindelse med dette netværks permanente arbejdsprogram.

Or. en

Ændringsforslag 219
Jaroslav Bžoch

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 6

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
6. Der ***kan*** ydes driftstilskud uden indkaldelse af forslag til Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere til dækning af udgifter i forbindelse med dette netværks permanente arbejdsprogram.	6. Der ***skal*** ydes driftstilskud uden indkaldelse af forslag til Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere til dækning af udgifter i forbindelse med dette netværks permanente arbejdsprogram.

Or. en

Ændringsforslag 220
Fabienne Keller

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 6

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
6. Der ***kan*** ydes driftstilskud uden	6. Der ***skal*** ydes driftstilskud uden

indkaldelse af forslag til Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere til dækning af udgifter i forbindelse med dette netværks permanente arbejdsprogram.	indkaldelse af forslag til Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere til dækning af udgifter i forbindelse med dette netværks permanente arbejdsprogram.

Or. en

Ændringsforslag 221
Alessandro Ciriani, Mario Mantovani

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 6

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
6. Der ***kan*** ydes driftstilskud uden indkaldelse af forslag til Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere til dækning af udgifter i forbindelse med dette netværks permanente arbejdsprogram.	6. Der ydes driftstilskud uden indkaldelse af forslag til Det Europæiske Netværk for Uddannelse af Dommere og Anklagere til dækning af udgifter i forbindelse med dette netværks permanente arbejdsprogram.

Or. it

Ændringsforslag 222
Mario Mantovani, Alessandro Ciriani

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 6 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	6a. Der kan fastsættes særlige procedurer og kriterier med henblik på at lette og sikre adgangen til alle tildelings- og finansieringsforanstaltninger under programmet for mindre retsinstanser, geografisk perifert beliggende domstole samt faglige organisationer og nonprofitorganisationer med begrænset administrativ kapacitet, herunder: a) procedurer for forenklet ansøgning med standardiserede formularer af foruddefineret maksimal længde b) en

dedikeret teknisk supportskranke, der ledsager de potentielle modtagere i ansøgnings- og rapporteringsfasen c) muligheden for at indgive forenklede fælles ansøgninger, hvor en ledende partner påtager sig de administrative forpligtelser på vegne af de mindre partnere d) en minimumsandel på 20 % af programmets bevillinger forbeholdt småskalaprojekter, der er åbne for lokale domstole, lokale advokatsamfund samt mindre faglige organisationer og nonprofitorganisationer.

Or. it

Begrundelse

Faglige organisationer, nonprofitorganisationer samt mindre og geografisk perifert beliggende retsinstanser har ofte begrænset kendskab til programmet, og den midtvejsevaluering, der blev gennemført for perioden 2021-2027, viser, at visse støttemodtagere fortsat oplever vanskeligheder i forbindelse med ansøgningsprocedurerne og opfyldelsen af rapporteringsforpligtelserne. Denne asymmetri favoriserer systematisk større institutionelle aktører. Ændringsforslaget sigter derfor mod at sikre særlig opmærksomhed på mindre og geografisk perifert beliggende enheder med henblik på at fremme en mere afbalanceret adgang til programmet.

Ændringsforslag 223
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 9 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 9a
	Supplerende regler for tilskud
	1. Ud over de begrundelser for nedsættelse, der er fastsat i artikel 132, stk. 4, i forordning (EU, Euratom) 2024/2509, kan tilskudsbeløbet nedsættes på følgende betingelser:
	a) hvis aktionen ikke er iværksat inden for et år efter startdatoen som angivet i tilskudsaftalen

b) hvis det på baggrund af en revision af tiltagets gennemførelse konstateres, at gennemførelsen af tiltaget er forsinket i en sådan grad, at tiltagets mål ikke kan forventes nået.

2. Tilskudsaftalen kan ændres eller bringes til ophør på grundlag af de i stk. 1 anførte betingelser.

3. Disponible forpligtelsesbevillinger som følge af anvendelsen af stk. 1 eller 2 stilles til rådighed inden for rammerne af dette program.

4. Inden for programmets finansieringsramme tildeles beløbene for hvert specifikt mål som følger:

a) 27 % til det specifikke mål, der er omhandlet i artikel 3, stk. 2, litra a)

b) 36 % til det specifikke mål, der er omhandlet i artikel 3, stk. 2, litra b)

c) 27 % til det specifikke mål, der er omhandlet i artikel 3, stk. 2, litra c)

d) 10 % til alle de mål, der er omhandlet i artikel 3, stk. 2.

Or. fr

Begrundelse

Disse ændringsforslag skal styrke Europa-Parlamentets og Rådets kontrol med anvendelsen af budgettet for programmet for retlige anliggender i overensstemmelse med det foregående program for perioden 2021-2027.

Ændringsforslag 224
Daniel Buda

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Programmet gennemføres ved hjælp af arbejdsprogrammer som omhandlet i artikel 110 i forordning (EU, Euratom) 2024/2509.	Programmet gennemføres ved hjælp af arbejdsprogrammer som omhandlet i artikel 110 i forordning (EU, Euratom) 2024/2509. ***Arbejdsprogrammerne skal***

	vedtages af Kommissionen ved hjælp af gennemførelsesretsakter. Disse gennemførelsesretsakter skal vedtages i overensstemmelse med undersøgelsesproceduren i artikel 10a.

Or. ro

Ændringsforslag 225
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev, Michał Wawrykiewicz, Emil Radev

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Programmet gennemføres ved hjælp af arbejdsprogrammer ***som omhandlet i artikel 110 i forordning (EU, Euratom) 2024/2509***.	Programmet gennemføres ved hjælp af arbejdsprogrammer.

Or. en

Ændringsforslag 226
Assita Kanko

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Programmet gennemføres ved hjælp af arbejdsprogrammer ***som omhandlet i artikel 110 i forordning (EU, Euratom) 2024/2509***.	Programmet gennemføres ved hjælp af arbejdsprogrammer.

Or. en

Ændringsforslag 227
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning

Artikel 10 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Programmet gennemføres ved hjælp af arbejdsprogrammer som omhandlet i artikel 110 i forordning (EU, Euratom) 2024/2509.	***1.*** Programmet gennemføres ved hjælp af arbejdsprogrammer som omhandlet i artikel 110 i forordning (EU, Euratom) 2024/2509.

Or. fr

Ændringsforslag 228
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	2. Arbejdsprogrammerne vedtages af Kommissionen ved gennemførelsesretsakter. Disse gennemførelsesretsakter vedtages efter undersøgelsesproceduren, jf. artikel 10d, stk. 3.

Or. fr

Begrundelse

Disse ændringsforslag skal styrke Europa-Parlamentets og Rådets kontrol med anvendelsen af budgettet for programmet for retlige anliggender i overensstemmelse med det foregående program for perioden 2021-2027.

Ændringsforslag 229
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev, Michał Wawrykiewicz, Emil Radev

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1a. Kommissionen skal vedtage delegerede retsakter i overensstemmelse med artikel 10c med henblik på at

supplere denne forordning ved at fastsætte de årlige og flerårige arbejdsprogrammer, der er omhandlet i denne artikels stk. 1.

Or. en

Ændringsforslag 230
Assita Kanko

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Kommissionen skal vedtage delegerede retsakter i overensstemmelse med artikel 10c med henblik på at supplere denne forordning ved at fastsætte de arbejdsprogrammer, der er omhandlet i denne artikels stk. 1.

Or. en

Ændringsforslag 231
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev, Michał Wawrykiewicz, Emil Radev

Forslag til forordning
Artikel 10 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 10a
	Overvågning og rapportering
	1. I bilag II fastsættes indikatorer for rapportering af programmets fremskridt hen imod opnåelsen af de generelle og specifikke mål, der er fastsat i artikel 3, og disse skal anvendes i overensstemmelse med den generelle ramme, der er fastsat i præstationsforordningen.
	2. For at sikre den effektive vurdering af programmets fremskridt hen imod

opnåelsen af dets mål tildeles Kommissionen beføjelser til at vedtage delegerede retsakter i overensstemmelse med artikel 10c for at ændre bilag II for så vidt angår indikatorerne, hvor det skønnes nødvendigt, samt for at supplere denne forordning med bestemmelser om oprettelsen af en overvågnings- og evalueringsramme, der ikke er omfattet af præstationsforordningen.

3. Præstationsrapporteringssystemet skal sikre, at data til overvågning af programmets gennemførelse og resultater indsamles effektivt, virkningsfuldt og rettidigt. Med henblik herpå pålægges modtagere af EU-midler og, hvis det er relevant, medlemsstaterne forholdsmæssige rapporteringskrav.

4. Kommissionen aflægger årligt rapport om programmets præstation til Europa-Parlamentet og Rådet inden for de eksisterende rapporteringsmekanismer, navnlig EU's resultattavle for retsområdet. Kommissionen skal navnlig vurdere og rapportere om anvendelsen af de midler, der allokeres til hvert specifikke mål. Den skal i sin rapport specificere typerne af tiltag, som har modtaget finansiering, og hvordan disse tiltag bidrager til målene, herunder i situationer, hvor udfordringer er blevet udpeget, samtidig med at der sikres overensstemmelse med Unionens konditionalitetsramme for retsstatsprincippet og chartrets horisontale grundforudsætning i henhold til forordningen om fælles bestemmelser. På grundlag af denne rapport kan Europa-Parlamentet fremsætte henstillinger. Kommissionen skal tage behørigt hensyn til disse henstillinger i udarbejdelsen af hvert årlige og flerårige arbejdsprogram.

Or. en

Ændringsforslag 232
Assita Kanko

Forslag til forordning
Artikel 10 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 10a
	Udøvelse af delegerede beføjelser
	1. Beføjelsen til at vedtage delegerede retsakter tillægges Kommissionen på de i denne artikel fastlagte betingelser.
	2. Beføjelsen til at vedtage delegerede retsakter, jf. artikel 10, tillægges Kommissionen for en periode på … år fra den … [datoen for den lovgivningsmæssige basisretsakts ikrafttræden eller enhver anden dato fastsat af medlovgiverne].
	3. Den i artikel 10 omhandlede delegation af beføjelser kan til enhver tid tilbagekaldes af Europa-Parlamentet eller Rådet. En afgørelse om tilbagekaldelse bringer delegationen af de beføjelser, der er angivet i den pågældende afgørelse, til ophør. Den træder i kraft dagen efter offentliggørelsen af afgørelsen i Den Europæiske Unions Tidende eller på et senere tidspunkt, der er specificeret heri. Den berører ikke gyldigheden af delegerede retsakter, der allerede er i kraft.
	4. Inden vedtagelsen af en delegeret retsakt hører Kommissionen eksperter, som er udpeget af hver enkelt medlemsstat, i overensstemmelse med principperne i den interinstitutionelle aftale om bedre lovgivning af 13. april 2016.
	5. Så snart Kommissionen vedtager en delegeret retsakt, giver den samtidigt Europa-Parlamentet og Rådet meddelelse herom.
	6. En delegeret retsakt vedtaget i henhold til artikel 10 træder kun i kraft, hvis

hverken Europa-Parlamentet eller Rådet har gjort indsigelse inden for en frist på to måneder fra meddelelsen af den pågældende retsakt til Europa-Parlamentet og Rådet, eller hvis Europa-Parlamentet og Rådet inden udløbet af denne frist begge har underrettet Kommissionen om, at de ikke agter at gøre indsigelse. Fristen forlænges med to måneder på Europa-Parlamentets eller Rådets initiativ.

Or. en

Ændringsforslag 233
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 10 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 10a
	Monitorering og rapportering
	Indikatorer til rapportering om programmets fremskridt hen imod opnåelsen af de i artikel 3 fastsatte generelle og specifikke mål er fastsat i bilaget.
	For at sikre en effektiv vurdering af programmets fremskridt hen imod opnåelsen af dets mål bør der i overensstemmelse med artikel 1c foretages revision hvert andet år for at ændre bilaget med hensyn til indikatorerne, hvor dette er nødvendigt, og for at supplere denne forordning med bestemmelser om oprettelse af en overvågnings- og evalueringsramme.
	Præstationsrapporteringssystemet skal sikre, at data til overvågning af programmets gennemførelse og resultater indsamles effektivt, virkningsfuldt og rettidigt. Til dette formål pålægges modtagere af EU-finansiering og, hvor

det er hensigtsmæssigt, medlemsstaterne forholdsmæssige rapporteringskrav.

Kommissionen aflægger årligt rapport om programmets præstation til Europa-Parlamentet og Rådet inden for de eksisterende rapporteringsmekanismer, navnlig EU's resultattavle for retlige anliggender. Kommissionen aflægger navnlig rapport om anvendelsen af de midler, der tildeles til hvert specifikt mål. Heri angiver den de typer foranstaltninger, der har modtaget finansiering, herunder foranstaltninger vedrørende fremme af ligestilling mellem kvinder og mænd. På grundlag af denne rapport kan Europa-Parlamentet fremsætte henstillinger. Kommissionen tager behørigt hensyn til disse henstillinger.

Or. fr

Begrundelse

Disse ændringsforslag skal styrke Europa-Parlamentets og Rådets kontrol med anvendelsen af budgettet for programmet for retlige anliggender i overensstemmelse med det foregående program for perioden 2021-2027.

Ændringsforslag 234
Daniel Buda

Forslag til forordning
Artikel 10 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	10a
	Udvalgsprocedure
	1. Kommissionen skal bistås af et udvalg. Dette udvalg er et udvalg som defineret i forordning (EU) nr. 182/2011.
	2. Når der henvises til dette stykke, skal artikel 5 i forordning (EU) nr. 182/2011 finde anvendelse.

Or. ro

Ændringsforslag 235
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 10 b (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 10b
	Tildeling af finansiel støtte fra Unionen
	Efter hver forslagsindkaldelse på grundlag af de arbejdsprogrammer, der er omhandlet i artikel 10, vedtager Kommissionen en gennemførelsesretsakt, der fastsætter størrelsen af den finansielle støtte, der ydes til de udvalgte projekter eller til dele heraf, og fastlægger de nærmere betingelser og metoder for deres gennemførelse. Denne gennemførelsesretsakt vedtages efter undersøgelsesproceduren i artikel 10d, stk. 3.

Or. fr

Begrundelse

Disse ændringsforslag skal styrke Europa-Parlamentets og Rådets kontrol med anvendelsen af budgettet for programmet for retlige anliggender.

Ændringsforslag 236
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning
Artikel 10 b (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 10b
	Overvågning og rapportering
	5. Kommissionen skal i sin årlige

rapportering om programmets resultater tage behørigt hensyn til artikel 3a.

Or. en

Ændringsforslag 237
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev, Michał Wawrykiewicz, Emil Radev

Forslag til forordning
Artikel 10 c (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 10c
	Udøvelse af delegerede beføjelser
	1. Beføjelsen til at vedtage delegerede retsakter tillægges Kommissionen på de i denne artikel fastlagte betingelser.
	2. Beføjelsen til at vedtage delegerede retsakter, jf. artikel 10, tillægges Kommissionen frem til den 31. december 2034.
	3. Den i artikel 10 omhandlede delegation af beføjelser kan til enhver tid tilbagekaldes af Europa-Parlamentet eller Rådet. En afgørelse om tilbagekaldelse bringer delegationen af de beføjelser, der er angivet i den pågældende afgørelse, til ophør. Den træder i kraft dagen efter offentliggørelsen af afgørelsen i Den Europæiske Unions Tidende eller på et senere tidspunkt, der er specificeret heri. Den berører ikke gyldigheden af delegerede retsakter, der allerede er i kraft.
	4. Inden vedtagelsen af en delegeret retsakt hører Kommissionen eksperter, som er udpeget af hver enkelt medlemsstat, i overensstemmelse med principperne i den interinstitutionelle aftale om bedre lovgivning af 13. april 2016.
	5. Så snart Kommissionen vedtager en

delegeret retsakt, giver den samtidigt Europa-Parlamentet og Rådet meddelelse herom.

6. En delegeret retsakt vedtaget i henhold til artikel 10 træder kun i kraft, hvis hverken Europa-Parlamentet eller Rådet har gjort indsigelse inden for en frist på to måneder fra meddelelsen af den pågældende retsakt til Europa-Parlamentet og Rådet, eller hvis Europa-Parlamentet og Rådet inden udløbet af denne frist begge har underrettet Kommissionen om, at de ikke agter at gøre indsigelse. Fristen forlænges med to måneder på Europa-Parlamentets eller Rådets initiativ.

Or. en

Ændringsforslag 238
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 10 c (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 10c
	Revision hvert andet år
	Senest to år efter denne forordnings ikrafttræden og derefter hvert andet år foretager Kommissionen en evaluering af indikatorerne i bilaget. På grundlag af denne evaluering forelægger Kommissionen i givet fald et lovforslag om ajourføring af rammen for nærværende forordning og om ændringer af den nævnte liste.

Or. fr

Begrundelse

Disse ændringsforslag skal styrke Europa-Parlamentets og Rådets kontrol med anvendelsen af budgettet for programmet for retlige anliggender.

Ændringsforslag 239
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 10 d (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 10d
	Udvalgsprocedure
	1. Kommissionen bistås af et udvalg. Denne komité er et udvalg som omhandlet i forordning (EU) nr. 182/2011.
	2. Når der henvises til dette stykke, finder artikel 5 i forordning (EU) nr. 182/2011 anvendelse.
	3. Afgiver udvalget i forbindelse med spørgsmål vedrørende proceduren omhandlet i artikel 10, stk. 2, ikke nogen udtalelse, vedtager Kommissionen ikke udkastet til gennemførelsesretsakt, og artikel 5, stk. 4, tredje afsnit, i forordning (EU) nr. 182/2011 finder anvendelse.
	4. Når udvalgets udtalelse indhentes efter en skriftlig procedure, afsluttes proceduren uden noget resultat, hvis formanden for udvalget træffer beslutning herom, eller et simpelt flertal af udvalgsmedlemmerne anmoder herom inden for tidsfristen for afgivelse af udtalelsen.

Or. fr

Begrundelse

Disse ændringsforslag skal styrke Europa-Parlamentets og Rådets kontrol med anvendelsen af budgettet for programmet for retlige anliggender i overensstemmelse med det foregående program for perioden 2021-2027.

Ændringsforslag 240
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev, Michał Wawrykiewicz, Emil Radev

Forslag til forordning
Artikel 11 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 11a
	Høring af interessenter
	I overensstemmelse med artikel 11, stk. 2, i traktaten om Den Europæiske Unionen skal Kommissionen organisere en regelmæssig, åben og gennemsigtig dialog med programmets støttemodtagere og andre relevante interessenter, herunder civilsamfundsorganisationer, med henblik på at udveksle erfaring og gode praksisser og drøfte gennemførelsen af programmets mål og udarbejdelsen, gennemførelsen og evalueringen af det i artikel 10 omhandlede arbejdsprogram.

Or. en

Ændringsforslag 241
Pascale Piera, Ton Diepeveen, Alexandre Varaut

Forslag til forordning
Artikel 13 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 13a
	Bilag I
	Programmet skal overvåges på grundlag af et sæt indikatorer, der er beregnet til at måle, i hvilket omfang dets generelle og specifikke mål er nået, samtidig med at de administrative byrder og omkostninger minimeres. Med henblik herpå vil der med respekt for rettigheder vedrørende privatlivets fred og databeskyttelse blive indsamlet data for så vidt angår følgende sæt af indikatorer:
	a) Antallet af dommere og andet personale i retsvæsenet, der har deltaget i

uddannelsesaktiviteter (herunder personaleudveksling, studieture, workshopper og seminarer), der er blevet finansieret af programmet, herunder ved driftstilskuddet til EJTN

b) Antallet af udvekslinger af oplysninger i det europæiske informationssystem vedrørende strafferegistre (ECRIS)

c) Antallet af hits på e-justiceportalen/-siderne, der imødekommer behovet for oplysninger om grænseoverskridende civile sager og straffesager

d) Antallet af personer pr. specifikt mål, der er nået via:

i) gensidige læringsaktiviteter og udvekslingen af god praksis

ii) aktiviteter vedrørende bevidstgørelse og oplysning og vedrørende formidling af oplysninger.

Alle individuelle data skal opdeles efter køn, når det er muligt. Midtvejsevalueringen og den endelige evaluering af programmet skal fokusere på hvert enkelt specifikt mål og omfatte et ligestillingsperspektiv og en evaluering af konsekvenserne for ligestillingen mellem mænd og kvinder.

Or. fr

Begrundelse

Disse ændringsforslag skal styrke Europa-Parlamentets og Rådets kontrol med anvendelsen af budgettet for programmet for retlige anliggender i overensstemmelse med det foregående program for perioden 2021-2027.

Ændringsforslag 242
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev, Michał Wawrykiewicz, Emil Radev

Forslag til forordning
Artikel 13 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

Artikel 13a

Bilag I

Inden for programmets finansieringsramme skal der til hvert specifikt mål allokeres beløb i de intervaller, der fremgår nedenfor:

a) mellem 25 % og 40 % til det specifikke mål, der er omhandlet i artikel 3, stk. 2, litra a)

b) mellem 30 % og 45 % til det specifikke mål, der er omhandlet i artikel 3, stk. 2, litra b)

c) mellem 30 % og 45 % til det specifikke mål, der er omhandlet i artikel 3, stk. 2, litra c)

Or. en

Ændringsforslag 243
Nikola Minchev, Dainius Žalimas, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Irena Joveva, Hilde Vautmans, Malik Azmani, Sigrid Friis, Michael McNamara

Forslag til forordning
Artikel 13 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 13a
	BILAG II – INDIKATORER
	Tilføjelse af ny indikator:
	la) antal tiltag, der støtter udviklingen af alternative retlige tilgange

Or. en

Ændringsforslag 244
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev, Michał Wawrykiewicz, Emil Radev

Forslag til forordning
Artikel 13 b (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 13b
	Bilag II
	1. Programmet skal overvåges på grundlag af et sæt indikatorer, der er beregnet til at måle, i hvilket omfang dets generelle og specifikke måler nået, samtidig med at de administrative byrder og omkostninger minimeres. Med henblik herpå vil der, samtidig med at rettigheder vedrørende privatlivets fred og databeskyttelse respekteres, blive indsamlet data for så vidt angår følgende sæt af indikatorer, og, såfremt det er relevant, suppleret af andre indikatorer, i præstationsforordningen:
	a) Antallet af dommere og andet personale i retsvæsenet, der har deltaget i uddannelsesaktiviteter (herunder personaleudveksling, studieture, workshopper og seminarer), der er blevet finansieret af programmet, herunder ved driftstilskuddet til EJTN, fordelt på uddannelsesemne
	b) Antallet af civilsamfundsorganisationer, der støttes af programmet, og antallet af civilsamfundsorganisationer og andre enheder, som støtte- og kapacitetsopbygningsaktiviteter har nået ud til
	c) Antallet af udvekslinger af oplysninger i det europæiske informationssystem vedrørende strafferegistre (ECRIS)
	d) Antallet af hits på e-justiceportalen/-siderne, der imødekommer behovet for oplysninger om grænseoverskridende civile sager og straffesager
	e) Antallet af personer pr. specifikt mål, der er nået via:
	i) gensidige læringsaktiviteter og udvekslingen af god praksis
	ii) oplysnings- og informationsaktiviteter og aktiviteter vedrørende formidling af

information.

f) Antallet af tiltag, der er finansieret af programmet, og som støtter retsstatsprincippet, retsvæsenets uafhængighed, kvaliteten og effektiviteten af retssystemer, ikkediskriminerende adgang til domstolsprøvelse, processuelle rettigheder og støtte til ofre, grundlæggende rettigheder, effektiv domstolsbeskyttelse og gensidig tillid

g) Kendskab blandt personer og enheder, som programmet for grundlæggende rettigheder og EU's charter om grundlæggende rettigheder har nået ud til

h) Kendskab blandt personer og enheder, som programmet for retsstatsprincippet har nået ud til

i) Kendskab blandt personer og enheder, som programmet for den generelle forordning for databeskyttelse har nået ud til

j) Antal IKT-systemer på EU-plan, der er oprettet/tilpasset/vedligeholdt

k) Antal foranstaltninger til at støtte tjenester for ofre for kønsbestemt vold

l) Antal personer, der har direkte gavn af retshjælpsinterventioner

m) Antal projekter til at bistå og støtte ofre for kriminalitet i EU

Antal projekter, der har til formål at øge kendskabet til de processuelle rettigheder for personer, der er mistænkt eller tiltalt for kriminalitet i EU

Or. en

Ændringsforslag 245
Tineke Strik, Jaume Asens Llodrà, Katarina Barley, Krzysztof Śmiszek, Dainius Žalimas, Nikola Minchev

Forslag til forordning
Artikel 13 c (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 13c
	Bilag II
	2. Alle individuelle data skal deles op i henhold til køn, alder, personalekategori, arbejdsmarkedsstatus og uddannelsesniveau, når det er muligt og anvendeligt. Den foreløbige og den endelige evaluering af programmet skal fokusere på hvert specifikt mål og omfatte et perspektiv om ligestilling mellem kønnene og en evaluering af indvirkningerne på ligestillingen mellem kønnene.

Or. en